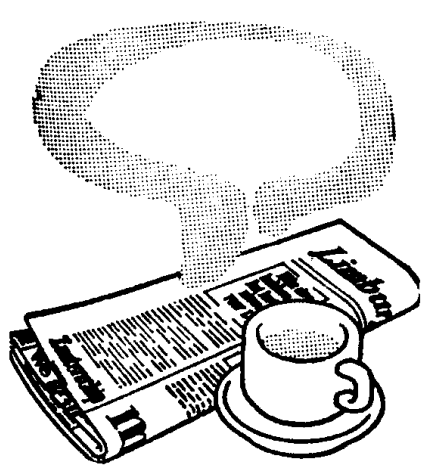


Oostenrijk en Zwitserland revalueren munteenheid

Gulden en Mark zweven



HET WEER VANDAAG



Droog en zonnig

DE BILT

Zonnige perioden en op de meeste plaatsen droog weer. Tot matig of zwak afnemende wind eerst uit westelijke later uit uiteenlopende richtingen. Maximumtemperatuur omstreeks 19 graden.

Vooruitzichten voor dinsdag en woensdag: zonnig, droog en vrij warm.

AKEN

Veranderlijke bewolking met plaatselijk kans op enige regen- en/of onweersbui. Maximumtemperaturen tussen 21 en 25 graden. Zwakke tot matige wind eerst uit zuid, later uit wisselende richtingen.

Verdere vooruitzichten tot dinsdagavond: in het algemeen vriendelijk met kans op een onweersbui. Weinig verandering van de temperaturen.

In Europa:

	max. temp.
Barcelona	zwaar bew. 23
Belgrado	onbewolkt 19
Geneve	zwaar bew. 23
Insbruck	licht bew. 27
Malaga	zwaar bew. 26
Mallorca	geheel bew. 20
Rome	zwaar bew. 28
Stockholm	half bew. 21

Alle sport in het Limburgs Sport Dagblad

- met:
- Olympia's Toer
- Voetbal
- Wielrennen
- Kampioenen

Journal en strips pagina 2
Kunst pagina 9



WAT EEN LIEF KLEIN MEISJE!

MAASTRICHT, 10 mei. — Toon Hermans is vorige week bon papa geworden. Zijn schoondochter Mary, gehuwd met zoon Maurice, schonk afgelopen donderdag het leven aan een meisje, dat de naam Babiche kreeg. Toon vernam de blijde tijding na zijn one man show in het Luxortheater in Rotterdam. Eerst gisteren was nieuwbakken opa Hermans in de gelegenheid om in Maastricht een eerste

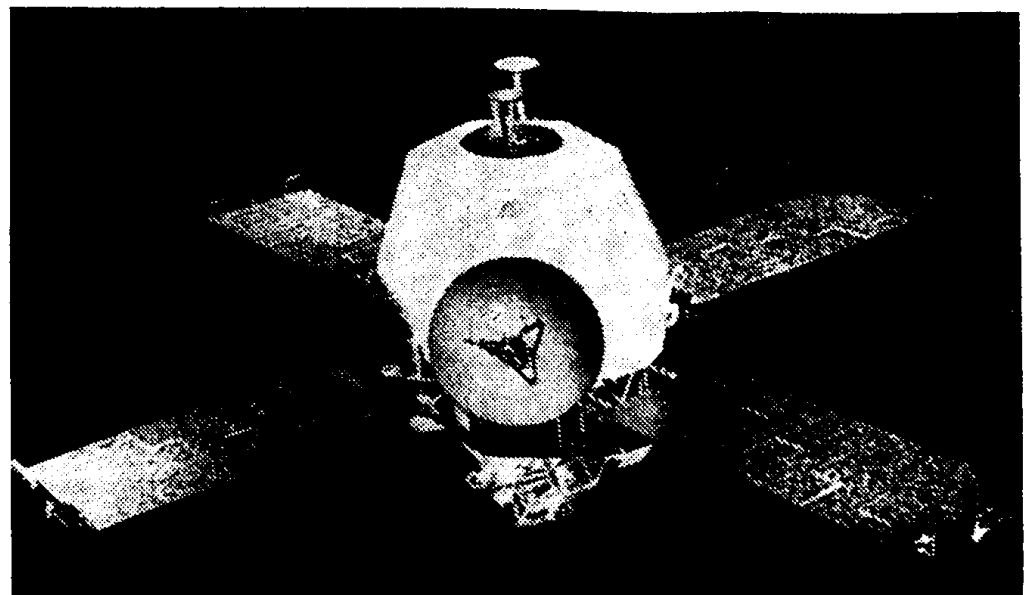
blik te werpen op zijn kleindochtertje. Speciaal voor 't geboortekaartje van Babiche Hermans schreef Toon een gedichtje: „Hoe komt, wanneer zo'n zes à zeven pond de moederbuis verlaten, dat wonderlijk bewegen in het wicht“, begint Toon zijn dichtertje ontboezeming. „Wie geeft de ogen licht, de mond het eerste lieve lachje? Doe jij dat Kees of God, wat dacht je?“

Bromfietser (15) op slag gedood

GULPEN, 10 mei — Op de rijksweg ter hoogte van de Nieuwstraat in Gulpen is zaterdagavond de 15-jarige Willy Beckers uit Margraten bij een verkeersongeval op slag gedood. De 16-jarige J. F. uit Margraten werd hierbij levensgevaarlijk gewond. Hij is met een zware hersenschudding in het ziekenhuis in Maastricht opgenomen. Het ongeval gebeurde tegen half elf 's avonds toen beide jongens op een bromfietser zonder richting aan te geven naar links de rijksweg over wilden steken. Daarbij werden ze gegrepen door een personenwagen, die bestuurd werd door de 31-jarige arts K. uit Laurensberg (Aken). De bromfietser en de jongens werden veertig meter door de wagen meesleurd. Na het ongeval vloog de bromfietser in brand.

LAATSTE NIEUWS Kans op zweven van Belgische frank

BRUSSEL, 10 mei (AP) — Het wordt mogelijk geacht, dat België zijn frank toch nog een zwevende koers zal geven. Daarmee zal het land dan het voorbeeld van West-Duitsland en Nederland volgen. Gisterochtend had de Belgische regering bekendgemaakt, dat de koers van de Belgische frank op de valutamarkten niet zou zweven, maar dat alle binnenkomende kapitaal naar de vrije valutamarkt zou worden gedirigeerd. Maar niet werd verklaard, dat op die vrije markt geen ondersteuning voor de dollarkoers meer zou bestaan. Officiële zegslieden verklaarden, dat het Belgische kabinet vanavond om acht uur opnieuw bijeen zal komen. De regering heeft besloten dat de wisselmarkt niet voor morgen heropend zal worden.



• Prototype van de Marine 8

Russen lanceerden 8 satellieten Marsschot van VS mislukt

KAAP KENNEDY / MOSKOU, 10 mei. (AFP, Rtr, AP) — De afgelopen dagen hebben succes en mislukking in de ruimtevaart te zien gegeven. De Amerikaanse poging een ruimtevaartuig naar Mars te brengen mislukte zaterdagavond, toen de tweede trap van de draagraket niet goed bleek te werken. Een etmaal eerder meldde Radio Moskou dat met succes acht satellieten van de Kosmosserie tegelijk waren gelanceerd. De kunstmannen zijn volgens Moskou uitgerust met wetenschappelijke apparatuur. Zij werden met behulp van één draagraket in een baan om de aarde gebracht. Een woordvoerder van Nasa heeft gemeld dat men niet precies weet wat er met de Marsraket verkeerd is gegaan. Men ontving abnormale gegevens van de tweede trap, die niet de van tevoren vastgestelde koers volgde. Het ruim 1100 kilo wegende ruimtevaartuig Mariner-8 had 435 miljoen kilometer moeten afleggen om Mars in november te bereiken. Het was het eerste ruimteschip dat was gebouwd om in een baan om een andere planeet te worden gebracht. Een tweede ruimteschip, Mariner-9, moet op 18 mei worden gelanceerd. Het zou in een andere baan gebracht worden opdat de ruimteschepen verschillende, elkaar aanvullende taken zouden kunnen verrichten. De lancering ervan zal echter wegens de mislukking met de Mariner-8, waarschijnlijk moeten worden uitgesteld tot dat men weet wat de moeilijkheden zijn. De Russische satellieten — Kosmos 411 tot en met 418 — vormen het tweede achtal dat door de Russen tegelijk in de ruimte is gebracht. Op 26 april van het vorig jaar, werd het eerste octet in een baan om de aarde gebracht. Het Kosmosprogramma zou naast wetenschappelijke ook militaire doeleinden dienen.

Bouw gaat woensdag uur plat

UTRECHT, 10 mei — Woensdag zal de bouw een uur lang plat gaan. Deze algemene staking van een uur, aansluitend aan de middagpauze, is uitgeroepen door de bouwvakbonden en de organisaties van werknemers in de bouwbelangrijke worden uitgebreid. Gespreid over het gehele land worden een aantal objecten voor onbepaalde tijd stilgelegd. Ook de prikketten zullen met ingang van vandaag een omvangrijke uitbreiding ondergaan.

De bouwvakbonden en „het zwarte korps“ hebben tot deze maatregelen besloten „omdat de werkgevers nog steeds blijven weigeren met de bonden een behoorlijke CAO af te sluiten“, zoals zaterdag na afloop van een vergadering werd meegedeeld. De werkonderbreking wordt uitgeroepen „gezien de duidelijk gebreken behoeft van de nog niet in de actie betrokken bouwvakwerknemers om solidariteit te betuigen“.

VENLO AAN DE SLA-TOP

VENLO, 10 mei — Met dagaanvoeren van meer dan één miljoen stuks stond de Venlose groentevelling in de afgelopen week verreweg aan de spits van de Nederlandse kassavervelling. Bij de CVV in Grubbenvorst met dagaanvoeren van 700.000 tot 800.000 kroppen sla zijn de topanvoeren achter de rug. De sla-prijs, die vrijdag tot 19 cent terugliep, herstelde zich zaterdag weer en bracht toen tot ruim 21½ cent per krop op. De aanvoer van kastomaten liep op tot dagaanvoeren van 6500 tot 9000 bakken van 6 kilo. De A-tomaten brachten zaterdag 11,50 tot 11,80 gulden per bak op. Dank zij de grote vraag naar B-tomaten door België werden voor deze tomaten van f 13,50 tot f 13,70 per bak per 6 kilo betaald.

DEN HAAG, BONN, WENEN, BERN, 10 mei (AP-Rtr) — De gulde is met ingang van vandaag zwevend gemaakt. Deze maatregel werd gisteren door de demissionaire minister van Financiën, dr. J. Witteveen, bekendgemaakt. Daarmee volgt Nederland het voorbeeld van West-Duitsland. In tegenstelling tot genoemde landen hebben Oostenrijk en Zwitserland hun munteenheid gerevalueerd met respectievelijk 5,05% en 7%. Voor Zwitserland betekent dit de eerste pariteitsverandering sedert 1936.

De beslissing van de Nederlandse regering betekent dat de marges, waarbinnen de koers van de gulden tegenover buitenlandse valuta's mag schommelen, tijdelijk zijn opgeheven. De verwachting is, dat de zwevende gulden hierdoor een hoger koersniveau bereikt, waardoor het niet meer aantrekkelijk zal zijn dollars op korte termijn in ons land uit te zetten. Het Nederlandse besluit is genomen nadat urenleng vergaderen in Brussel gisteren in de late namiddag tot een resolutie van de Europese ministerraad had geleid. Daarin werd begrip uitgesproken voor tijdelijk zwevende wisselkoersen in die landen, waar de dollarcrisis tot een buitensporige toevloed van kapitaal West-Duitsland en Nederland gedoeleerd en in de mindere mate op België. De ministerraad stelde daaraan voorafgaand vast, dat de huidige situatie en de waarschijnlijk toekomstige ontwikkeling van de betalingsbalansen van de lidstaten geen pariteitsveranderingen rechtvaardigen. Desondanks blijven de geruchten dat de Westduitse mark binnenkort een opwaarding zal ontkennend, aanhouden. Het hoofd van het Economisch Instituut in West-Berlijn, de voormalig staatssecretaris van Economische Zaken Klaus Dieter Arndt, meende gisteren dat de huidige monetaire crisis onvermijdelijk zal uitlopen op een revaluatie van de mark en andere valuta's en dus een devaluatie van de dollar.

Dollar
Minister Witteveen zei gisteravond nog dat tegen de geldstroom uit Amerika een dam moest worden opgeworpen wil men de strijd tegen de geldontwaarding kunnen beginnen. Een goedkope dollar, noemde de bewindsman de beste oplossing van het probleem. Daarvoor moet de dollar een te belangrijke rol in het hele internationale betalingsverkeer alsmede als reserve-valuta. Bovendien heeft de Amerikaanse regering enorme bezwaren gemaakt tegen een afwaarding.

Verdere acties

Zwitserland heeft tot revaluatie moeten besluiten omdat ook dit land door de grote stroom dollars bedreigd werd. Verdere maatregelen zullen tijdens de zittingen van het parlement in juni volgen. Oostenrijk verhoogde zijn muntwaarde met 5,05 pct. Tevens is de afwijking van de feitelijke wisselkoers vergroot van 0,75 pct. tot 1 pct. Kanselier Kreisky verklaarde dat de revaluatie van de schilling noodzakelijk werd. Omdat de bondsschatkist uitloopt op Oostenrijk (West-Duitsland, Nederland en Zwitserland) wijzigingen in hun valutastelsels hebben gebracht. In Oostenrijk houdt men alsnog rekening met revaluatie van de gulden en mark.

In Bonn verklaarde regeringswoordvoerder Ahlers dat de regering op de afzonderlijke begrotingen van de bondrepubliek, de vrije beschikbare middelen tot 60 à 70 pct van de tegenwoordige omvang zal beperken. Dat betekent dat in alle uitgaven van de bondrepubliek, voor zover geen juridische of internationale verplichtingen bestaan, het mes zal worden gezet. De Duitse boeren zullen, zo is bekendgemaakt, volledig schade-loos gesteld worden.

Waterskiër verongelukt

ROERMOND, 10 mei — De 35-jarige aannemer Erwin Daum uit Aken is zaterdagmiddag dodelijk verongelukt op de Maas bij Herten. Hij was met een collega aan het waterskiën. De collega bediende de speedboat terwijl de aannemer op de ski stond. Bij het nemen van een bocht botste de skiër op een bootje, dat langs de kant gemeerd lag. De man sloeg met zijn hoofd tegen een opgeklapte buitendoor en werd daarbij zo zwaar gewond dat hij een half uur later in het ziekenhuis te Roermond overleed.

Argovisie

Wij deden onze abonnees een pracht-aanbod: gedurende 112 weken een kleurig en informatief tijdschrift voor slechts f 1,75 per week. Heeft u de bon uit de groene folder al ingevuld? Pak die buitenkans, schrijf in of vraag een proefnummer bij de krant of bel 05200-15243.

de encyclopedie die met u meégroeit!

(ADVERTENTIE)

Denkt U...

dat wij alleen maar sherry hebben? Nee hoor, we zullen er geen lijst van maken maar we hebben o.a. bier, alle frisdranken, longdrinks en cocktails in vele variaties, wijnen en sherry's. Natuurlijk mogen we onze heerlijke hapjes niet vergeten. Duur! Helemaal niet... Gevoon eens komen proberen. Gewoon doen. **BODEGA LA MANCHA**, Akerstraat 1, Heerlen.

Revi-lac

pracht verven.

dorst - venlo

ALFA

Meer dan 100 jaar brouwers van natuurzuiver kwaliteitsbier.

dat is pas bier!

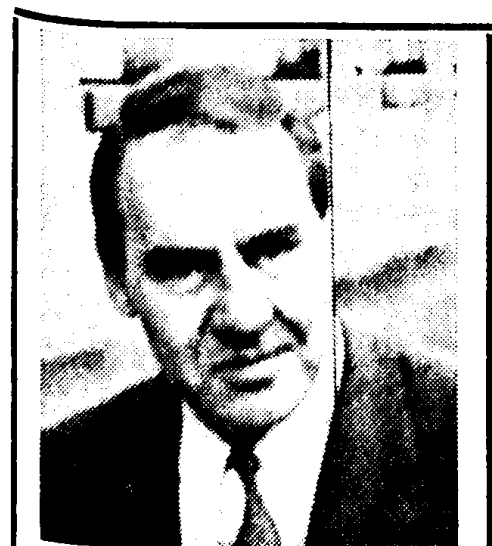
per fles 27 ct., per pul 36 ct.

Verkrijgbaar in:
Schinnen, Thull 19; Nieuwenhagen, Kerkstraat 41; Heer, Raadhuisplein 12; Geleen, Oude Markt 10; Voerendaal, Heerlerweg 134 (bij Plot-tankstation).

Vrees binnen de PvdA

voor één progressieve volkspartij

ARNHEM, 10 mei — Op de zaterdag in Arnhem gehouden partijdag van de Partij van de Arbeid hebben zowel partijvoorzitter A. van der Louw als fractievoorzitter drs. J. M. den Uyl een lans gebroken voor de vorming van een vooruitstrevende volkspartij.



KRITIEK

OP DUYS

HILVERSUM, 10 mei — Wat Willem Duys vrijdagavond jl. in zijn „Vuist heeft gezegd tijdens een gesprek met de moeder van een onlangs aangerand 4-jarig meisje, heeft van verschillende zijden felle kritiek opgeroepen. Willem Duys zei letterlijk dat als hij iemand op aanranding van zijn dochter zou betrouwen, hij de dader zou hebben doodgeslagen „en als na vijf jaar hij uit de gevangenis kwam, had ik hem nog doodgeslagen“. Voorts vroeg hij de moeder, of zij ook niet vond dat dergelijke mannen zouden moeten worden gecastreerd.

De Rotterdamse lector in het strafrecht mr. F. Frenkel, roegde de zaterdagavond in het KRO-programma „ECHO“ met te zeggen dat hier sprake is geweest van uitlokking of aanzetting tot een strafbaar feit. Volgens hem zal de officier van justitie het initiatief moeten nemen tot het instellen van een strafvervolg. De Amsterdamse psycholoog Roelofs, verbonden aan het Wilhelminagasthuis in Amsterdam, verweet in het VARA-radioprogramma „Dit is het begin“ de heer Duys de volkse gezondheid in gevaar te hebben gebracht.

Willem Duys zei in het VARA-programma geen enkele spijt te hebben over deze uitspraken. „Je verkeert op zo'n moment in een emotionele toestand en dan zou ik de dader inderdaad doodslaan.“

(ADVERTENTIE)



LEEUW bier

puur natuur

banden

Voor veilig rijden naar uw vaco bandenspecialist

Zij gingen daarmee in tegen de soms felle kritiek, die uit de vergadering naar voren was gebracht op het streven tot bundeling van vooruitstrevende Nederlanders, waarop vorige week door D'66 is aangedrongen. Deze kritiek werd met name ingegeven door de vrees, als zou het socialistisch beginsel in een dergelijke nieuwe volkspartij niet voldoende tot gelding kunnen komen.

De heren Van der Louw en Den Uyl noemden die vrees ongegrond. De heer Van der Louw moest verontruste partijleden toezeggen, dat de vorming van één progressieve volkspartij uit PvdA, D'66 en PPR, beslist niet geforceerd en van boven af opgelegd zal worden. Hij riep de plaatselijke afdelingen op om aan de basis — dus van onderaf — te gaan werken aan die ene volkspartij. De heer Van der Louw besteedde met grote klem de opmerking van het oud-Tweede Kamerlid J. H. Scheps dat de volkspartij geboren is uit nood van D'66 en uit doodsdood van de PPR.

In zijn openingspeech zei fractieleider Den Uyl dat de progressieve drie best als minderheid willen regeren, maar alleen ter uitvoering van hun programma. „En daarvoor zou een nieuw beroep op de kiezers onvermijdelijk kunnen blijken“. Drs. Den Uyl herhaalde, dat de partij niet zal meewerken aan combinaties en een beleid, waarover de kiezer niet vooraf heeft kunnen beslissen. Hij constateerde, dat een eerste verantwoordelijkheid nu ligt bij de confessionele partijen, die „voor de verkiezingen werden tot bindende afspraken te komen“. Drs. Den Uyl constateerde, dat de zittende regering een slechte erfenis nalat, overbesteding, inflatie en voortgaande onruststijging, waarbij hij opmerkte dat dat alles voor de verkiezingen reeds bekend was. Zijn conclusie luidde, dat het de confessionele partijen niet van de plicht ontslaat hun program, dat zij de kiezers hebben voorgedragen, waar te maken.

Mislukt

Het partijbestuur van de ARP is tegenstander van nieuwe verkiezingen op korte termijn. Het houden van nieuwe verkiezingen zou namelijk betekenen, dat de partijen hun ongenoegen uitspreken over de wijze waarop de kiezers hebben gestemd en hun opdragen het nog eens te doen, maar nu op een voor de partijen welgevallige wijze, aldus het ARP-bestuur, dat zaterdag in Den Haag de politieke situatie besprak.

De verkiezingsuitslag heeft naar de mening van het bestuur aan het licht gebracht, dat de kiezers niet voelen voor een tweepartijstelsel of een tweeblokstelsel. De poging deze verkiezingen in zo'n systeem te doen uitmonden is, aldus het oordeel van het ARP-bestuur, volstrekt mislukt.

Kloof

De landelijke bestuursraad van de christelijk-historische jongeren organisatie heeft op een zaterdag in Amersfoort gehouden vergadering ernstige bezorgdheid uitgesproken over de voortvande verkleining van de aanhang van de CHU. De bestuursraad constateerde dat het afbreken van de lijn van vernieuwing en daarnaast het mikken op behoud tijdens de verkiezingscampagne „een succes heeft gehad. Gezien de uitkomst van de verkiezingen is volgens de bestuursraad een duidelijke kloof te constateren tussen de jonge kiezer en de CHU. De bestuursraad is van mening dat de CHU nu onduidelijkzinnig en consequent moet kiezen voor een politiek van vernieuwing.

„Van de CHU dienen initiatieven uit te gaan tot spoedige omvorming van KVP, CHU en ARP tot één christelijke volkspartij van vooruitstrevende signatuur“.



• Drs. Nederhorst, omhangen met het lint van het Commandeurschap in de orde van Oranje Nassau, neemt afscheid van freule Wittewaal van Stootwegen. In het midden de PvdA'er mr. F. Vrolijk

Afscheid van

53 kamerleden

DEN HAAG, 10 mei — Terwijl de regering dit weekeinde belangrijke besluiten moest nemen op monetair gebied is ons land inmiddels zonder parlement. Zaterdagmiddag heeft minister Beernink (binnenlandse zaken) in de Ridderzaal de Eerste en Tweede Kamer ontbonden en pas dinsdag zal het nieuwe parlement weer worden geopend.

In de Tweede Kamer nam voorzitter Van Thiel zaterdagmiddag afscheid van 53 leden, die niet meer zullen terugkeren. De heer Van Thiel had laten uitrekenen wat de Tweede Kamer allemaal had gedaan in de afgelopen vier jaren. Een record vormde het aantal ingediende initiatiefvoorstellen: 24. Ruim 4400 mondelinge en schriftelijke vragen zijn er door de Tweede Kamerleden ingediend en 945 wetsvoorstellen hebben de voorzitterskamer gepasseerd.

Bij het afscheid van de Kamerleden gaf de voorzitter speciale aandacht aan de 77-jarige ir. Van Dis, die hij betitelde als de „aartsvader van deze Kamer“. Evenals voor ir. Van Dis klonk er zaterdag applaus op voor freule Wittewaal

van Stootwegen en de heren Goedhart, Zeegering, Hadders en Nederhorst. Drs. Nederhorst kreeg zelfs de onderscheidingsteken behorend bij het commandeurschap in de orde van Oranje Nassau.

In de Eerste Kamer, die ontbonden moest worden in verband met aangenomen wijzigingen van de grondwet, verliep de afscheidsceremonie niet geheel volgens de verwachtingen. Na de afscheidswaarden van voorzitter De

Niet vroeg plotseling ir. Kraaijvanger, de plaatsvervangend voorzitter van de KVP-fractie het woord om te zeggen dat hij een ontbinding van de Eerste Kamer op dit moment niet juist vond. Hij wees er op dat de helft van de senaat een mandaat had gekregen tot 1975, maar nu door de enkele eenvoudige grondswetswijzigingen of opnieuw gekozen moest worden of hun zetel verloren zag gaan.

Explosie doodt 70-jarige vrouw

BELFAST, 10 mei (Rtr-DPA) — Belfast is gistermorgen, na enige betrekkelijk rustige weken, weer opgeschrikt door een reeks explosies. Hierbij werd de 70-jarige mevrouw McKeage, moeder van een lid van een extreem-militante protestantse groep, gedood. De woning van de vrouw werd door de ontlofting volledig verwoest.

Utrecht 20 keer

UTRECHT, 10 mei — De 34-jarige betonwerker S. uit Utrecht heeft in de nacht van zaterdag op zondag zijn 25-jarige vrouw, van wie hij gescheiden leefde, ongeveer 20 messteken in gezicht, hals en armen toegebracht. De vrouw is zwaargewond, maar buiten levensgevaar opgenomen in een Utrechts ziekenhuis.

S. heeft zich kort na het gebeurde bij de politie gemeld. Hij is ingesloten, verdacht van poging tot moord, c.q. doodslag. Volgens de politie is de man de woning van zijn vrouw binnengedrongen via de achterzijde en met behulp van een ladder. Binnengekomen sneed hij eerst de draad van de telefoon door, vervolgens ging hij naar de slaapkamer waar zijn vrouw lag te slapen, pakte zijn mes en stak haar. De politie heeft het mes bij S. thuis gevonden.

Commentaar van de bejaarde componist op het optreden van de rijkspolitiekapel: „Geweldig, uniek. Dit uitstekend georganiseerde en gedisciplineerde orkest zou waar ook ter wereld een sensatie zijn.“

FELLE KRITIEK

OP PARTIJDAG

WAAR ZAL

DE GULDEN

TERECHT-

KOMEN?

(vervolg van pagina 1)

WAAR ZAL

DE GULDEN

TERECHT-

KOMEN?

(Van onze financiële redactie)

De gulden zal met de Duitse mark een tijd lang „zwevend“ zijn, d.w.z. dat de koers van beide valuta zal worden bepaald door vraag en aanbod op de wisselmarkten. Hoe lang „een tijd lang“ zal zijn, is niet vastgesteld. Dat zou ook niet kunnen, omdat de termijn zal worden bepaald door het tijdstip waarop de maatregel effect heeft, d.w.z. de dollarstroom duidelijk ten einde is en de dollars weer wegstromen, waarheen dan ook.

In tegenstelling tot wat dit weekeinde nog praktisch alom als vrijwel vaststaand werd aangenomen, is ook geen grens voor het oplopen van de koers van mark en gulden vastgesteld. Waar de gulden terecht komt, zal wel blijken, al zal de koers zeer waarschijnlijk niet erg veel oplopen. Zou de regering wel een vrij nieuwe guldengrens vaststellen, dan zou de koers tot die grens zijn gegaan, met de kans op speculatie dat de grens nog wel hoger zou worden gesteld. Dan zou de dollarstroom niet ten einde komen en zouden de dollars niet wegbeben.

Het effect van de maatregel is in de praktijk dezelfde als bij een revaluatie, een verhoging van de officiële wisselkoers van de gulden ten opzichte van de dollar (nu 3,62=1 dollar). De gulden wordt voor buitenlanders duurder en dus worden vreemde valuta voor Nederlanders goedkoper. Dit met uitzondering van de Duitse mark, die ook zwevend is, gemaakt, en waarvoor ten opzichte van de gulden dus in de markt ook een nieuwe verhouding (nu praktisch 1 op 1) zal worden gevonden. Met uitzondering ook van de Zwitserse franc, die voor het eerst sinds 1936 van waarde verandert, en wel met 7,5 pct wordt gerevalueerd.

De vraag is nu of de maatregel van de zwevende mark en gulden genoeg is om de stroom te keren. De vorige keer, herfst 1969, is er in West-Duitsland een revaluatie gevolgd. Zal dat nu weer moeten gebeuren? Het hoeft niet, maar de kans is groot. Ten eerste blijven de eigenaars van dollars er waarschijnlijk op rekenen en trekken ze hun dollars niet terug, of ze stullen zelfs nieuwe. Ten tweede, zonder een aanpassing van de officiële wisselkoers tussen mark en dollar blijft de fundamentele onevenwichtigheid bestaan.

De president van de Nederlandse Bank heeft er in zijn inmiddels berucht geworden jaarverslag op gewezen dat het probleem van de Amerikaanse betalingsbalans zonder aanpassing van de pariteiten (wisselkoersen) dan niet zal gaan.

Er moet dus opnieuw in West-Duitsland met een revaluatie rekening worden gehouden. Hetgeen niet zeggen wil dat wij met de gulden dan per se moeten volgen. Een revaluatie van de mark kan voldoende zijn om de aandacht van de speculanten van West-Europa af te leiden. Temeer daar Zwitserland nu al gerevalueerd heeft. Zwitserland doet dit uiteraard om nu geen dollarstroom van West-Duitsland naar Zwitserland te krijgen.

Al met al is en blijft er voorlopig nog onzekerheid wat de waarde van onze gulden, de inflatie en uiteindelijk onze algemene economische situatie betreft.

(ADVERTENTIE)

GEZONDE LEEFWAARTE!

LUCHTVERWARMING

VOOR WONING KANTOOR BEDRIJF

JOS. Smeets

GELEEN MAURITSLAAN 114 TEL. 3879

PARIJS, 10 mei (AP-Rtr) — De Engelse premier Edward Heath zal op 20 en 21 mei de uitnodiging van de Franse president Pompidou een bezoek aan Parijs brengen. Dit is door het bureau van het Franse regeringshoofd meegedeeld.

De Engels-Franse toponutoefening volgt op de bijeenkomsten op ministerieel niveau komende week in Brussel, wanneer Engeland en de zes EEC-landen een aantal belemmeringen voor de Engelse toetreding tot de Euromarkt zullen trachten weg te nemen.

In welingeachte kringen in Parijs is verklaard, dat Pompidou en Heath niet zullen onderhandelen, maar zullen trachten te komen tot een voort algemene overeenstemming over de voornaamste kwestie, die aan de Britse toetreding verbonden zijn. De uitnodiging tot het overleg zou volgens Franse kringen van Parijs zijn uitgegaan.

Hert gered uit

het IJsselmeer

STAVEREN, 10 mei — Twee IJsselmeervissers hebben zaterdagmorgen met een roeiboort een totaal uitgeput hert, dat ongeveer 400 meter van de kust in het IJsselmeer zwom, uit het water gehaald. Het dier werd bij een boer ondergebracht en zal nadat het hersteld is, weer worden losgelaten.

OPZETTELIJK AANGESTOKEN?

Weer stuk van natuurreservaat Meinweg verbrand

(Van onze verslaggever)

MEINWEG, 10 mei — Een bosbrand heeft zaterdag weer een stuk van het natuurreservaat Meinweg gevegd. Ongeveer 50 ha jonge aanplant op het Duitse gedeelte van het natuurgebied gingen verloren. Een tiental brandweerkorpsen uit de hele Duitse grensstreek — tot uit Aken toe — werden ingezet om de brand tot staan te brengen. Aan de Nederlandse kant van de grens hield de Roermondse brandweer de wacht om het vuur geen kans te geven de grens te passeren.

Op drie plaatsen in het natuurreservaat is achter elkaar de brand ontstaan. Dat heeft vermoedens gevekt dat het vuur onzettelijk is veroorzaakt. Een onderzoek van alle mogelijke opsporingsinstanties heeft evenwel daarvoor niets aan het licht gebracht. Het is niet uitgesloten dat in paniek geraakt wild en gewogelte met brandende pels of pluimage de eerste vuurhaard is ontbrand en voor nieuwe brandhaarden heeft gezorgd.

Eén man aangehouden

Schoten bij jacht op twee inbrekers

MAASTRICHT, 10 mei — De Maastrichtse politie heeft zaterdagavond tussen acht uur en half negen waarschuwingsschoten gelost in het Bosscherveld bij een schietvolgving op twee inbrekers. Een van de mannen kon worden aangehouden. De andere is nog voortvluchtig. Beiden bevonden zich op particulier terrein in het Bosscherveld. De Maastrichtse politie kon nog geen verdere inlichtingen verstrekken over de identiteit van de inbrekers. Volgens de politie waren er reden om gebruik te maken van de vuurwapens.

Van der Laar vindt ook geen gehoor bij senaat

(Van onze redacteur in Den Haag)

DEN HAAG, 10 mei — De Eerste Kamer in haar oude samenstelling heeft zaterdag tijdens de afsluitingssessie een raop van mevrouw J. H. H. van der Laar-Van der Meer uit Spaubeek ongegrond verklaard. Het beroep had betrekking op de mycologische boekrij van haar echtgenoot, waarover destijds in Spaubeek nogal veel te doen is geweest.

Bij de afdeling van een nieuw voetbalveld in Spaubeek zou de gemeente volgens dr. Van der Laar destijds niet voldoende rekening hebben gehouden met de ligging van zijn woning en de mogelijke wateroverlast die daarvan een gevolg zou kunnen zijn. De kostbare bekenverzameling van de heer Van der Laar zou daardoor ernstig gewaar lopen en onherstelbaar beschadigd worden.

De gemeente Spaubeek verklaarde de klacht ongegrond, waarop de heer Van der Laar in beroep ging bij Gedeputeerde Staten van Limburg. Ook daar kreeg hij geen gehoor, evenmin als later bij de Kroon. Het beroep dat zijn vrouw nu op de Eerste Kamer heeft gedaan, heeft evenmin resultaat opgeleverd. De Eerste Kamer is van mening dat de uitspraak van de Kroon juist is geweest.

Laatste geleide voor Limburgs oudste schutter

LIMBRICHT, 10 mei — Talrijke schutters hebben zaterdag het stoffelijk overblijfsel van de vorige week overleden heer J. Corten — in leven de oudste aktieve schutter van Limburg — naar zijn laatste rustplaats in Limbricht geleid. Volgens traditie werd de baar tijdens de tocht naar het kerkhof gezolied door schuttersofficieren met zwaaiend sabel. Naast de schutterij St-Salvius de „eigen vereniging“ van de heer Corten, waren veel zusterverenigingen en afdelingen van plaatselijke verenigingen, het bestuur van de federatie van het O.L.S. en schuttersbonden present om de oude schutters-broeder de laatste eer te bewijzen. Na de geleide door de generaal van de schutterij werd The Last Post geblazen. De schutterij St-Salvius heeft te verband met het overlijden van de heer Corten afgezien van deelname aan het kampioenschap van 't O.L.S. dat in Stein wordt gehouden.

Nog 20 schutters in de strijd om ere-kruis O.L.S.

STEIN, 10 mei — Nog twintig schutters (10 uit Belgisch Limburg en 10 uit Nederlands Limburg) zijn kanshebbers voor het persoonlijk erekruis van het Oud Limburgs. De invallende duisternis zaterdag in Stein maakte voorlopig een einde aan een zeer spannend gevecht, waarin na 92 ronken van de 128 schutters nog 20 schutters overbleven. Voorlopig staat de trofee dus nog in Stein bij de heer E. Hoenjel, die het vorig jaar de titel won in Baarlo. Van de kanshebbers uit Belgisch Limburg komen er vier uit Moeswijk, drie uit Grote Brogel, twee uit Mechelen aan de Maas en een uit Opoeteren. Van de Nederlandse schutters vier uit Schaesberg, twee uit Ubachsberg, twee uit Baarlo, een uit Wijlre en een uit Herkenbosch. De darrum voor de finale zal nog worden vastgesteld.

Met brandende sigaret in slaap gevallen Jongen ontsnapt aan de vuurdood



• J. Soons, in slaap gevallen....

Lager loon voor minder valide niet onrechtmatig

(Van onze redacteur in Den Haag)

DEN HAAG, 10 mei — Minister Roolvink van sociale zaken is van oordeel dat er niets onrechtmatig is gebeurd met de heer H. Keulders, die van zijn werkgever, een fabrikant van betonmaterialen in Simpelveld, slechts een loon krijgt dat veertig procent lager ligt dan het normale loon, omdat betrokkene mindervalide is. Deze verlaging van loon is destijds doorgevoerd zonder dat betrokkene aan enig medisch onderzoek is onderworpen, waardoor de mindere validiteit kon worden vastgesteld.

Volgens minister Roolvink — in antwoord op schriftelijke vragen van het eerste kamerlid mr. J. H. van Wijk (PSP) — is ook zonder medisch onderzoek door het gewestelijke arbeidsbu-

reau duidelijk vast te stellen dat de heer Keulders mindervalide is. De bewindsman wijst er bovendien op, dat de wet geen voorschriften bevat hoe het mindervalide-zijn moet worden vastgesteld. Volgens de minister behoeft de beschikking tot de betaling van minder loon niet ongedaan worden gemaakt. Op 4 oktober aanstaande wordt de heer Keulders echter 23 jaar en valt hij onder de wet op het minimumloon. Om daarvan af te wijken is opnieuw dispensatie nodig. Indien daarvoor een verzoek wordt ingediend, zal opnieuw een onderzoek volgen, aldus minister Roolvink, die aan het gewestelijk arbeidsbureau opdracht heeft gegeven deze kwestie in elk geval in het oog te houden.



• In stilte namen de bewoners van de Sittardse wijken Stadbroek en Baandert afscheid van hun omgekomen buurtbewoners en betuigden hun medeleven met de zwaar getroffen families.



• Op het kerkhof aan de Wehrerweg werd velen de ontroering te machtig.

(ADVERTENTIE)



Toneelspeler en TV-acteur Guido de Moor



caballero

anders dan andere altijd even goed

Ed. Laurens Continental

Pleegden sigarettendieven ook gewapende overval?

Kroonprinses kwam naar Overloon

(Van onze verslaggever)
ROERMOND, 10 mei. — Op grond van een gecoördineerd opsporingsonderzoek verdenken de districtsrecherche van de rijkspolitie in Roermond en de gemeentepolitie in Roermond de 27-jarige J. van A. en de 30-jarige G.B. — beiden uit Roermond — ervan in de late avond van donderdag 23 april de 29-jarige Roermondenaar Pete Oudkerk-Pool te hebben overvallen en te hebben beschoten. Die twee zijn al enige dagen geleden in Weert aangehouden na het kraken van een sigarettenautomaat.



Musiek ondersteunde de feestelijkheid van de ingebruikneming van Concordia in Brunssum.

Concordia in Brunssum geopend

BRUNSSUM, 10 mei. — Zaterdagmiddag is het nieuwe gemeenschapshuis Concordia in Brunssum in gebruik genomen. Het riante gebouw, een ontwerp van de architect Schreurs, zal dienst gaan doen voor de verenigingen en inwoners uit Brunssum.

In zijn openingswoord sprak burgemeester Quint de hoop uit, dat het gebouw niet alleen de verenigingen zou gaan dienen, maar ook een trefpunt zou worden voor de individuele mensen. Hij noemde het gemeenschapshuis prioriteit voor de mens die op zoek is naar sociale en culturele contacten en recreatie.

De heer Bosch vertolkte de tevredenheid van het stichtingsbestuur. Niet alleen het tot stand komen van het gebouw gaf reden tot vreugde, maar ook het feit dat de stichting eindelijk "volwassen" is geworden. In het verleden heeft de stichting steeds geleunde op de mogelijkheden die werden gegeven door de Staat.

De stichting zelfstandig en een eigen gebouw waar ze ook de verantwoording voor moet dragen.

Joy-sailing
STEIN, 10 mei. — In Stein heeft zich een geval van "joy-sailing" voorgedaan. De haven van deze gemeente werd een speedboat ter waarde van drie duizend gulden gestolen. Vermoedelijk zijn de dieven in de nacht van zaterdag op zondag met de vierpersoonsboot weggevoerd.

(ADVERTENTIE)

JAC. HERMANS PRIJS-SLAG N.V.

is een grootwinkelbedrijf in de levensmiddelensector. Onze organisatie groeit snel.

Wij starten binnenkort ook in Hoensbroek

Daar zal een nieuwe PRIJS-SLAG CONSUMENTEN-MARKT worden geopend. Diverse mensen zijn voor dit filiaal in opleiding. Wij hebben echter nog enkele plaatsen open voor

Aktieve jonge meisjes

(die opgeleid willen worden tot de verantwoordelijke funktie van cassière)

Aankomende bedienden

(die door middel van flink aanpakken en studeren een goede toekomst in ons bedrijf willen opbouwen)

WIJ BIEDEN:
— PRIMA salaris
— goede VOORUITZICHTEN in ons jong en modern bedrijf
— prettig en afwisselend werk
— reiskostenvergoeding, waar nodig.

Belangstellenden voor een van deze functies zijn welkom op onze te houden sollicitatie-avond op heden maandag 10 mei 1971 des avonds van 6-8 uur in café-restaurant Meulenberg, Akerstraat 204, Hoensbroek.

U kunt ook schriftelijk solliciteren, of even bellen voor een afspraak. Het adres van ons hoofdkantoor is: JAC. HERMANS PRIJS-SLAG N.V., Hoofdstraat 52, Schijndel, telefoon (04104) 3394.

Bij die aanhouding probeerde J. van A. gebruik te maken van een vuurwapen. Hij drukte een tot vuistvuurwapen verkleid flobertgeweer in de hals van agent H. Peters (27) in Weert. Met een forse zwaai wist die het wapen uit de handen van de arrestant te slaan. „Ik voelde het metaal van de loop op de huid van mijn hals”, herinnert de politiemann zich.

Het wapen waarmee de politieambtenaar werd bedreigd is ook bij de overval op Pete Oudkerk-Pool op de weg van Herkenbosch naar Roermond gebruikt. Die Roermondenaar Pete Oudkerk-Pool werd op de avond van 23 april door twee man overvallen. Terwijl een man hem vanuit een (gestolen) auto met het wapen onder schot hield probeerde de ander hem geld af te persen. Toen het slachtoffer van de overval de kans even schoon zag om er bij snel in zijn auto vandaan te gaan joeg een van de rovers hem een kogel achterna. Die sloeg door de treepkruis van de auto. Even later loste de schutter ook nog een schot op een toevallig passerende auto. Die kogel ging dwars door de auto waarin vier personen — drie volwassenen en een baby — van de familie Goedbloed uit Roermond op weg naar huis waren.

Hachelijk

Het tweetal werd vorige week donderdag door een politiepatrouille in Weert achtervolgd omdat ze aandacht hadden getrokken door het maken van verkeersfouten en tegelijkertijd werden gesignaleerd als automatenkrakers. Bij een doorzoeking van de auto vond de politie inderdaad gestolen pakjes sigaretten. De aanhouding werd een spectaculaire en voor agent Peters even een heel hachelijke zaak toen J. van A. hem plotseling een wapen in de nek drukte.

RUSTIGE VIETNAM-DAG IN SITTARD

SITTARD, 10 mei. — Aan het slot van een Vietnamdag in Don Kiesjot in Sittard, trokken tientallen demonstranten met teksten tegen de Amerikaanse inmenging in de Vietnamese oorlog door Sittard. „Vietnam dood, Amerika's brood”, „Stop Amerikaanse agressie” en „Vietnam vrij, waar staan wij?” waren onder meer leuzen die in de demonstratietocht werden meegevoerd. De actie verliep rustig.

De Vietnamdag was georganiseerd door het plaatselijk Vietnamcomité en het jongerencentrum Don Kiesjot. Na een film over Vietnam, hield Harry Haas — docent aan de hogeschool voor theologie en pastoraat in Heerlen — een inleiding over het slepende konflikt in Zuid-Azië. Hij gaf onder meer een historisch overzicht van bevrijdingsbewegingen in Vietnam tegen Frankrijk, China en Amerika.

J. van A. en G.B. zijn in Weert opgesloten. De 17-jarige J. S. uit Helmond die bij de automatenkraak ook van de partij was werd eveneens in vrijheid gesteld. De politie van Roermond heeft hem nu opnieuw aangehouden en in een cel gestopt omdat hij ervan verdacht wordt in Geldrop, Mierlo, Weert en Roermond een aantal automaten te hebben gekraakt. De gestolen auto's zijn nog niet allemaal terecht. Zeker is wel dat enkele ervan zijn teruggevonden en dat de Helmondenaar en de twee Roermondse mannen de opbrengst ervan hebben gebruikt. De drie mannen worden vandaag aan de officier van justitie in Roermond voorgeleid.

Burgemeester J. Clement gehuldigd

MERKELBEEK, 10 mei. — Burgemeester J. Clement van Merkelbeek heeft zaterdag zijn zilveren ambtsjubileum gevierd. Zaterdagmiddag werd de jubilaris onder muzikale begeleiding van de drumband van de schutterij Sint-Johannes-Sint-Clemens en van de fanfare Sint-Joseph naar de kerk gescorteerd waar om 15 uur een plechtige eucharistieviering plaatsvond. Daaraan ging een feesttoespraak van pastoor Willems vooraf. Na de eucharistieviering richtte de burgemeester een dankwoord tot de aanwezigen.

Op het gemeentehuis werd de jubilaris nog een muzikale hulde gebracht. Velen brachten tijdens de receptie hun gelukwensen aan de zilveren burgemeester over. Na afloop hiervan kwamen burgemeester Clement en zijn echtgenote bijeen met de raadsleden in de wethouderskamer.

BROMMERS BOTSTEN

STEIN, 10 mei. — In Stein kwam zaterdagavond rond negen uur op het kruispunt Kruisstraat-De Halstraat de Marokkaan D. met zijn bromfiets in botsing met een auto bestuurd door B. uit Stein. De Marokkaan werd hierbij ernstig gewond. Anderhalf uur later werd in deze gemeente op de Heerstraat de bromfietser C. die naast zijn brommer op het rijwielpad stond, aangereden door de bromfietser K. uit Stein. Deze laatste kwam hierbij te vallen en liep een voetwonde op.

In VENLO botsten op de Karel van Egmondstraat de 22-jarige bromfietser G. B. en de 18-jarige bromfietser J. M. De laatste, die 20-jarige mev. B. H. uit Venlo, werd bij deze botsing ernstig gewond. Het slachtoffer is naar het ziekenhuis vervoerd. Beide bromfietseren werden licht gewond.

Dubbel-koning in Voerendaal

VOERENDAAL, 10 mei. — Drs. B. J. J. Lockfeer, die lid en bestuurslid is van de schutterij St. Sebastianus uit Voerendaal, schoot gisteren tweemaal de vogel naar beneden en werd daardoor koning van het ere-bestuur van St. Sebastianus en koning van de schutterij zelf. De traditie in Voerendaal wil, dat voortgaand aan het eigenlijke koningschieten de leden van het ere-bestuur uitmaken wie ere-koning is. Na het 55ste schot haalde de heer Lockfeer de erevogel naar beneden, maar hij was zo goed op dreef, dat hij na het 217de schot bij het gewone koningschieten ook de gewone vogel naar beneden haalde.

KIPPEN ZONDER KOPPEN

NUTH, 10 mei. — Acht kippen zijn in de loop van zondag met afgerukte koppen op de Tullerheide in Schinnen gevonden. In de directe omgeving lag een groot aantal kapot gegooid eieren. Zowel kippen als eieren er iets van gemerkt heeft. Op de Tullerheide werden delen van de buit teruggevonden: onthoofd en vertrappt. Een jaar geleden is bij dezelfde persoon eveneens in het kippenhok ingebroken.

HEERLEN, 10 mei. — In het voorbijzonige weekeinde is in Limburg weer een aantal duistere lieden op pad geweest. In BEEK werd in de nacht van zaterdag op zondag op het O.L. Vrouweplein de volkswagen van de heer Becker gestolen. De diefstal werd ontdekt door de buurman — een collega-Afcenter — van de heer Becker, die momenteel met vakantie in Spanje vertoeft. In dezelfde nacht werd in dezelfde gemeente in de Van Sonabeeklaan nog een auto — een Opel van de heer Vencken — ontvreemd. Van de dieven ontbreekt tot nu toe elk spoor.

In HEERLEN zijn zaterdagochtend twee Duitsers door de Heerlense politie op



Stichting Oorlogsmuseum herdacht

Ook jongeren in verzetscomités

(Van onze verslaggever)

OVERLOON, 10 mei. — In de waakzaamheidscomités van vroegere verzetsstrijders zullen binnenkort jongeren worden opgenomen teneinde met verzetskracht te spreken naar neo-fascistische en neo-nazistische verspanningen en groeperingen in het maatschappelijk oost. Die mededeling deed zaterdag de heer C. van de Heuvel, de voorzitter van de Nationale Federatieve Raad Voormalig Verzet in Nederland tijdens een drukbezochte bijeenkomst in de Theobalduskerk in Overloon, waarin herdacht werd dat 25 jaar geleden het oorlogs- en verzetsmuseum in die plaats gesicht werd.

Daar museum kwam kort na de oorlog tot stand door het werk van Hans van Daal (62), de loco-secretaris van de gemeente Vierlingsbeek, waartoe Overloon behoort.

Legpenning

Voor het noeste werken van Harrie van Daal kreeg oud-burgemeester A. Jans (84) van Overloon als voorzitter van de stichting, die het museum runt, uit handen van minister W. den Toom van defensie, een legpenning.

In een herdenkingsrede voor prinses Beatrix en prins Claus, vele verzetsstrijders en autoriteiten stond dr. Lou de Jong 40 minuten stil bij de vraag of het verzet in de jaren 40-45 enig nut heeft gehad. Hij signaleerde bij vele ondergrondse teleurstelling, die in verschei-

dene gevallen al in verbetering is ontstaan.

Het woord „nut” klonk in de oren van de directeur van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie te Zakelijk. Niemand ging met een zakelijke instelling het verzet in. Het groeide spontaan.

„Als Hitler de oorlog gewonnen had”, aldus historicus De Jong, „zou op de vervolging van de Joden een christenvervolgving zijn gevolgd, zouden miljoenen naar onherbergzame stekken in Oost-Europa zijn gedeporteerd, zouden

de concentratiekampen voller dan ooit zijn geweest, zou er voor ons volk een onleefbare situatie zijn ontstaan.

Zegen

Daarom noemde dr. Lou de Jong het een zegen, dat „wij de tweede wereldoorlog hebben gewonnen”. „Het zou mij dankbaar stemmen, indien alle verzetsstrijders, die twijfelen aan de betekenis van hun werk deze overdenking op zich lieten inwerken”.

KARDINAAL BIJ INWIJDING VREDESMONUMENT:

Wereld moet uit spiraal van de wapenning komen

VENRAY, 10 mei. — De Nederlandse burgers moeten ieder uur een half miljoen gulden opbrengen om te voorkomen dat „wij betrokken raken bij een conflict, waardoor de vernietigingskracht kan losbarsten”. Dit zei kardinaal Alfrink in een rede, uitgesproken bij de inwijding van het vredesmonument in Venray. Dit vredesmonument, officieel

de Christus Koningkerk, is gebouwd met de steun van vele zijden. Er zijn bijdragen ontvangen van Paus Johannes van de Verenigde Staten, Canada, Duitsland en Nederland. Voor het carillon kwam een ruime gift van het stadsbestuur van West-Berlijn. Mgr. P. Moors van Roermond zegende het carillon in, terwijl kardinaal Alfrink tijdens de H. Mis bij het monument de lamp der broederschap ontsloot. Het vuur zal altijd blijven branden. Kardinaal Alfrink wijdde zijn rede bijna geheel aan de noodzaak om uit de wapeningspiraal te geraken. In verband hiermee citeerde hij cijfers van het Internationale Instituut voor Vredesonderzoek in Stockholm. Dit instituut heeft berekend dat de wereld in 1969 ruim 180 miljard dollar voor wapenning heeft uitgegeven, d.w.z. 75 miljoen dollar is ruim 7 procent van het wereldinkomen en tevens gelijk aan het bedrag, waarvan tweederde van de mensheid moet leven.

Kernmacht voorkomen

Kardinaal Alfrink citeerde instemmend Paus Paulus, waar deze in de encycliek Populorum Progressio de wapeningswedloop een „ontrend en ontoelaatbaar schandaal” noemt. Kardinaal Alfrink, die sprak als voorzitter van de Pax Christi beweging, kwam in het kader van zijn kritiek op

de wapeningswedloop en het gevaar van uitbreiding der atoommogendheden terug op het meningsverschil tussen Pax Christi en de Nederlandse minister van buitenlandse zaken, minister Luns, over een Europese kernmacht. Kardinaal Alfrink zei: „Om ons te beperken tot West-Europa moet worden vastgesteld, dat een voortdurende waaksaamheid is geboden om te voorkomen dat een eigen kernmacht wordt voorbereid, waarbij misschien bepaalde prestigeoverwegingen kunnen meespelen of economische belangen, maar waardoor de kansen op ontspanning en wapenbeheersing ernstig in gevaar worden gebracht”.

Geweld

Zonder de oplossing te willen vinden in eenzijdige ontwapening, zullen wij de richting moeten zoeken in het loskomen van de spiraal van de wapenning. Wij zullen ons moeten bevrijden van de angstdenken uit de koude oorlog en we zullen risico's onder ogen moeten zien, die minder groot zijn dan de bestendiging van de huidige trend in de wapenning, want een ding is zeker: vrede en veiligheid zijn gezamenlijk gediend met het voortduren en versterken van het machtsverval, maar uitsluitend met het verminderen van de spanningen, die door de huidige werking van dreiging en tegendreiging steeds wordt opgevoerd”.

heterdaad betraaft toen zij probeerden een auto te stelen bij een handelaar in gebruikte auto's op de Heerlerbaan. De politie was gewaarschuwd door omwonenden, die het tweetal aan de wagens zagen morrelen. Het duo bleek in Heerlen aan de zwier te zijn geweest en had de weg naar huis — naar Riechterich — in een gestolen wagen willen afleggen. Zij zijn ingesloten.

Bij het afleveren van een bestelling in de Dautzenbergstraat raakte de Heerlense bakker H. een portefeuille met 250 gulden, zijn paspoort, rijbewijs en autopapieren kwijt. De man had dit in zijn wagen laten liggen toen hij even een bestelling weg bracht.

Uit de wagen van de Amerikaanse militair T. in Heerlerheide werden gered-

schappen, een jas en een jerrycan gestolen. De man had zijn wagen, niet afgesloten, op de inrit voor zijn woning geparkeerd.

In NIEUWENHAGEN verdwenen uit de onderwijzerskamer van de Aloysius-scholen aan de Hoefwelderweg in Nieuwenhagen een nieuwe radio en een platenspeler. Alle klaslokalen werden door de dieven doorzocht naar buit. Tal van bureaus en kastjes werden leeggemaakt.

In GELEEN werd in de nacht van vrijdag op zaterdag ingebroken bij de winkelier J. B. aan de Salmstraat, waar een stereocombinatie en een casetterecorder werd ontvreemd. Tijdens afwezigheid van de bewoners werd zaterdag-

avond in deze gemeente bij de familie J. aan de Knapenstraat een bedrag van / 250,— ontvreemd. In beide gevallen werd toegang tot de panden verkregen door vernieling van een ruit. Terzake diefstal van enkele fietsen werd door de Geleense recherche aangehouden een 32-jarige S. zonder vaste woon- en verblijfplaats. Toen de diefstallen gepleegd werd in december van verleden jaar en in februari van dit jaar, was S. woonachtig te Hoensbroek.

In STEIN is ingebroken in het gemeenschapshuis van Nieuwduin. Er werd een sigaretten- en een gokautomaat van zijn inhoud beroofd. Ook een spaarkast werd geplunderd. Een poging om een jukebox te forceren mislukte. Wel werden een potje met ongeveer 45 gld. een kassa en

een geldkistje meegenomen. Kassa en geldkistje werden later in de omgeving van het gebouw leeg teruggevonden.

Zondagmorgen werd door een beheerder van het Steinerbos ontdekt dat was ingebroken in het buffet van de nieuwe kinderspeeltuin. Een bedrag van 38 gld. aan wisselgeld was hier de buit. De heer B. aan het Houterend te Stein kwam zaterdag tot de ontdekking dat de krachtstrijd van de aangedromen uit de woning staande betonmolen was gesloopt en meegenomen. Een schadepost van ruim 300 gulden.

In HELDEN werd een grote ruit van ongeveer 10 vierkante meter van het raadhuis ingegedoid. De rijkspolitie heeft een 18-jarige Heldenaar als de vermoedelijke dader aangehouden.

Weer veel diefstallen

ELKE DAG MARKT DAG

IN DE
MARKTHAL

KOSTUUMS In wol-trevira - wol-terlenka - zuiver scheerwol in de nieuwste kleuren en dessins. 1-Rij 3-knoops met rugsplit. 1-Rij, 3-knoops met zijsplit. 79.00 VANAF	DAMESPANTY'S 20 Denier pantykousen in de kleuren inca en wine blush, voor de koniek- tiematen 36 t.m. 44. 1.28 NU
JACKETS Katoenen poplin, geheel dubbel, sport- tief model met ritsluiting. Verkrijg- baar in de kleuren blauw en beige. 19.00 NU	LUIERS 100% katoenen piké en hydrofiele luiers met zeer groot absorberend ver- mogen. Formaat 70x70 cm. 1.33 Per stuk NU
HERENHEMDEN Sportieve herenoverhemden met mo- dern button down boord, borstzak en rugplooi. Grote variatie in kleuren en dessins. 11.95 SPECIALE PRIJS	TAFELLAKENS Kleurrijk bedrukte tafellakens in ex- tra grote maat. 8.90 NU
HERENPULLOVERS Katoenen pullovers met korte mouw. V-hals met kraag. Kleuren: beige - bleu - oranje en wit. Verkrijgbaar in de maten S.M.L. 7.90 NU	TAFELKLEEDJES Fraai bedrukte tafelkleedjes in drie kleuren. Formaat 80x80 cm. 3.40 NU
HERENANKLETS 100% zware acryl herenanklets in 18 modekleuren. Schoenmaat 39 t.m. 45. 2.95 NU	BAD- of STRANDLAKENS Verkrijgbaar in streep- en jacquard- dessin. 4.75 NU 7.95 - 5.90 -
POLO-PULL Astralon polo-pull met korte mouw en kraag en treksluiting. Maten: S.M.L.XL. 21.50 NU	HOOFDKUSSENS Kussens gevuld met polyester vlok- ken. 3.50 NU
JONGENSPANTALONS Sportieve corduroy jongenspantalons, spijkermodel in de modekleur beige. SPECIALE PRIJS 4 t.m. 8 jaar 13.75 9 t.m. 13 jaar 14.75	PANNELAPPEN Pannelappen verkrijgbaar in frisse kleuren. 1.00 Per 2 stuks NU
STOFJASSEN In degelijke kwaliteit satijn-drill „Sanfor“ in de kleuren khaki - grijs - R.A.F. en wit. ¾ model met doorsteek- band. 17.95 NU VANAF	SCHALENSET Arcopal schalenet, 5-delig, ovenvast en praktisch onbreekbaar. 7.95 NU
OVERALLS Sterke kwaliteit keper „Sanfor“ in de kleuren blauw - khaki - groen. 17.50 NU VANAF	POETS- of GEREED- SCHAPPENBAKJE Poets- of gereedschappenbakje van onverwondbaar plastic. 2.75 NU
JAPONNEN Japon in polyester tricoot met V-hals en asymmetrische sluiting. Verkrijg- baar in modieuze kleuren. Maten 42 t.m. 48. 29.95 NU	NYLON SLEEPKABELS Nylon sleepkabels voor alle personen- wagens, trekkracht 1200 kg. 3.95 NU

BOVENSTAANDE PRIJZEN GELDEN TOT EN MET ZATERDAG A.S.

Markthal

DE GOEDKOOPSTE GEZINSSUPER
VAN LIMBURG (wie anders?)
INGANG SAROLEASTRAAT EN MARKT HEERLEN

Alweer een plek in Zuid-Limburg waar Mantano Filter smaakt.



Herkent u deze plek in Zuid-Limburg?

Neem dan een briefkaart van 20 ct. Zet daarop
duidelijk (in blokletters):
Foto nr. 1 stelt voor: _____
in _____ (welk gebouw)
(welke plaatsnaam)
Geef daaronder in maximaal 12 woorden uw
mening over Mantano Filter. Vergeet uw naam en
adres niet.
Zend uw kaart aan Mantano, Postbus 111, Am-
sterdam. Uw kaart moet uiterlijk vrijdag 14 mei in
ons bezit zijn.
Een deskundige jury beoordeelt de inzendingen naar
originaliteit en kent de 10 prijzen toe.
1e prijs: boekenbon van f 50,-
2e prijs: platenbon van f 30,-
3e prijs: bioscoopbon van f 20,-
4e t/m 10e prijs: elk een slof (10 pakjes) Mantano Filter.
De winnaars krijgen persoonlijk bericht en worden ver-
meld in een speciale Mantano-advertentie die op maandag 28
juni in deze krant verschijnt. Over de uitslag kan niet worden
gecorrespondeerd.

Mantano

Met of zonder filter:
25 voor 1.50



Gegarandeerd door Louis Dobbelaars

BANKSTELLEN

NIEMANS BETER, NIEMANS GOEDKOPER.
Voorts bergmeubels - salontafels - slaapkamers -
cethoeken enz. Na aanbetaling GRATIS BEWAREN.
Desgewenst betaling op 6, 12, 18 en 24 maanden.

HOLLAND MEUBELEN

HEERLEN, GELEENSTRAAT 68
GELEEN, RIJKSWEG CENTRUM 3

BROMFIETSEN

Zündapp 275; Florett 490;
Magneet 135; Puch 4 mnd
oud 690; Mobyettes en Peu-
geots v.a. 180; Lichte brom-
fietsen v.a. f 110. 6 mnd. ga-
rantie. Grond. Schaeffer-
gerstr. 51A, Terwindsen.

Enkele BROMMERS in uitst.
st. f 85, f 125, f 185. Scholl.
Akerstr. 202, Hoensbroek.

Te k. 2 SACHONETTE mo-
tors en 1 Sach motor met
versn. Samen f 45,-. 2 stel
wielen f 25,-. Maarten
Tromps. 57, Eikste Schae-
berg.

Te k. Zündapp Sport 69 kl.
zwart prijs f 950.- Boutscher-
weg 84, Heerlerbaan na 17
uur.

Te k. PUCH voetversn. weg-
aansch. auto. Vloedgraafstr.
28, Terwindsen. Tel. 045-
410519.

GELD EN GOED

Pers. LENINGEN en finan-
cieringen binnen 24 uur. V.d.
Heyde, Postbus 263, Maas-
tricht, tel. 04400-30003.

DIVERSEN

TOILET wagen compleet in-
gericht, met waterspoeling.
Gescheiden afd. v. dames en
heren. Te huur. Te bevr.
Boumans Wagenbouw, Heer-
lerheide, tel. 045-212387.

T.V. of ANTENNE defect?
Fa. Webi komt direct. Aker-
straat 122, Hoensbroek, tel.
045-214097.

REPARATIE radio en tv
van Stratum Salmstraat 56,
Geleen.

TV of ANTENNE defect?
Syncro komt direct. Aker-
straat 122, Hoensbroek, tel.
045-214097.

TEXTIELZAAK

In Heerlen te koop of ter overname, met
winkelrichting en kleine
voorraad. Br. o. no. 3098 of
tel. no. 045-412762 v.m.

MEUBELS stofferen, bel of
schrijf eens en wij komen
met onze stalencollectie.
Stoffeerderij J. v.d. Zwaag.
Kantstraat 48, Waubach, tel.
04443-2756.

TV-ANTENNE vanaf f 125.-
3 jr. voll. garantie. Ook alle
voorkom. rep. Zegers Anten-
nebouw tel. 717096 Heerlen.

BS zelfklevende LETTERS.
mach. graveer. Victor
Naampaten, Klompstraat 8,
Heerlen, tel. 045-716312.

ANT. compl. geplaatst vanaf
f 125.- Cuvos Annastr. 32,
Geleen, tel. 04494-7709.

MEUBELN

MEUBELN stofferen, 5 jaar
garantie! Uw meubels weer
als nieuw. Gemakkelijke be-
taling. Alle bekende nylon-
tapijten teg. concurr. prijzen.
Gratis leggen. Fa. Savels-
bergh, Marktstraat 47, Ker-
rade, tel. 04445-2189, na 6
uur 7163.

Goed NIEUWS Telefoon dag
en nacht bereikbaar 2 lijnen
045-410760 of 04400-31618. U
hoeft niets te zeggen.

Dakdekkersbedrijf kan in
groot WERK aannemen o.a.
onderhoudswerken, sloop,
vernieuwingen van daken
event. ook Duits. Br. ond.
nr. H 3470, L.D. Hoensbroek.

MEUBELN nodig? Niette-
genstaande de verhoogde
omzetbelasting blijft onze
korting van 15 pct. op alle
Nederlandse, Belgische en
Duitse meubelen alsmede op
vloerbedekking, gordijnen
enz. gehandhaafd. Bezoek
vrijbl. onze showrooms. Inl.
Fa. H. Rodrigues, Dalpad 7
Heerlen tel. 045-715739.

Radio of t.v. DEFECT? Wij
repareren aan huis met
voorafgaande prijsopgave
door geh. Z.d.-Limburg. Off.
Wega- en Blaupunktdealer.
Radio Bruls en zn., Jupi-
terstr. 50 Geleen tel. 2249.

Geiser ONTKALKEN.

Telef. 045-412636.

HUWELIJK

Nette heer. 38 jr. z. ser.
KENNISMAKING met dame.
leeft. 30-40 jr. 2 of 3 kind.
geen bezw. Br. ond. nr. A
558.

r.k. wedn. van 56 jr. met
eigen woning zoekt lang de-
ze weg ser. KENNISMA-
KING met wcd. of vrouw
van middelbare leeftijd. Br.
ond. nr. G 2693 L.D. Geleen.

VAKANTIE

Te koop zeer snelle SPEED-
BOOT (merk: Skiplast, type
seamaster met schuifkap, 7
zitplaatsen) met 85 pk Evin-
rude b.motor, en een bijp.
Nautilus kiptrailer. Bijna 2
jr. oud. Access.: inbouwtafel,
benzinemeter, snelheidsme-
ter, verlichting, geluidshoorn,
beek. e.d. Nieuwpr. 18.000,-
nu f 11.000,-. Inl.
N. Irik, Kapellerweg 33, Sit-
tard, tel. 04490-9917.

Houdt u van exclusief, oer-
delijk, gezelligheid en veel
ruimte? Neem dan een Joco-
mobiel CHALET, uw 2e huis
op wielen. Eerste jaar een
gratis campingplaats. Inl.
Hennissen, Daalstr. 24, Ge-
leen.

V&D

alleen
MAANDAG
DINSDAG
WOENSDAG

verse
braad-
worst
500 gram
195

3 DAGEN

varkens-
ribjes
500 gram
95

3 DAGEN

bief-
burgers
2 stuks
89

3 DAGEN

kas-
sla
per krop
35

3 DAGEN

kom-
kommers
per stuk
69

3 DAGEN

golden
delicious
fijne
handappel
per kg
89

V&D

Heerlen - Brunssum
Kerkrade - Sittard

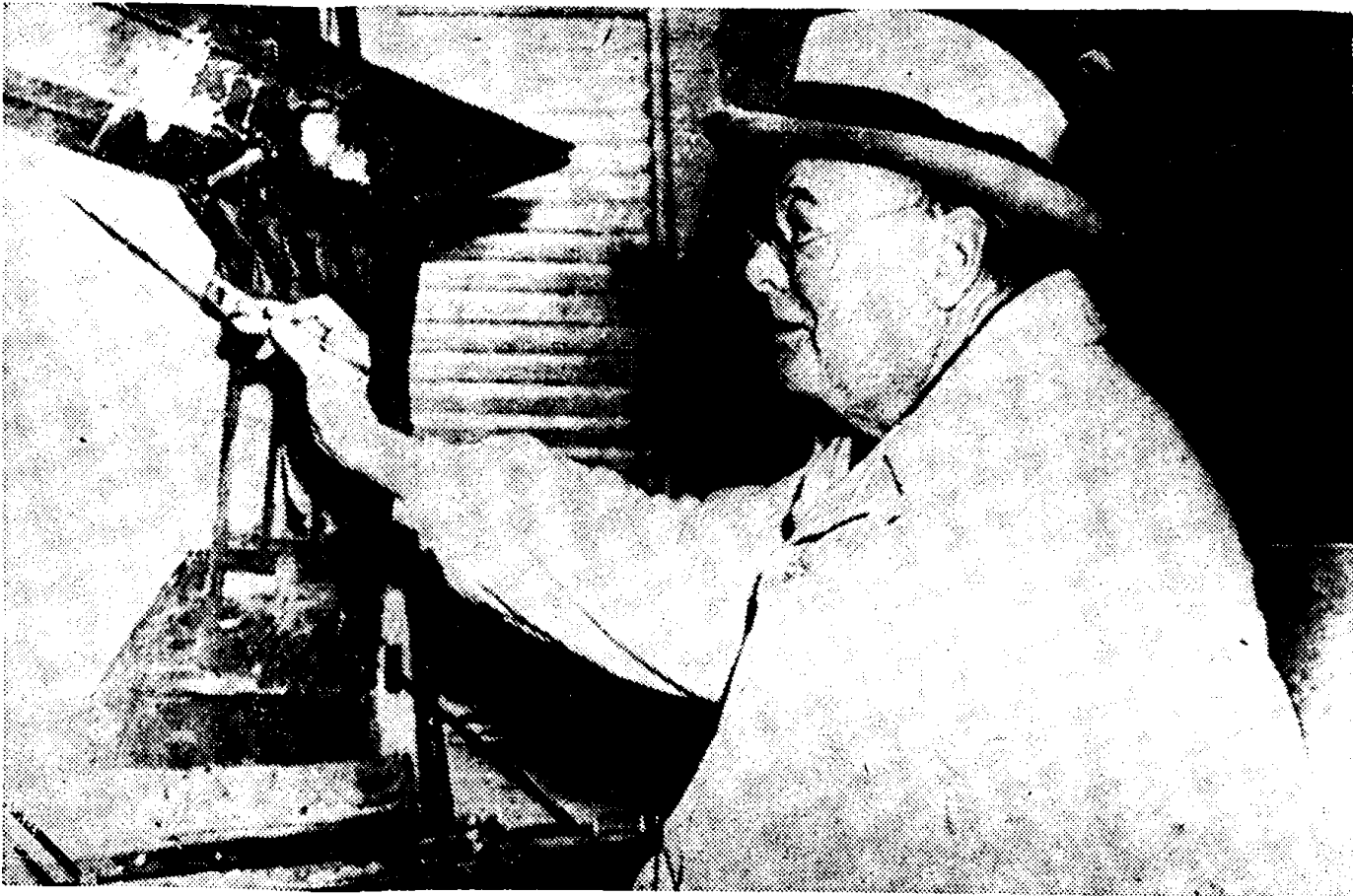
Zondagsschilderen als therapie

door Robert Franquinet

Het was jammer voor de mensheid dat een zekere mijnheer die ten prooi was aan zenuwcrisisen ophield met schilderen, hij heette Hitler, zei een Amerikaanse leger-psychiater me geruime tijd geleden, Churchill deed het wel en die psychologische ontspanning schonk hem de facilititeit om politiek en strategisch kalm te doortasten. Veel zenuwartsen weten dat het vrijetijdsschilderen een ware therapie is. Vroeger kreeg je om een overspanning te boven te komen o.a. de raad om te gaan vissen. Het schilderen is absoluut als middel dat ontspanning biedt, het zet de mens niet fysiek op stilstand hetgeen eerder schadelijk is en te veel ruimte laat aan allerlei pathologische fenomenen.

Het is een vrijetijdsoverzicht die ontspanning brengt door een inspanning die los is van de dagelijkse bezigheden die zoveel zenuwen sloopt en verplet. Een paar penselen, een doekje of schilderskarton, zonder penselen, zonder zichzelf wijs te maken dat men een kunstenaar is, alleen maar om iets te bewaren dat men zelf mooi vindt. Wie er mee begint raakt op den duur zo enthousiast dat al het andere maar bijkomstig is en als men zo ver is gekomen is de ziekte of de inzinking opgelost. Een dokter zei me dat hij tal van zenuwcrisisen eerder kende die door de plotseling ontstane angst, ondanks dat ze fysiek nog jong waren, maar levenslust kwijt raakten en daardoor kwaalijes aan het zenuwstelsel kregen. Vissen, wandelen, vliegen, knutselen kun je niet altijd doen. Iets dat uit het eigen leven ontbreekt komt en voelen en denken alert houdt maar zo niet schilderen. Ze kunnen er op den duur niet meer zonder. Ze ontdekken dat het maken niet alleen ontspanning biedt, maar ook leren ze het materiaal te gebruiken. Ze krijgen er zin in, die snel een ware liefde, het is een rase woorde. Het houdt bezig, het houdt jong, het is een fysieke en geestelijke activiteit. Een schilder in de Verenigde Staten die zo begon te schilderen, is wereldvermaard geworden. Een bekende directeur in M. kreeg de raad van zijn dokter-specialist, hij sloeg twee vliegen in een klap: hij schildert portretten schilderen als een echte primitief, maar hij bekende dat hij nog nooit daarvoor een menselijk gezicht goed bekeken had... Hij was eerder

stus en zelfs onvriendelijk. Hij verjongde en werd milder. Later schilderde hij naakten en ook dat deed hem het leven bewonderen zoals hij het nimmer had gedaan. Zijn chronische neurose waaraan hij jaren had geleden en met hem zijn hele familie, was na twee jaar totaal verdwenen. Toen ik journalist was te Parijs werd ik onder het Gaullistische regime eens uren lang aan de tand gevoeld door de achemie staatspolitie, voordat ik recht had op een officiële perskaart. De chef van het bureau was een vervelende verzuurde man die de hele tijd meende dat ik hem maar wat verzinzelde op de mouw spelde. Ik was per ongeluk werkzaam geweest bij radio, film, tijdschriften, dagbladen, UNO, reclame en had de rest van mijn tijd gewijd aan het schrijven van boeken en het maken van schilderijen. Dat was te veel. Hij wilde dat ik hem een boek noemde. „Dali“ zei ik. Weet iemand wat dat wil zeggen, riep hij spottend naar de anderen. Er was een jonge functionaris die het wist: „Dat is een Italiaanse gek die af en toe voor de TV wordt gehaald“. Na het beleedigende verhoor bracht de man me tot aan de deur... aarzelde en vergezeld me tot op 't portaal. Ik was verbaasd over de verandering van toon: U doet dus ook aan schilderen, vroeg hij bijna bedeed. Ziet u, ik ga met pensioen deze lente. Vroeger toen ik voor onderwijzer studeerde heb ik het ook gedaan. En ik hoop een beetje te penselen. Ik wil bloemen schilderen, vooral geraniums. Kunt u me niet een merk van verf opgeven met erg mooi rood, levend, sprankelend rood... en indien u nog lang in het land blijft, kom eens bij me langs. Hij overhandigde me een in de gauwigheid gekrabbeld adresje. Anderhalf jaar later vond ik het papiertje terug en ik ben hem gaan bezoeken. De man leefde in een onooglijke Parijse voorstadvilla... maar alle muren hingen vol rode bloemen... Zijn vrouw deed ontroerende verhalen over het feit dat hij sedert een jaar geen last meer had van zijn maagzweer. Alleen al de geur van de verf, zei hij is een feest voor me. Dat verwondert me niet. Te Nice ontmoette ik eens een Zweedse neuroloog die er aan een congres deelnam. Hij vertelde mij het geval van een seksueel geobsedeerde. Het geval was een typisch pathologisch fenomeen. De man werd behandeld sedert geruime tijd, allerlei proeven werden ondernomen. Het leek een hardnekkig iets. Dokter G. bracht hem aan het schilderen, dat kostte heel wat tijd maar het mengen van kleuren bleek hem te baten en voor het eerst bracht hij na meer dan twee maanden een aandachtconcentratie op voor iets anders, dan voor de sexe. De overwinning bleek wel toen de man zelfs geen tijd meer had om een pornografisch blaadje in te kijken omdat hij alle tijd opeiste voor zijn schilderijen, die abstract waren en erg mooi van kleur. Dokter F. met een overvloedige praktijk brengt zelf zijn vrije tijd door met schilderen en tekenen, hetgeen voor hem de enige manier is om niet te „breken“. Het is voor hem een manier om af en toe het menselijk leed van zich af te zetten. Zijn menselijke figuren hebben een



opvallende humoristische inslag. Maar een sterk voorbeeld van ontspanning door schilderen is het geval van een industrieel directeur die last had van chronische tremens dat zich openbaarde door het schokken van zijn handen waardoor hij zelfs moeilijk een kop koffie kon hanteren. Deze stoornis was evenwel niet te wijten aan een ziekte van het motorisch zenuwstelsel in de richting van het Parkinson syndroom. Het was louter het gevolg van een totaal overspannen toestand waarbij noch het gebruik van Dissipal noch het spuiten van B. 12 enz. uitwerking hadden. Hij begon met landschapjes vlekkelig weer te geven op karton. Maar zoals bij de meeste beginnende amateurs bleek hij al spoedig te weinig tijd te hebben. Hij besloot elke ochtend een uur vroeger op te staan om te werken in een kamer die hij als atelier inrichtte. Met het vorderen van de lente nam hij 's avonds na het directiewerk ook nog een uur in de buitenlucht. Het landschap bezield hem. Zijn

werk kreeg kwaliteit. Hij ging op reis om de Franse impressionisten te bekijken. Hij schilderde in de trant van Monet. Zijn witte directeurs-halsboorden werden opgeborgen in de lade en men kwam hem tegen in een trui met rok kraag en een schilderskistje aan een riem over zijn schouder op de fiets. Zijn handtrillingen verdwenen als sneeuw in de zon. Schilderen voor zijn plezier is als musiceren voor zijn plezier. Het is een lichamelijke bezigheid die samenvalt met een geestelijke. Ze passioneert haar beoefenaar. Of je nu hardlopende, kastelen, oostbeentje, ingenieur of president-generaal bent, wat de merkwaardige kracht is van die bezigheid is dat ze van de amateur een enthousiasteling maakt waaraan de artistieke pretentie slechts een einde kan maken. Sommige amateurs zijn per toeval bekend geworden. Een ding is zeker, het woord amateur-schilder of zondagsschilder heeft niets denigrerends en het is dwaas er geringachtend over te denken.

Een dag waarop ik niet geschreven heb smaak naaras

door Jan van Lieshout

jonge vrouwen hebben een heel scherp gevoel voor wat je wel en niet kunt doen als je hebt opgehouden om te zijn... „Ik begrijp niet“, zeggen ze, „dat je na je negentigste jaar je haren gaat blondverven, dat je je dan nog in bikini, dat je dan kokettert met mannen, dat je eenmaal die leeftijd heb...“ En dan komt die leeftijd en ze blondverven hun haren en dragen een bikini en ze glimlachen tegen mannen. Ze creëert een op dezelfde manier toen ik dertig was: ik bleef een bepaald soort hofmeisje na ja. Toen ik negentig was had ik een enorme hekel aan wat ik noemde „de oude vellen“ en ik sprak terdage met mezelf af dat ik mijn tijd had gehad mezelf op non-actief zou

Memoires van Simone de Beauvoir in Nederlandse vertaling nu compleet

Maar dat had me niet weerhouden me op mijn omstandigheden toch in een avontuur te werpen. En dat was ik vierenvestig en daarmee naar het algemeen verbanden. Maar zoals ik al heb gezegd: ik heb mijn lichaam mijn lichaam had, mijn lichaam was niet anders dan een lichaam. Toen een kans op wedergeboorte zich meermal voordeed greep ik die aan". Simone de Beauvoir begint de Franse schrijfster van de memoires in een Nederlandse vertaling uitgeverij C. de Boer jr. te Bussum zojuist te verschenen laatste boek van haar memoires. Deel 1: De memoires van een welopgevoed meisje en deel 2: De bloei van het leven kwamen al eerder uit. In de Nederlandse vertaling over twee delen verscheen — is nu met „De druk der omstandigheden II“ compleet. De memoires van Simone de Beauvoir naar de hand van een bloeiende, belevende, bereide vrouw, die voor haar mond neemt, gespiegelde taal en een intellectuele verbeelding. In haar reisverslagen — van Moskou naar Chicago; van Cuba naar de Verenigde Staten — doet ze denken aan een correspondent. Ze is kort en beknopt; schildert met een paar woorden veel. In januari 1908 werd Simone de Beauvoir in Parijs geboren. Na een briljante filosofiestudie aan de Sorbonne, dooede zij in Marseille, Rouan en Parijs. In 1949 wijdt zij zich geheel aan de literatuur en in 1954 — het jaar waarin Ernest Hemingway de Nobelprijs ontving voor „Het land van de Nieuwe Wereld“ — kreeg Simone de Beauvoir de hoogste literaire onderscheiding, de Prix Goncourt voor haar roman „De Mandarijnen“. Een jaar later — Simone de Beauvoir was 50 — verscheen reeds deel I van haar memoires: „De bloei van het leven“. De memoires van een welopgevoed meisje". Daarin schrijft zij op indringende wijze haar jeugd tot aan de ontkenning met Jean-Paul Sartre. Onder invloed van deze atheïstische existentie-filosofie brak zij met de conventionele denk- en levenswijze van haar ouders: met het katholieke milieu, waarin zij met een sterke hand was opgevoed.



Simone de Beauvoir met Jean-Paul Sartre

In „De bloei van het leven“ en „De druk der omstandigheden“ maakt haar respect voor de traditie plaats voor een totaal misrijzen van het conventionele. In de boeken legt ze bovendien een brok naoorlogse geschiedenis bloot, waarbij ze zich ten nauwste betrokken voelde. Vooral waren dat de tegenstellingen tussen oost en west, rechts en links en de moeizame ontvoogding van door kolonialisme geknechte volkeren. Op het indiscrète af en met een groot gevoel voor waarheidszin — „belangrijker dan de indruk, die ik maak“ — woelt zij haar verleden om. Zonder schroom stelt zij haar ex-geliefden voor. We missen de bekenenis, dat zij zich na een amoureux avontuurlijke liet aborteren, zoals onlangs in Nederlandse kranten werd gemeld. Of werd er door de Parijse correspondenten verkeerd vertaald? De man, die echter haar hele leven heeft beheerst is Jean-Paul Sartre. Naar hem werd zij de „Notre Dame de Sartre“ en „La grande Sartreuse“ genoemd. „Ons beider leven was echter van weerszijden te afhankelijk dat dan met onze betrekkingen had kunnen houden voor een klassieke vrije verhouding“, aldus Simone de Beauvoir. Toch vrat jaloezie haar aan toen Sartre betrekkingen had aangeknoopt met een Amerikaanse. Op de man af stelde zij hem de vraag op wie hij het meest gesteld was: op haar of die Amerikaanse concurrentie? Met een ontvankelijk

antwoord nam zij geen genoegen. Reeds met haar eerste roman: „Uitgenodigd“ trad Simone de Beauvoir in het spoor van Sartre. In ideologisch en moreel anti-conformistisch opzicht vertoont de roman — in feite haar eigen pijnlijke Odyssee — veel gelijkens met wat Sartre in „De Walsing“ had uitgesteld. Zij vertelt daarin hoe drie mensen trachten met elkaar te leven: Pierre, zijn vaste vriendin en het meisje, dat beiden tijdens vakantie leren kennen en dat „uitgenodigd“ bij hen intrekt. Oorlog maakt een einde aan die verhouding. In „Niemand is onsterfelijk“ laat Simone de Beauvoir de hoofdfiguren filosoferen over de zin van leven en dood. Die hoofdfiguren zijn een jonge, begaafde actrice en een mysterieuze man, die zegt onsterfelijk te zijn nadat hij heeft gedronken van het hem door een grijsaard aangereikt elixer van onsterfelijkheid. Dat was in de vroege middeleeuwen toen hij hertog van Carmona in Italië was. Door het gebruik werd hij gedoemd verder te leven. Door de eeuwen heen ervoer de zondeling dat de mens in wezen voor dezelfde taak staat: altijd eenzaam blijft. In „De mandarijnen“, waarin zij niet zonder spot alle grote naoorlogse politieke figuren en schrijvers uit Frankrijk onder een andere naam ten tonele voert, vraagt Simone de Beauvoir de lezer of een linkse intellectueel eerlijk kan blijven zonder de revolutie en de waarheid te verraden. Haar antwoord is „nee“. Tweede

existentialistische stelling, die zij in haar naar algemeen wordt aangenomen, voornaamste werk verkondigt: de mensen zijn niet in staat weer op te bouwen wat ze hebben vernield en zijn derhalve verplicht wanorde te aanvaarden. Haar roman — een turf — deed veel stof opwaaien, maar werd met de hoogste Franse literaire onderscheiding bekroond. Onder haar volgende boeken en essays doet vooral „De tweede sekse“ opgeld. Het boek verscheen in twee delen in een Nederlandse vertaling bij de uitgeverij Erven J. Bijleveld te Utrecht. Simone de Beauvoir poogt in dit psychologisch werk te bewijzen dat de vrouw op drie anatomische bijzonderheden na slechts een man is, die door een lang en brutaal slavenom — opgelegd door de man — werd verminkt. „Het is niet de natuur, die de vrouw bepaalt, zij bepaalt zichzelf door de natuur voor haar eigen rekening en verantwoording over te nemen in haar gevoelsleven“, zo betoekt zij. Men is niet als vrouw geboren. Men wordt het. Zij spaart de gevoeligheid van haar lezers niet. De prille reacties, opgetekend in haar memoires, waren naventant. „Ik was van alles: onbevredigd, frigide, een seksmaniak, een nymfomane; ik was lesbisch, een honderdvoudig monster zelfs een clandestiene moeder“. „Ik was een stakker van een vrouw, een neurotica, een vertrapte, een gestuurdte, een manwijf, iemand, die te weinig was gezoond, een afgunstige en verzuurde vrouw, stinkvol minderwaardigheidscomplexen ten aanzien van mannen en opgevreten van ressentiment ten aanzien van de vrouwen“. Françoise Mauriac schreef een medewerker van het tijdschrift „Les Temps Modernes“, waaraan Simone de Beauvoir nog steeds verbonden is: „Ik weet nu alles van de vagina van uw hoofdredactrice". In „Een zachte dood“ vertelt Simone de Beauvoir hoe haar moeder, 18 jaar oud, in een ziekenhuis wordt opgenomen en daar enkele weken later sterft. In haar memoires rekent „La grande Sartreuse“ af met de fabel, dat een roman zomaar uit de mouw kan worden geschud. Ook al zou haar produktie dat niet doen vermoeden, voor haar was schrijven een noodzaak werk. Over het algemeen start ik slecht vanwege mijn ongeduld. Ik zou alles ineens willen zeggen, mijn verhaal is een taale brei, onordelijk en droog. Gelukkig aan kom ik ertoe mezelf tijd te gunnen. Dan komt het ogenblik waarop ik de afstand, de toon en het ritme vind, die me bevallen en ga ik pas goed aan de slag. Met behulp van mijn klacht schets ik in grote trekken een hoofdstuk. Ik neem de eerste pagina weer door en als ik onderaan ben gekomen herschrijf ik die zin voor zin: vervolgens corrigeer ik elke zin overeenkomstig de hele pagina en elke pagina volgens het hele hoofdstuk en nog later elk hoofdstuk en elke bladzijde en elke zin overeenkomstig het geheel van het boek. De schilders, zei Baudelaire, gaan van de eerste schets naar het volledige werk door in elk stadium van het hele schilderij te schilderen en dat is wat ik probeer te doen. Daarom vraagt ook elk van mijn werken twee tot drie jaar — vier voor „De Mandarijnen“ — gedurende welke ik zes tot zeven uur per dag aan mijn tafel zit".

SIMONE DE BEAUVOIR
Memoires deel 3: „De druk der omstandigheden II“ 304 blz. Prijs f. 19,90.
„De druk der omstandigheden II“
De Mandarijnen. (5e druk), 318 blz. Prijs f. 19,90.
Uitgenodigd. (4e druk), 376 blz. Prijs f. 11,90.
Niemand is onsterfelijk (7e druk), 350 blz. Prijs f. 13,90.
Een zachte dood (6e druk), 128 blz. Prijs 7,90.
Uitgeverij C. de Boer jr., Bussum.
De tweede sekse. Feiten en mythen (2e druk), 320 blz. Prijs f. 16,90.
De tweede sekse. Geleefde werkelijkheid. 520 blz. Prijs f. 18,90.
Uitgeverij Erven J. Bijleveld, Utrecht.

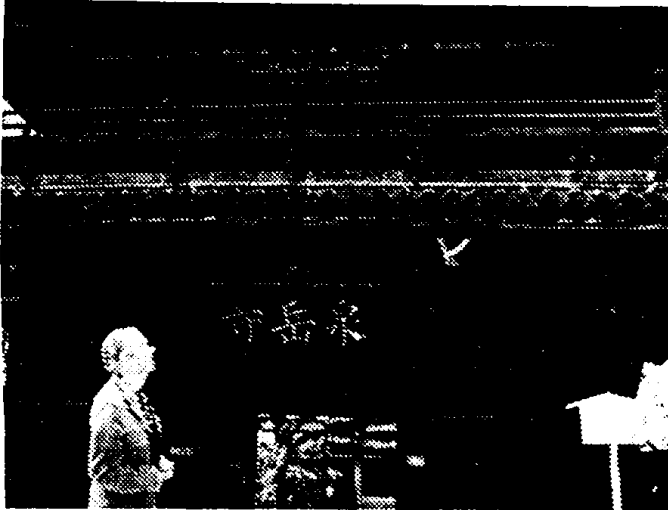
Bertus Aafjes en zijn Ooka- boeken

door Paul Haimon

De dichter Bertus Aafjes, heeft weer eens een professor tegen zich in het harnas geroepen. Hij heeft zoiets al eerder beleefd, bij gelegenheid van het verschijnen van zijn zo populair geworden grote gedicht 'Een voetreis naar Rome'. Toen klom de Linie-redacteur prof. dr. Creyghton in zijn moreel geschokte pen en doopte die in een bezweringsformule om het door Bertus Aafjes in dat boekje vol soms grandioze poëzie-fragmenten tentoon gestelde nieuwe heidendom een beslist halt toe te roepen.

De pater moraal-professor bereikte slechts dat de moeder van Bertus Aafjes tot tranen geschokt werd maar de Voetreis de eerste (en laatste) na-oorlogse bestseller in verzen werd.

De professor die Bertus Aafjes thans op de vingers tikt is prof. F. Vos van de universiteit van Leiden. Hij is japaanloof en is met die wetenschap voor ogen de Ooka-boeken van Bertus Aafjes gaan lezen. Er zijn nu drie bundels van die verhalen verschenen: „Een ladder tegen een wolk“, „De rechter onder de magnolia“ en „De koelte van een pauweveer“ dat van



• De Hoensbroekse dichter Aafjes bezocht tijdens een van zijn reizen naar Japan ook een tempel in Tokio.

heel recente datum is. Prof. Vos verwijt Aafjes historische onjuistheden, foutieve spelling van Japanse namen en vermenging van gegevens en prenten uit de Chinese kultuur met die der Japanse. Bertus Aafjes verweert zich hiertegen — in het Algemeen Dagblad van 1 mei j.l. — met de opmerking dat hij slechts een sort Japanoiserieën heeft willen schrijven. Hij heeft speurdersverhalen geschreven die zich in het oude Japan afspeelden en Japans gekleurd zijn. Wij mogen daar nog aan toevoegen, dat hij terecht gebruik heeft gemaakt van de dichtelijke vrijheid, voor hem trouwens noodzakelijk om de figuur van de Japanse rechter Ooka aan de west-Europeaan meer nabij te brengen.

„De merkwaardige paradox doet zich voor“, zegt Bertus Aafjes, dat de geleerde niet van een letterkundig werkstuk kan genieten, omdat hij als man van de wetenschap te veel afweet van de materie, terwijl de schrijver zo onbekommerd te werk kon gaan, omdat hij er zo weinig van afwist“. Dit is een heel wijze paradox die voor veel twistgeschrijf valt te hanteren.

Bertus Aafjes reisde drie keer naar Japan. Het eerst in 1958, de laatste twee keer vorig jaar tijdens de Expo '70, toen hij eigenlijk gewoon van de gelegenheid gebruik maakte, hem door de K.L.M. geboden, om in het land van de Rijzende Zon zijn gegevens te gaan verifiëren die hij intuïtief, tijdens het schrijven aan zijn Ooka-verhalen, als een Japanse werkelijkheid aanvoelde.

Bij het lezen in de verhalen van Bertus Aafjes ben ik voor het eerst opgenomen in een Japan dat ik ergens kan begrijpen. Aafjes vertelt zo klassiek helder dat wat hij schrijft waar wordt door zijn taal. De verhalen zijn in hun gegeven ingenieus. Die verhalen heeft hij op verschillende plaatsen gevonden en geselecteerd. Ze beslaan in de oorspronkelijke tekst soms maar een pagina. Hij kleurt ze in, geeft ze een ambiance waarom ze ons nabij komen op de manier van het cultuursprookje dat voor alle tijden en volken gelding heeft. De Ooka-verhalen zijn een soort denkspel. Er is een juridisch geval gegeven, er is een ook zekere, positieve oplossing, die men gezien de faam van rechter Ooka wel kan vermoeden. Nu gaat het erom te zien hoe deze scherpzinnige man ons eigen vernuft overtreft.

Bertus Aafjes bleef echter ook in „De koelte van een pauweveer“, verschenen bij Meulenhoff te Amsterdam — de dichter die hij altijd was. Hij is verliefd op de Japanse Halkoe: het kernig Japanse gedicht, waarvoor in de eigen lettertekens slechts een regel nodig is, die in westerse talen in drie regels worden opgedield. Bertus Aafjes heeft er hele verzamelingen van in zijn bibliotheek, langzamerhand zo uitgebreid dat zij tot een der belangrijkste collecties voor Japanse letterkunde en cultuur in privé-bezit binnen ons land kan heten.

Een voorbeeld van een halkoe: „Het eerste vuurlelie. Wee is het, ontsnap! Slechts de wind bleef achter in mijn hand.“ Bertus Aafjes vraagt zich nu af of hij met de Ooka-boeken op de goede weg is. We zouden zeggen, dat hij er, om meer de naar onopvangende spanning zoekende lezers mee te bereiken, iets minder in zou moeten uitbreiden met name over de zin en de betekenis der halkoes. De Ooka-verhalen zouden het, lijkt mij, als stripverhalen met de juiste tekeningen tot een populairtied kunnen brengen gelijk welhaast aan die welke zo naar Aafjes verzeker, in Japan genieten. Bertus Aafjes bereidt thans een boek voor dat meer een visie op het Japan geeft, dat hij tijdens zijn reizen heeft ontmoet. Het zal heten: „Mijn ogen staan scheef!“

De nieuwe manier van rijden

Oftewel: waarom u vrijer rijdt in DAF



Koppelen en schakelen is uit de tijd.
Tegenwoordig is er een eenvoudiger manier
om snel vooruit te komen.
Met het pienterste pookje van DAF, jawel.
Dat u van 0 naar 50 km brengt
binnen 5 seconden.
En dan in één ruk door naar topsnelheid.
Zonder meer. Zonder gedoe. Ontspannen.
En zo hoort het ook.

Want dan wordt autorijden weer
een plezierige bezigheid.
Zelfs in negentienhonderdeenzeventig.

**De nieuwe manier van rijden
betekent óók:**

voor de DAF-55
een kruissnelheid van 136 km per uur,

gescheiden remcircuits,
wegvaste radiaalbanden,
altijd meteen starten. Maar ook:
een opvallend luxueus, compleet interieur,
een kofferruimte voor al uw bagage
en een perfecte afwerking van elk detail.
Voor een hoffelijke aanbetalingsprijs
van welgeteld 2007 gulden.

Als u de bon instuurt, weet u alles.

BON

U maakt me nieuwsgierig. Ik wil alles maar dan ook
alles weten over:
O DAF 55, O DAF 55 Stationcar,
O DAF 55 Coupé,
O DAF 55 Marathon, O DAF 44,
O DAF 44 Stationcar, O DAF 33.

Naam
Adres
Plaats

Vergeet de postzegel en stuur in
envelop aan: DAF.
Antwoordnummer 2000, Eindhoven

DAF

Made in Holland

Plus het pienterste pookje ter wereld.

Plus: onbekrompen service van 200 dealers

Autobedrijf L. Loven N.V., Palemigerboord 401, Heerlen, telefoon 045-712451

Autobedrijf L. Loven N.V., Rembrandtstraat 64, Brunssum, telefoon 045-253333

Automobielbedrijf W. J. Veders, Industriestraat 3, (Bergerweg), Sittard, telefoon 04490-7142

Automobielmij. Charles Feyts N.V., Stationstraat 43, Beek, telefoon 04402-2589

Automobielmij. Charles Feyts, Provincialeweg 9, Oirsbeek, telefoon 04492-1314

Automobielbedrijf J. J. H. Biermans, Rijksweg 28 A, Berg en Terblijt, telefoon 04406-3274

Autobedrijf André Feyts, Duitse Poort 15, Maastricht, telefoon 04400-14175

Garage Central, Rijksweg C. 97, Geleen, telefoon 04494-3175

Automobielbedrijf Jaegers-Pauly, Maastrichterlaan 74, Vaals, telefoon 04454-1496-1014

**vergroot uw
inkoopwinst!**
ga zelfbedienen bij
het dynamische
brug groothandelcentrum

Meest rationele inkoopvorm,
gemakkelijk, snel en lagere prijzen.

Inspirerend en activerend voor
winkeliers en grootverbruikers.

U ziet de „markt”.

Voedingsmiddelen, delicatessen,
comestibles, dranken,
diepvries en non foods.



**HEERLEN
KISSE 30
telefoon 717441**

brug groothandelcentrum

Voor onze nieuwe zaak vragen wij voor direkt:

- een **GEDIPLOMEERD OPTICIEN**
- een **ASSISTENT-OPTICIEN**

Wij bieden een prettige werkkring met opname in het pensioenfonds.
's Maandags vrij. Salaris voor
a. tussen 1000,— en 1300,— per maand
b. tussen 800,— en 1000,— per maand
3 weken vakantie met 6^e vakantietoeslag.

DOLF JANSEN SPECIAAL - OPTIEK

HOOGSTRAAT 26, WEERT. TEL. 04950-23618 / 22120

ROBERTY

zoekt voor haar fabriekstoonkamer Heerlen. Homeruspassage 17 met speeld

CREATIEVE JONGEMAN

met verkooptalent.
Wij stellen ons een jongeman van 16-18 jaar met een
behoorlijke opleiding, die zijn creatieve aanleg kan uit-
leven bij het decoreren van de toonkamer en daarnaast
kan assisteren bij de verkoop.
Wij zijn ons ervan bewust dat deze functie niet voor
iedereen weggelegd is, reden waarom wij een aantrek-
kelijk salaris bieden, temeer omdat zo'n jongeman alle
kansen heeft in de meubelbranche.
Jongelui, die deze kans willen grijpen, worden uitgenodigd
schriftelijk te solliciteren.
Tevens vragen wij

enkele hulpverkopers voor 's zaterdags

Richt de sollicitatie aan de directie van:

ROBERTY

Meubelfabriek N.V.
Klaphekkenstraat 5, Oss

AUTO'S & MOTOREN

Te k. van part. OPEL Re-
kord 1966 in z.g.st. Te bevr.
Nassaustr. 52, Chèvremont,
tel. 04445-6815.

RAMBLER classic type 65
i.z.g.st. f 2250,— met o.a. ra-
dio, trekhaak luchtvering,
interiurventilator. Ons
Limburgstr. 5, Kerkrade-
West. tel. 045-410831.

VW 1300 69 1e eig. wit rode
bekled. f 3950,—; VW 1300
2x. f 3950,— en f 3550,—;
VW 1600 66 f 1650,—; VW
1500 f 1250,— en f 950,—;
BMW 700 LS 65 f 550,—;
Scaldia 66 f 850,—. Inr. fin.
gar. Hamerstr. 16, Heerlen
(bij Ambachtschool).

SUZUKI 8 mnd. oud 250 cc,
6 versnellingen, als nieuw
inr. fin. P. Joosten, Schar-
nerweg 3 en 7, Maastricht.
Tel. 27308. Ook 's avonds en
zondags.

DAF 55 69, B.M.W. 2002 68,
VW 1300 68, Honda 600 N
68, Kadett L 66, V.W. 1600
TL 66, V.W. Variant 67
f 2250,—; V.W. 1200 66
f 1450,—; Taunus 17 M 65,
Opel Rek. 64. Inruilauto's
Spotprijzen inr. fin. P. Joos-
ten, Scharnerweg 3-7, Maas-
tricht, tel. 04400-27308. Ook
's avonds en zondags.

Door inruil verkregen wij
diverse OCCASIONS o.a.
Opel Admiral, Opel Rekord
65, Fiat 125 1968, Fiat 124
1967, 2 Fiat 850 66 en 67,
NSU Prinz 4, Toyota Station-
car 1968, Crown 2000 1966, 1
Lancia Flavia 67, 1 Ford 17M
1965, 1 Ford 12M 1966, V.W.
Karmann Chia, Opel Kadett
Caravan 67, Simca 1000. Fi-
nanciering mogel. Bovag ga-
rantie. A. Kleinen en Zn.,
Locht 193, Kerkrade-West.

Te k. VW bestel bj. 67
i.z.g.st. Kremers, Mgr. Hans-
senstr. 1 Heerlenheide.

keuringen toegestaan. Auto-
handel G. Simons, Nieuwstr.
127, Hoensbroek.

Autobedrijf Crutzen biedt te
koop aan: Opel Rekord 1700
69, Opel Kadett 69 en 68,
Vauxhall Viva luxe 69 en 68,
Vauxhall Viva special m.
schuifd., 69, R 10 major 67,
Ford Cortina 67, DAF 44 2 st.
67, Fiat 850 special 68, Simca
1000 GLS 69, Simca 1000 LS
69 68 62, Simca 1500 65, V.W.
1300 luxe type 69 68 66, Div.
Inruilauto's. Garantie, inruil
en financ. mog. Geopend van
9 t.m. 22 uur in goed ver-
lichte showroom. Molenstr.
21, Beek, tel. 04402-1727.

Te k. OPEL Kadett Caravan
bwj. 1970, Opel Kadett Rally
coupe fastback 1970 kleur
blauw metallic. Wagons als
nieuw. Bovag-garantie. Maa-
trichtslaan 141, Geleen.

Te k. OPEL Kadett 1969 (ge-
leenstr. 89, Puth-Schamen.
Te k. OPEL R. 1900 L 63-4-
dus. U.K.W.-radio roodv. aut.
dak z. mooi. Inr. kleine auto
mog. Gladionstr. 4t, Suck-
holzerheide.

Te k. HILLMAN Minx, motor
i.z.g.st. voor sloop of knutse-
laar. Kipstr. 19, Kerkrade.

VOLKSWAGEN 1200 62
vraagpr. f 600,— Horstplein 21
Hibroek.
OPEL Rekord 67 in z.m.
staat 55.000 km. gel. wil klei-
ne auto inr. Te bevr. Pr.
Bernhardstr. 7, Eijsden. Op
werkd. na 6 u.

MERCEDES 250 S groen 66,
Opel Kadett 69 zilver 1e eig.,
Opel Kadett 67 grijs, Opel
Kadett 66 blauw 1e eig.,
Opel Kadett 66 caravan
blauw, Opel Kadett 65 don-
kerblauw, Ford Taunus 15
MTS groen 67 1e eig., VW
1300 type 69 beige met
schuifd., VW 1300 groen
65-66, VW 1200 geel 63, met
schuifd., DAF 33 67 beige
f 1850, Renault 8 63 f 200,
Mercedes Diesel 65 190 D
wit, inr. en fin. mog. Alle

**STEREO
INTERNATIONAL**

Bezoek voor deskundig advies en demonstratie onze
Hi-Fi stereo studios

Wij presenteren internationale topmerken o.a. Akai - Arima -
AR - B & O - Braun - Celestion - Dual - Kel - Kenwood -
Lenco - National - Pioneer - Revox - Sansui - Saba - Thoren en
Demonstraties eventueel ook 's avonds na afspraak

SITTARD
Henri Wellstraat 32 - Telefoon 04490-9495
Baanhof 10a Keek

HEERLEN
Honingmanstraat 33-35 - Telefoon 045-716595

GANGELT (D)
Sittardsestrasse 23 - Telefoon 0949-2454-5021

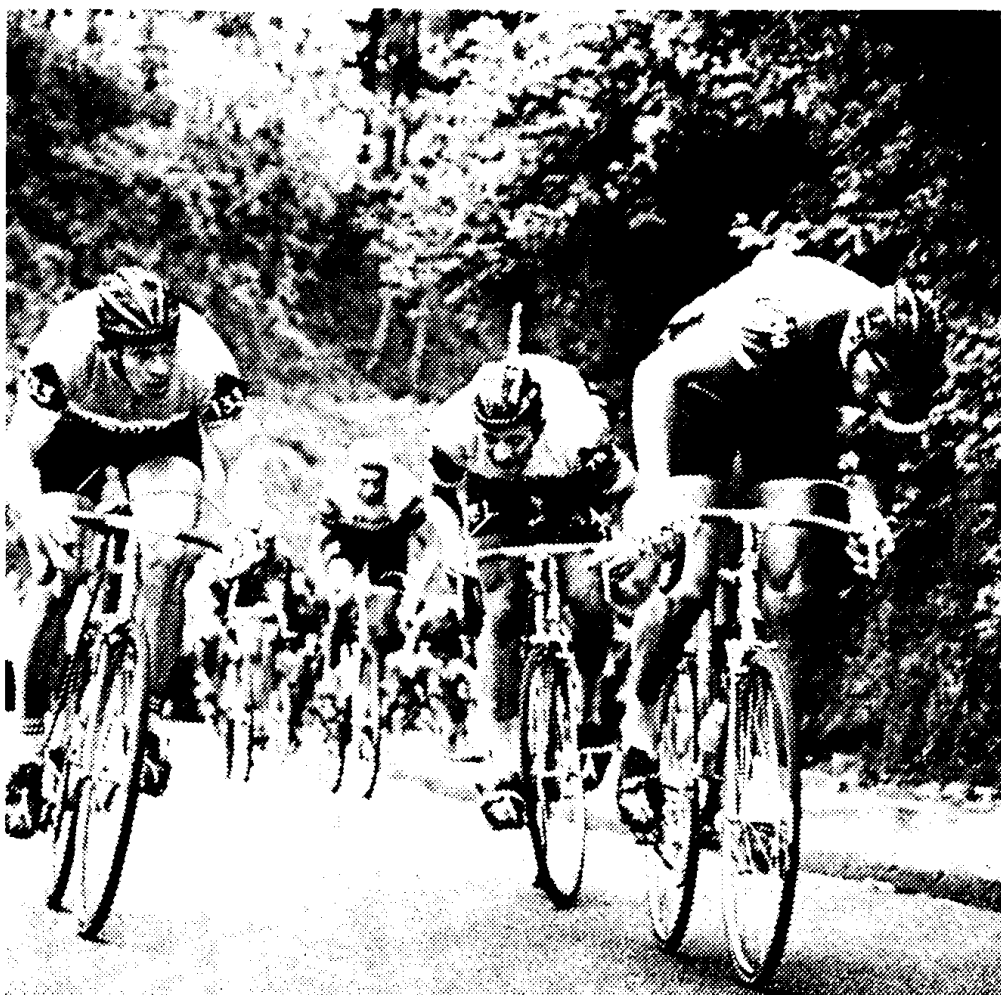
GENK (B)
Shoppingcenter

RADIO DAHLMANN'S



● Een lachende winnaar: de Amsterdamse stratenmaker Knetemann, voor wie de Cauberg geen enkel probleem opleverde.

● Math Pustjens was gisteren in Valkenburg de eerste Limburger. Ook hij kon het geweld van Knetemann niet beantwoorden.



● **Het peloton op de Cauberg.** Geheel links oranjetruidrager **Kees Koeken**, wier trui (nog?) niet in gevaar kwam.



● De Fransman Bernard Lalanne kwam op de laatste dag van de wedstrijd niet meer terug naar de start. Hij was op weg naar de finish. Lopend. Omdat een van zijn rijschuifjes enkele meters vóór hem uitviel, moest hij de eindstreep zuchtend de geest gaven.

• **Jump Nieuwjaar**, nu op KNNV draait er geen doeltje om het Nieuwjaar persoonlijk, maar hetgeen goed viel om buitenlandse pleegkinderen te trekken, verfoerd: „Waaraktom, Oorlog. Dit is een internationale ronde. Die buitenlanders hebben eerst een paar honderd kilometers nodig om erin te komen. De Hollanders niet. Die stappen op en rijden zo snel mogelijk naar moeder toe; naar de jansh bedoel ik”.

● De organiserende vereniging Olympia uit Amsterdam heeft na nog wel een schuld van 20 mille en daar zal nog wel wat bijkomen als deze Ronde is afgelopen maar de heer Middelenkacht dat de KNWU ook het ministerie van CRM wel bij zouden springen.

● **Ronde-leider Bram Koopmans** heeft weer gezegd dat deze twintigste editie voor hem de laatste zou zijn. De twee sporthallen die hij beheert vergen te veel tijd. Inlanders menen dat **Bram opnieuw op zijn besluit** zal terugkomen.

● Het organiserende comite in Valkenburg is bijzonder blij met de grandioze „opkomst” van het publiek. Men verheelt bovendien niet dat de Bescherming Berolking, afdeling Limburg, onder leiding van provinciaal commandant L. Jans uit Bunde hartverruemd werk heeft verricht bij de installatie van de diverse attributen bij de aankomst in Valkenburg.

● In het Olympic-bulletin dat dagelijks door de organiserende werfvereniging wordt uitgegeven, stond zaterdagavond o.m. vermeld: „Alle volgers van Olympia's Ronde, die regelmatig thuis in- en uitlopen, worden er op geattendeerd dat het morgen, zondag 9 mei, moederdag is”

● Bij de vele ongevallen die zich in deze Ronde voordoen was ook die van Jan Aling. Hij botste op een plotseling remmende auto. Rondedokter Roosijn: „Zijn linkerarm was half uit de kom geschoten maar die jongen kon veel verdragen want al riddend bleef zijn arm er weer ingedrukt. Het was een prachtige zaak!”

● De Zutsumer Felix Baetzig is een van de zwaarste vertegenwoordigers van de "vrijheid van de pers". Hij komt van de "vrijheidsplein" van Heister. Maar het ging niet meer, toen de wettelijke dreide Brum Koopman zaterdagavond kort na het middernacht van Branda naar Blad van commissaris opdracht gaf om Baetzig, die in zijn eerste achter ons geraakt "maar in de brokken van de praten". Het argument van Koopmans was dat de Zutsumer naar zijn kantoor kwam om te werken, maar weer een kwartier of meer achter zo raken. De commissaris, nuchter, dan zijn opdrachtgever, had weer vrouwen in Baetzig. Hij liet de Zutsumer naar zijn kantoor, de Helrecht kwam namelijk om de laatste binnen. Hij ging onderweg nu acht minder gelukkige concurrenten voorbi. Zondag werd Baetzig weer naar laatste maar hij was onvrij, vier binnen de tijd op de plaats de bestemming.

HEERLEN. 10 mei — Berichten als zou Valkenburg kandidaat zijn voor de organisatie van de wereldkampioenschappen wielrennen in 1973 moeten naar het rijk der fabelen verwezen worden. Voorzitter Sportcommissie KNWU, de heer Van Steenberghe: „Onmogelijk. Een dergelijk akkordje kost 120.000 gulden, hetgeen niet bepaald een habbekrats is en bovendien moet men drie jaar van tevoren inschrijven. En dat hebben wij niet gedaan”.

Prijzenschema kampioenschappen

mans zoodanig samengesteld, dat ieder de coureur 50 gulden zal ontvangen als hij de koers uitrijdt. Dit betekent dat ook de 29e en 30e prijs 50 gulden wordt in plaats van 25. Het totale prijzenschema bedraagt 7.550 gulden. Een en ander is afgelopen vrijdagavond door de sportcommissie van de KNWU goedgekeurd.

DEN HAAG, 10 mei — De reprise van de finale om de KNVB-beker tussen Ajax en Sparta zal donderdag 20 mei (hemelvaartsdag) in het Olympisch stadion te Amsterdam worden gehouden. Het aanvangstijdstip is bepaald om 20.15 uur.

De wedstrijd Ajax-Feijenoord is nu definitief gepland op donderdag 27 mei, eveneens in het Olympisch stadion te Amsterdam om 20.15 uur.

(ADVERTENTIE)

Agent voor de industrie met groot assortiment



NERP N.V.
Spoorsingel 40-44, Heerlen

agblad
Maandag 10 mei 1971

door Breur Loffeld

VALKENBURG, 10 mei — Opnieuw bleek de Valkenburgse Cauberg dat obstakel dat in staat is wielrenners of de das om te doen of glorie te bezorgen. Ditmaal gold dat laatste voor Gerard Knetemann uit Amsterdam. In de eerste van de drie klims naar het topje van deze berg plaatste hij een demarrage die hem in enkele seconden tijds honderd meter winst bezorgde. De Amsterdammer had het parcours in zijn hoofd en de kracht in zijn benen om zijn medevluchtters vóór te blijven. Zegevierend ging hij als winnaar van de derde etappe van Olympia's Ronde van Nederland over de finish. Toegejuicht door duizenden mensen die met vreugde in het wielhart onderstreepten dat deze Valkenburgse heuvel in de coureurswereld thuis hoort.

Het was gisteren allemaal begonnen door de Limburgers, die de klap van de eerste etappe te boven waren en ook zaterdag al in de prijzen waren gevallen. Jo Vrancken uit Linne ontspan tot na 165 kilometer in de buurt van Drempt uit het peloton. Hij kreeg Adriaan van der Grinten, Anno Bakker, Kees Baas, Frits Schür, en de anderen van verleden jaar en Henk Poppe, die achtmaal nam een voorsprong van 35 seconden. In Roosteren sprongen Kuiper, Van der Burg en Knotemann uit het peloton. Het was en zingen in een grandioze acht. Het was een geweldige afsluiting. In Eindhoven ont-tandte de afsluiting. Het groepje Joeg, vooral onder aanvoering van Poppe, Duyker, Bal en Schür, voort. De grootste voorsprong bedroeg 1 minuut en 15 seconden. Het leek er op dat Jo Vrancken, die er 's morgens in Bladel bij het vertrek geen doekjes had, nu de wedstrijd met zijn graag in Valkenburg de bloemen van de draf-laffrouw zou willen krijgen, met zijn enorme eindsprint de potentiële win-

naar was. Maar een enkele band knakte aan zijn fiets en de oude Oos-Bavaro onderging hetzelfde lot. In de eerste opgang naar de Cauberg viel dan de meth.

Math. Pustjens verzachte de Limburgse wondde een beetje door als derde te eindigen en Jo van Pol finishte als zevende. Pustjens, die kreeg 40 kilometer vrede, kon ook een leuke band krijgen die gerepareerd was en die helemaal uit cadans: ik kreeg kramen in mijn been en zat kapot. De ronde-a-rt heeft mij toen een injectie gegeven maar de eerste kilometers kon ik niet veel meer rijden. Het is zorgen aan de wielen hangen. Vervelend is het dat ik toch van mijn maten opmerkingen kreeg dat ik geen kop deed, maar het ging eenvoudig niet. Later ben ik wel naar voren gegaan en mijn deel van het kopwerk gedaan. Het is jammer dat Knevels niet kon rijden. Hij was bij de Cauberg; er was geen houden aan. Karel Delnoy verklaarde in Valkenburg te treden te zijn met zijn plaats, evenals Dohmen. Jo Vrancken kon zijn teelinstelling echter maar moeilijk veranderen. Hij zat lekker en toen klapte 't potting, dat bangerd, dat was een natuurlijk streep op een achterstand. B-rienden was mijn wel verkeer, gemon-

teerd en toen was het al te gek. Nou, ja, er komen nog meer stappen".

Nee, er heerste in de harten van de Limburgse renners niet alomtevreugd. Had Sijfke Janssen in Amsterdam nog gekescherend verklaard de stenen uit het wegdek te zullen rijden, na aankomst in Breda, het de Cauberg te rijden, dan bleek toen zijn maten gesproken die zelf-

mensen met vakkennis voor het Bar-goens nog met de oren zouden hebben laten klappen. Niettemin verstonde de Mars-Flanclariërs de woorden van Knevels. Het was de laatste Ovis-ploeg was meer tevreden, maar ook wel nog meer vuurwerk van zijn maten zien.

Stratenmaker Kneteman dus gewonnen op de Cauberg. De dag ervoor had Piet van Katwijk in Bladel gezegevierd en werd Karel Delnoy vierde in dezelfde wedstrijd. Delnoy, essendant van Wim Wiersma, die niet te laat het potting poloton weg had willen glippen de sprint van het grote peloton. Karel Delnoy was .Zes kilometer voor het einde sprong ik weg. Een kilometer voor de streepje had ik de vier vluchters ingehaald, maar de laatste twee kilometer kon niet te kunnen sprinten voor de laatste plaats". Geen overwinning voor Karel Delnoy in de etappe van vrijdag nog bijna

tijdens een valpartij in het water was gevallen toen hij een groepje renners probeerde te ontwijken. Jac Deckers uit Guttecoven kreeg een lekkende band op het beslissende moment in het eerste deel van de tweede etappe zaterdag. Jo Vrancken kreeg een soortgelijke nech

De Russen leken zaterdagmiddag tijdens de ploegentijdrit voor vuurwerk te zorgen toen zij, nadat er reeds diverse ploegen binnen waren met tijden van 35 minuten en meer, plotseling met een verrassend tijden van 33 min. 51 seconden de voorhoofd van koning Mathotch werden diezelfde Russen, waarvan er twee verleden jaar tijdens de wereldkampioenschappen aan de tijdrit had meegedaan, nog door drie Nederlander werden verslagen. De eerste, die Didam reed bijzonder sterk Caballero met Theo van de Loo uit Weert werd tweede en Amstel Bier met Fedor den Hertog en Matthijs de Koning als derde. De gulamaker werd beslag op de derde plaats door de Russen, die sneller dan de alstien 33 seconden

Algemeen neemt men aan dat de eerste etappe niet alleen moordend maar wellicht zelfs al beslissend geweest is. Verklaarden gistermorgen diverse ploegleiders dat zij de grote slag zondag verwachtten, naderhand zeiden meerderen dat het op enkele kleine verschuivingen na „al wel gebeurd was". Oranjefuut-drager Kees Koeken meent dat hij alleen nog in Frits Schür een ernstige bedreiging heeft en niets te duchten denkt te hebben van Fedor den Hertog „omdat ze toch allemaal op zijn wiel rijden".

Verblijvend is de grote belangstelling die, met name in Zuid-Limburg voor deze wedstrijd bestaat. Beangstigend is het groot aantal vervolgpartijen dat Olympische Ronde nu al kent. Gisteren waren het er zes in totaal: de Zwitser Puttini moest naar het ziekenhuis in Geleen gebracht worden omdat hij nabij Spaubeek tegen een stilstaande auto geknald was.

Uitslagen op Sport 3

Good Pumpkin Pie Time

door Harry Theunissen

STRICTH, 10 mei — Het bestuur van MVV was na de wedstrijd tegen Excelsior (0—0) zo ontevreden over het elftal, dat het besloot de gebruikelijke premie bij wijze van boete niet uit te keren. Voor de meeste spelers gaat het hier om een bedrag van 150 gulden, dat wordt uitgekeerd indien er een punt wordt behaald.



• Excelsior-doelman Eddy van der Roer ontnemt MVV'er Johan Dijkstra (rechts) een scoringskans. Op de achtergrond Alex Skotarek; links verdediger Jan Kleingeld.

Tijdens de rust was er in de leedkamer al de geur dat deze maatregel zou worden genomen indien verbetering zou uitblijven. De tweede helft werd er niet beter op. Trainer Knobel nam zelfs het risico om de tweede drie kwartier zijn wisselspelers Mraz en Mares in te zetten voor respectievelijk Prins en Hoenen. Ook de vervangers slaagden er niet in om de wedstrijd te verbeteren. Zo bleef er dus een hooggevoerd en goed gelijkspel waar degradatiekandidaat Excelsior uiteraard wel heel tevreden mee was. Vanaf het begin was de Rotterdamse ploeg er met verdedigend opzet op uit de stand op 0-0 te houden. De nadruk de opbouw bij MVV uitermate simpel, simpel, simpel, in de opzet werd de eerste slaag bij de huiscus. De tweede slaag bij de huiscus, de derde slaag doorelman Korver (enkel), centrale verdediger Herben (enkel) en spits Brokamp (knie) wegens blessures. Aanvallers bij

MVV waren nu Skotekare en Prins terwijl Hoenen, Bonfrère, Dijkstra en Den Rooftjen vanuit het middenveld moesten opkomen om de voortkracht te leveren. Maar omdat er van ploegverband, team-geest, verrassing en volledige inzet bitter weinig viel te bespeuren, beeft succes uit. In het begin waren er scoringskanalen voor Dijkstra en Hoenen, maar de doelman Van der Roer was er tijdig bij. Daarna werd de aanvankelijke weg tot de Daarnes van de 3000 meter afgesloten met langzaam handgeleid hun stemmen openbarde. Voor de thuisclub was het een geluk, dat doelman Matthijsen in uitstekende vorm was want hij maakte moeilijke schoten van Mühlendael en Van Tolde bekwaam onschadelijk. Bij de andere Rotterdamse uitvalsrichtte. De eerste en enig een kopbal van Kwakernaak raking. De lange het doel. Teyderende omwerking

Hoewel het inhouden van de premie voor de MVV-spelers officieel wordt ontkend, beschikken wij toch over informatie uit zeer betrouwbare bron die het tegendeel beweren.

Toen de spelers na het laatste fluitsignaal van scheidsrechter Brouwer het veld verlieten. Klonk door de luidsprekers van het stadion de song „Helpless heetje in goed Nederlands „hulploos betekent. De melodie was ongebruikelijk, maar toch wel raak voor deze storen vervelende vertoning.

MVV-EXCELSIOR 0—0. Scheidsrechter
Koen Brouwer. 3600 toeschouwers.

**MVV: Mathijssen — Zenden, Klinger
Pleumeekers, Szefer — Den Rooijer
Bonfrère, Dijkstra — Prins (46 e min.
Mráz), Skotarek, Hoenen (46e min. Ma
res).**

Excelsior: Van der Roer — G. de
Butter, Tetteroo, Van der Heijden
Kleingeld — A. den Butter, Libregts, D
Boom — Mühlenbruch (60e min. Van de
Toren), Van Toledo, Kwakkermaat (65
min. Bakker)

Defensief Roda JC verspeelde in derby kostbaar punt: 1-1

VENLO. 10 mei — Venlo's burgemeester Gijsen, jarenlang eerste burger van Kerkrade, heeft met circa drieduizend toeschouwers in de Kraal twee volkomen aan elkaar gewaagde ploegen gezien die hun gelijkheid ook in de eindscore tot uiting brachten: 1—1. Burgemeester Gijsen zal evenwel ook hebben geconstateerd dat de Kerkrade formatie een zeer kostbaar punt verspeelde. Roda JC moest namelijk winnen om nog aanspraak op een van de drie ereplaatsen te kunnen maken, maar daarvoor was het spel, behoudens enkele opflakeringen in de tweede helft, te defensief ingesteld.

Roda JC-trainer Weyzen: „Ik heb jammer genoeg de stuwende kracht van Hens Fischer moeten missen. Hens die sukkel met een bloeduitstorting in de knie moest zich beperken tot het organiseren van de defensie.”

Vanaf het beginsignaal zag men de Venlose aanvashorde met de vaak opkomende back Verbeulen en Stoter op het Kerkrade verdedigingsblok afstromen. Invalier keeper Jo van den Mierden kon reeds na twee minuten zijn visitekaartje afgeven toen hij een inzet van Jos Simons met veel bravuur uit de kruising tikte. De Roda JC-veste bleef onder druk staan. VVV bleef komen en had bepaald pech toen de geknield Van de Mierden een inzet van Harald Stoter niet klemvast hield en linksbuiten Ves Jacobs deze droomkans naast schoot. Ook Jan Verborg dwong de Kerkrade goalie tweemaal tot uiterste krachtsinspanning, waarbij de lat hem te hulp kwam.

Juist toen Roda JC de bakens trachtte te verzetten met schoten uit de tweede lijn van de ijverige Wim Langenhuis, viel de eerste treffer. Uit een corner vanaf de linkervleugel door Jos Simons kopte Jan Verborg de bal achterwaarts tegen de hoog opgeheven handen van de bij de eerste paal staande Walter Kousen. Scheidsrechter Schuurman stond er met een neutrale blik op wees onverbiddeijk naar de witte stip Harry Heynen verrichte zijn enige positieve wapenfeit van de middag en stuurde Van de Mierden de verkeerde kant op: 1—0.

Gehoei onverwacht kwam Roda JC een paar seconden voor rust op gelijke

hoogte. Jan Schaekens sprintte VVV-stopper Schuurman op de linkervleugel van de sokken en zijn voorzet op maat naar de attent meegekomen Jan Deswijzen werd door laatstgenoemde met een gave treffer verzilverd: 1—1.

Alles of niets

Na de pauze bleef Roda JC volharden met een defensieve instelling en probeerde met snelle uitbraken naar de spitsen Meuser, Schaekens en Deswijzen de winnende treffer te forceren. Dat lukte hen ook bijna.

Meuser zag doelman Schroemgens met veel moeite zijn inzet, na een een-twee met Pfeiffer, uit de hoek grabbelen en vijf minuten later dwong Schaekens, knap vrijgespeeld door Kousen, de VVV-goalie wederom tot een knappe redding.

Het slotkwartier bleef spannend. André Orval knalde van 30 meter afstand tegen de onderkant van de Kerkrade lat, waarna Fischer opgelucht redding bracht, terwijl Jan Deswijzen dit kunststukje in de laatste minuut copieerde. Beide trainers Weyzen en Gesell waren tevreden met de uitslag. Gesell: „We hebben in de eerste helft te weinig gekregen. Gezien de kansen had het wel 3—0 kunnen zijn. De tweede helft speelde Roda JC alles of niets.”

Vermeldenswaard is nog dat de toeschouwers een uiterst sportieve en boeiende wedstrijd hebben gezien en dat is bij de vorige Limburgse derby's aan de Kraal wel eens anders geweest.



Venlose aanval op het Kerkrade doel. Aanvoerder Fischer (tweede van links) kan constateren dat doelman Van de Mierden het karwei klaart.



Gevaarlijk moment voor het doel van RCH. Doelman Bes plukt de bal weg boven de hoofden van Hermans en Winkens.

LIMBURGIA-RCH OP LAAG PITJE

door Harry Muré

BRUNSSUM, 10 mei — „Het wordt tijd dat er een einde aan komt, dat we uit de onzekerheid komen. Want zo is het bedrevend”. Piet Hermans en zijn collega's reageerden nogal laconiek op de weinig florissante situatie waarin Limburgia ook gisteren verkeerde: een teleurstellend 0-0 gelijkspel tegen RCH, behaald ten aanschouwe van vierhonderd toeschouwers....

Limburgia had duidelijk concurrentie van een aantal belangrijke amateurwedstrijden als RKBSV-Sportclub VVV, Schuttersveld-Teebeek en Heerlen-RKSNE. Begrijpelijk dat de voetballiefhebber de voorkeur geeft aan deze belangrijke duels boven Limburgia-RCH waarin toch niets meer op het spel staat. Trainer Adam Fischer: „Er zit geen spanning meer in bij ons. Daarom gaan de mensen liever kijken naar amateurwedstrijden waar beslissingen vallen. Dat neemt niet weg dat wij zonder meer van RCH hadden moeten winnen.”

Limburgia had kunnen winnen, op zijn slotten, maar de kansen werden niet benut, terwijl de Limburgiaanse de vaak de bal in de voeten van de tegenpartij speelden. Sjaak Maas kreeg de beste scoringskans. Hij mocht in de 70ste minuut een penalty nemen, nadat Willy Coolen in het strafschopgebied was neergedaald. Sjaak Maas schoot te zacht, de excellende Heemstedse doelman Bes dook de bal uit de hoek. Adam Fischer: „En dat te weten dat Maas nog nooit een strafschop heeft gemist.”

Het bleef 0—0, ook nadat Limburgia in het begin van de tweede helft RCH fors onder druk had gezet. RCH-trainer Ben Tab was blij met het puntje: „Wij misten drie spelers. Omdat ik wel wat stormloopen van Limburgia verwacht

had, heb ik het middenveld sterk gemaakt. Je kunt zien dat op een een-twee eindt. Geen steer, niets. Limburgia viel me al helemaal tegen.”

De Brunssummers waren bij vlagen zeer ijverig, vooral Sjef Derksen en Wim Vroch in de tweede helft. De wedstrijd bleef echter op een laag pitje sudderen, waarbij Limburgia zich niettemin als veruit de gevaarlijkste ploeg ontpopte. Derksen en Coolen kwamen dicht bij de openingstreffer. Eddy Sobczak moest op zijn beurt een hard schot van Stoute onschadelijk maken.

Schrale troost

Na de rust brachten Smit en Van Lengelaar (Tegen de lat) Limburgia op de rand van een achterstand. Wim Smeets stelde daar een hard schot op het Heemstedse doel tegenover. Van Leeuwen reddde op de doellijn.

Limburgia putte daargrutt zoveel moed om er nog eens hard tegenaan te gaan. Het hielp niet. Sjaak Maas liet vervolgens zijn strafschop onbenut, RCH trok de verdediging dicht en Adam Fischer kon na afloop slechts concluderen: „Neen, het was niet om over naar huis te schrijven. Wij zijn nu vier wedstrijden achter elkaar ongeslagen. Dat is de enige troost, al is het een schrale!”....

Twee doelpunten van Geyselaars FORTUNA SC LIET KANSSEN NIET LIGGEN

ALMELO, 10 mei — Twee kansen slechts schiep Fortuna SC zich in het duel tegen Heracles. Twee mogelijkheden waaruit de Limburgse formatie evenveel doelpunten distilleerde. Beide keren was Geyselaars de producent. Dat was uiteindelijk ruimschoots voldoende voor een 0-2 overwinning, want Heracles dat vrijwel voortdurend een overwicht had (conserverhouding 10-0 in het voordeel van Heracles) was niet bij machte er ook maar iets productiefs tegenover te stellen.

De vertoning zelf was matig, uiterst matig. Dat was in feite niet zo verwonderlijk bij een wedstrijd die louter nog statistische waarde had. De treffers pasten in het stramen van deze ontmoeting. Beide keren ging de Almeloense defensie niet vrij uit. Het pleit voor de slagvaardige instelling van Fortuna SC dat het van die fouten profiteerde.

Desondanks heeft Heracles toch wel echt geprobeerd er het beste van te maken. De Almeloers wilden niets liever dan de smaad uitwissen van de beschamende 6-0 nederlaag die ze vorige week in Arnhem tegen Vitesse leden. Dat Heracles dat plan niet tot uitvoer kon brengen, was nauwelijks de verdienste van Fortuna SC. Waar het bij de Almeloese ploeg aan mankeerde was het heilige geloof in eigen kunnen.

Toch kwam Heracles veelbelovend uit de startblokken. Al in de eerste minuut had Fortuna SC doelman Nieling veel moeite met een lob van Leidekker. De Limburgse goalie kreeg trouwens toch veel meer werk te verzetten dan zijn Almeloese collega Van der Heiden. Nieling losse de problemen bekwaam op. Tien minuten voor rust was hij echter knokker bij een afstandsschot van Broekers, maar de paal behoeftte Fortuna SC voor een achterstand.

Koelbloedig

De tweede helft leek een copy te zullen worden van de eerste: een dominerend maar aanvullend machteloos Heracles contra een beheerst afwachend Fortuna SC. Het pakte anders uit. Op een pass van Driessen liep Geyselaars vijf minuten na rust in het gat in de Almeloese defensie om vervolgens koelbloedig raak te schieten: 0—1.

Vijf minuten later was de strijd beslist. Jacobs werd de met opvallend gemak langs Heracles auspuiter Nieuwenhuis en trok de bal precies op het hoofd van Geyselaars, die Van der Heiden ander-

Oostduitse jeugd verloor van jong Zuidslavië

KARL-MARKSTADT, 10 mei — Het Oostduitse elftal, bestaande uit spelers tot 23 jaar, heeft zaterdag in Karl-Marxstadt met 0—1 verloren van de Zuidslavië jeugd. De wedstrijd telde voor het toernooi om het Europees kampioenschap. Na een half uur scoorde Jankovic.

De stand in de groep, waarvan ook Nederland deel uitmaakt, is:

1. Nederland	3	1	1	3	7-6
2. Zuidslavië	3	1	1	3	7-6
3. O. Duitsland	2	1	0	1	2-3-2



Doelman Nieling van Fortuna SC kreeg in de wedstrijd tegen Heracles vele malen de kans zijn talenten te tonen. Hier maakt hij op spectaculaire wijze een aanval van Heracles onschadelijk, waarbij Fortuna SC-speler Ernst enigszins in de verdrukking raakt.

SPORT 2 FORMIDABELE PRESTATIE VAN FEIJENOORD

Feijenoord - PSV 2-1 (1-1). 1. Van Stipven 2-1, 30. Kindvall 1-1. 63. Borkamp 2-1. Scheidsrechter Van Gemert. Toeschouwers 56.000.

Als Feijenoord ooit een verdiende overwinning heeft behaald, dan is het gisteren tegen PSV geweest. In de eerste minuut een achterstand oplopen 0—1, vervolgens, na de gelijkmaker van Kindvall, zeven minuten voor rust Israël door een blessure verliezen en dan toch winnen met 2—1, dat mag gerust een formidabele prestatie worden genoemd. Daar komt nog bij dat de verdediging van Feijenoord toch al — theoretisch — was verzwakt, doordat de bij een aanvankelijke gele kaart voor de eerste minuut van de voorbereidende wedstrijd van Schmidt-Hansen en Veenstra, op handige wijze de wat ongeroutineerde sliding van de debutant ontweek en scoorde: 0—1. Een minuut later had de sensatie compleet kunnen zijn, als Schmidt-Hansen uit een voorzet van Van den Dungen de bal voorbij de goede kant van de paal had gekropt.

De in belangrijke wedstrijden opgedane ervaring stelt Feijenoord echter in staat een dergelijke tegenslag zonder oogknipper te incasseren. Hassil, Jansen en de schelleerder Van Hanegem veroverden het middenveld en stelden hun voorhoede in staat tot kansrijke openingen. De verdediging van PSV raakte meermalen in paniek en in de dertigste minuut gebeurde het onvermijdelijke. Henk Wey worstelde zich langs drie Eindhovenaren, plaatste zuiver naar de op rechts staande Hassil, die de bal zo kundig voor de voeten van de sprintende Kindvall plaatste, dat deze ondanks verweer van Radovic van dichtbij kon inschieten: 1—1.

Het pleit niet voor PSV, dat het ondanks de verdedigende houding van Feijenoord in de tweede helft nauwelijks gevaarlijk was. Het was de Eindhovenaren eenvoudig onmogelijk de bal voorbij de Rotterdamse middenvelders te krijgen.

Feijenoord daarentegen groeide. Vooral de verdediging van PSV stond te houden. Echter niet bij een actie van de blonde Boskamp, die in de 63e minuut op het middenveld de bal met hoog opgeheven been (gevaarlijk spel) slopte en op Van Beveren afstormde. Niemand dacht eraan hem aan te vallen en toen was Van Beveren kansloos: 2—1.

Opmerkelijk in deze soms wat harde wedstrijd was het feit dat Coen Moulijn zijn allereerste officiële waarschuwing oplep: wegens het ten val brengen van een tegenstander nadat het spel was afgelopen.

Go Ahead - FC Twente 1-0 (1-0). 27. Hoekema 1-0. Scheidsrechter Van tier Kroft. Toeschouwers 17.000.

Voor de derde keer in vijf wedstrijden heeft Go Ahead, zoals trainer Hughes dat noemt, „rotzot” geschoten in de hoogste reizen van de eredivisie. Na ADO en Sparta stonden de Eindhovenaren ook Twente naar een nederlaag, dank zij een kopbal van Oeki Hoekema, waarbij Piet Schrijvers schuldig was, door foutief uitlopen.

DWS - Volendam 2-2 (1-1). 22. Peik 0-1, 44. Seemann 1-1, 70. Seemann (strafschop) 2-1, 89. De Boer 2-2. Scheidsrechter Boosten. Toeschouwers 1500.

Van het beginsignaal bouwde Volendam een veldoverwicht op en trok met georganiseerd samenspel ten aanval. DWS stelde daar snelle uitvalven tegenover. De stadionploeg had echter te weinig marktkans om die vooruitzie om de geboden kansen te benutten.

Rustige middag

AZ '67 - Ajax 0-3 (0-3). 20. Van Dijk 0-1, 35. Keizer 2-1, 44. Haan 0-3. Scheidsrechter Pijper. Toeschouwers 12.500.

Ajax heeft freewheelend de strijd tegen een ijverig, maar onmachtig AZ gewonnen; zonder Jasovic, die op de tribune zat, en Swart. Halverwege werd ook Cruyff nog vervangen door Suurendonk. Ajax kon zich een rustige tweede helft veroorloven, omdat het toen al met 2-0 voor stond en de enthousiaste AZ-spectators niet in staat bleken doelpunten te maken.

ADO - Telstar 1-0 (0-0). 50. Berg 1-0. Scheidsrechter Vervoort. Toeschouwers 6500.

De volmondigheid van ADO is niet voldoende in het scoreverloop tot uiting gekomen. De afwezigheid van de voor

Rodriguez/Oliver

snelle in Porsche

op Francorchamps

SPA, 10 mei — Door de overwinning van Pedro Rodriguez (Mex.) Jackie Oliver (Br.) in de 1000 km van Francorchamps heeft de renster van Porsche zijn vijfde eerste plaats in de nu zes gereden wedstrijden om het wereldkampioenschap merken kunnen vieren. Porsche leidt in het klassement met 49 punten voor Alfa Romeo (27) en Ferrari (16).

De Porsches 917 waren oppermachtig in deze race. Rodriguez en Oliver namen half koers de leiding over van hun stalgenoten Jo Siffert (Zwi.) en Derek Bell (G.B.) en bouwden een voorsprong op van een minuut, die op de eindstreep was geslonken tot 4/10 sec. Alle andere gepes lagen toen al ettelijke ronden achter.

Uitslag: 1. Rodriguez/Oliver (Mex/GB) Porsche Gulf 917 4.01.09.7, 2. Siffert/Bell (Zwi/GB) Porsche Gulf 917 4.01.10.1. Op vier ronden: 3. De Adamich/Pescarolo (Ita/Fr) Alfa Romeo. Op vijf ronden: 4. Knaus/Jost (WDI) Porsche 917. Op elf ronden: 5. Ballo/Lena (Fra) Porsche 906.

een wedstrijd geschonken. Schoenmaker zal hier wel van invloed zijn geweest. Anderzijds was de verdediging van Telstar met Fens en André als uitblinker goed op dreuf.

Haarlem - Holland Sport 1-1 (0-1). 14. Roggeveen 0-1, 69. Burgers 1-1. Scheidsrechter Dorpmans. Toeschouwers 4.000.

NEC heerste

NEC - Sparta 3-0 (0-0). 63. De Jong 1-0, 76. Eykenbroek (eigen doel) 2-1, 79. Janssens 3-0. Scheidsrechter Bos aaris. Toeschouwers 7500.

Een oppermachtig NEC heeft in Nijmegen Sparta een dik verdiende 3-0 nederlaag toegebracht. De ploeg van trainer Kessier mag achteraf zelfs nog bli zijn, dat de cijfers niet hoger zijn uitgevallen. Met goed opgezette aanvallen voor de Nijmegenaren. Van het begin signaal beheerste NEC het spelbeheer. De Nijmeegse verdediging bleef de Rotterdamse aanvallers volledig aan banden. Met goed opgezette aanvallen werd de Spartaverdediging volledig wegespeeld.

FC Utrecht - NAC 0-0 (0-0). Scheidsrechter Beck. Toeschouwers 7.000.

Voor het eerst in dit seizoen moesten spelers van FC Utrecht onder een duitsconcert van het eigen publiek het veld verlaten. Het Utrechtse publiek was ontstemd over het spel van zijn favorieten, die tegen een nietszeggend NAC nog geen doelpunt konden maken, en het zijn afkeuring niet onder stoelen en banken stak.

Eredivisie

AZ'67-Ajax	30	22	5	3	49	62-21
Haarlem-Holland Sp.	29	21	5	3	47	62-23
FC Utrecht-NAC	30	20	5	5	45	62-24
Feijenoord-PSV	30	19	5	6	43	62-25
Go Ahead-FC Twente	30	17	8	5	42	62-26
NEC-Sparta	30	15	11	4	41	62-27
MVV-Excelsior	30	13	7	10	33	62-28
ADO-Telstar	30	12	7	11	31	62-29
DWS-Volendam	30	10	5	13	29	62-30
Feijenoord	30	12	7	11	31	62-31
Ajax	29	21	5	3	47	62-32
ADO	30	20	5	5	45	62-33
PSV	30	19	5	6	43	62-34
FC Twente	30	17	8	5	42	62-35
Sparta	30	15	11	4	41	62-36
Go Ahead	30	13	7	10	33	62-37
NEC	30	12	7	11	31	62-38
FC Utrecht	30	10	5	13	29	62-39
DWS	30	5	14	11	24	62-40
NAC	29	7	9	13	23	62-41
MVV	30	7	8	14	23	62-42
Telstar	30	7	8	15	22	62-43
Volendam	30	7	8	15	22	62-44
Holland Sp.	30	5	11	14	21	62-45
Excelsior	30	5	7	18	17	62-46
Haarlem	30	1	11	18	13	62-47
AZ'67	30	2	9	19	13	62-48

Programma voor zondag

Ajax-Haarlem
Holland Sport-FC Utrecht
NAC-Feijenoord
PSV-Go Ahead
FC Twente-NEC
Sparta-MVV
Excelsior-ADO
Telstar-DWS
Volendam-AZ'67
Ajax-NAC (12 mei)

Eerste divisie

Veendam-Blauw Wit	30	18	10	2	46	62-49
FC Den Bosch-Heerenveen	30	16	6	8	38	62-50
Heracles-Fortuna SC	30	13	10	7	36	62-51
Willem II-DFC	30	12	7	11	31	62-52
Wageningen-SVV	30	10	10	10	30	62-53
de Graafschap-HVC	30	9	10	10	29	62-54
SC Cambuur-GVAV	30	7	14	25	25	62-55
Helmond Sport-Vitesse	30	5	14	11	24	62-56
Den Bosch	30	18	10	2	46	62-57
GVAV	30	16	6	8	38	62-58
Vitesse	30	13	10	7	36	62-59
Cambuur	30	12	7	11	31	62-60
Blauw Wit	30	10	10	10	30	62-61
Heracles	30	10	10	10	30	62-62
HVC	30	9	10	10	29	62-63
Wageningen	30	7	14	25	25	62-64
Heerenveen	30	7	14	9	28	62-65
Fortuna SC	30	9	8	13	28	62-66
DFC	30	9	7	14	25	62-67
Helmond Sp.	30	5	14	11	24	62-68
Veendam	30	7	10	13	24	62-69
Willem II	30	8	8	14	24	62-70
SVV	30	5	13	12	23	62-71
Graafschap	30	7	8	15	22	62-72

FC Den Bosch en GVAV promoveren. FC Den Bosch kampioen. Graafschap degradeert.

Tweede divisie

VVV-Roda JC	28	16	9	3	41	62-73
Fortuna VI-NOAD	28	16	7	5	39	62-74
Hermes DVS-PEC	28	14	11	3	39	62-75
NOAD-Hermes DVS	28	13	5	8	35	62-76
PEC-RBC	28	10	14	4	34	62-77
AGO-VV	28	9	10	8	33	62-78
Gooiland-Baronie	28	9	10	8	33	62-79
Fortuna VI	28	4	11	13	19	62-80
VVV	28	10	8	11	28	62-81
AGO-VV	28	10	7	11	27	62-82
ZFC	28	7	12	9	26	62-83
Limburgia	28	7	12	9	26	62-84
RCH	28	7	12	9	26	62-85
Baronie	28	6	10	12	25	62-86
RBC	28	4	11	13	19	62-87
EDO	28	6	8	15	17	62-88
SC Drente	28	3	9	16	15	62-89

Programma voor zondag

SC Drente-VVV
Roda JC-Fortuna VI
NOAD-Hermes DVS
PEC-RBC
AGO-VV-Eindhoven
Gooiland-Baronie
ZFC-Limburgia
RCH-Volewijckers

Ronde van Sanderbout

Siega sterkste in de massaspurt

(Van onze verslaggever)

SITTARD, 10 mei — Jac Spronckmans, de Elselose renner, die zich nog te onervaren achtte om aan de Olympia's Tour deel te nemen, leek in Sanderbout op zijn eerste zege bij de amateurs af te stormen. Twee ronden voor het einde was hij samen met Crauwels, Courage en Hamers uit het peloton gedemarreerd. Als snelle spurter was hij eensklaps favoriet. Driehonderd meter voor de finish streek de hoofdmacht evenwel weer op de koplopers neer. Spronckmans verzette zich energiek. Met een lange eindspurt die hij zelfs aanzette trachtte hij het peloton van zich af te schudden. Vlak voor de eindstreep donderde deze meute echter over hem heen.

Joegoslavië nam leiding in groep 7

LEIPZIG, 10 mei — In een wedstrijd voor het Europees landenkampioenschap heeft Zuid-Slavie gisteren in Leipzig met 2-1 gewonnen van Oost-Duitsland. Bij de rust stond Zuid-Slavie met 2-0 voor.

Zuid-Slavie	4	3	1	0	7	7-2
Oost-Duitsland	1	3	0	1	4	9-3
Nedeland	4	1	1	2	3	7-4
Luxemburg	4	0	0	4	0	1-15

Vierdaagse voor Roger de Vlaeminck

DUINKERKEN, 10 mei — De Belg Roger de Vlaeminck is winnaar geworden van de Vierdaagse van Duinkerken. Hij werd in de laatste etappe derde achter de Brit Hoban, die won in 1.46.04 met de Belg Van Muldeghem op de tweede plaats in 1.46.09.

Zevende etappe:
1. Gosskost 194 km in 4.47.28 (met bon. 4.47.10); 2. Mathieu (met bon. 4.47.23); 3. De Vlaeminck 4.47.47 (met bon. 4.47.45); 4. Verbeek; 5. Van Roosbroeck; 10. Braevenbrouwer, allen z.t.

Laatste etappe:
1. Hoban 78 km in 1.46.04; 2. Van Muldeghem 1.46.09; 3. De Vlaeminck 1.46.12; 4. Verbeek; 5. Abelshausen; 6. Gerrits; 7. Van Leeuwen 1.46.14; 8. Harry Jansen allen z.t.; 9. Hoekstra 1.46.14; 60. Van der Vleuten z.t.; 64. Braevenbrouwer 1.46.28

Eindklassement:
1. De Vlaeminck 22.53.24; 2. van Muldeghem 22.54.24; 3. Tschan 22.54.28; 4. De Vlaeminck 22.55.23; 5. Hezard 22.55.23; 6. Verbeek 22.55.40; 18. Harry Jansen 22.58.53; 21. Gerrits 23.03.03; 49. Van der Vleuten 23.16.16; 56. Hoekstra 23.26.17; 61. Braevenbrouwer 23.38.23; 67. Van Leeuwen 24.03.36

Zwemzege op België A

CAPELLE AAN DE IJSEL, 10 mei — De zwembadenwedstrijd tussen een Nederlandse B-ploeg en België A is door de Nederlanders gewonnen met 135 - 70 punten. Op de 200 m schoolslag werd Margot Westermans van MZPC Maastricht derde in 3.00.7. Haar landgenote Ina Wording werd eerste met een tijd van 2.57.4.

Jevsenak van Kolonia speelde 500e wedstrijd

SCHAESBERG, 10 mei — Voor het begin van de wedstrijd tegen Eijsden werd de Kolonia speler-trainer, Martin Jevsenak, zijn 500e wedstrijd. Hij ontving van voorzitter Andries Deeder een stropwond en bloemen voor zijn echtgenote. De voorzitter van de supportersclub Goossen overhandigde hem een enveloppe met inhoud terwijl de spelers en toeschouwers staand applaudismenten gaven. Toch heeft Jevsenak de wedstrijd niet gewonnen. Hij maakte gehand aangetrokken het voor Jevsenak diens laatste wedstrijd voor Kolonia is geweest en hij de vereniging moet verlaten. Kolonia heeft overigens belangstelling enorm veel aan Jevsenak te laten gehand.

Gemser gaat schaatsjeugd dames trainen

AMERSFOORT, 10 mei — De Arnhemse Henk Gemser zal Klaas Visser opgevoerd als trainer van de dames jeugd-kerpeloeg. Dit is zaterdag tijdens een bijeenkomst van de dames jeugd-kerpeloeg. Het peloton, waarin alle favorieten, eindigden op ruim een minuut achterstand.

In deze massaspurt gaf Giuseppe Siega weer aan over een bijzonder sterke eindspurt te beschikken. Hij klopte zijn collega's zo overtuigend, dat hij zelfs zijn armen in de hoogte stak, hetgeen hem wel op een berisping kwam te staan. De jury had inderdaad gelijk, want in zo'n gevaarlijke massaspurt waar de renners zich naast elkaar wringen kan zo'n „onhandigheid" nare gevolgen opleveren.

Vooraf in de beginfase heeft Siega zeer aanvullend gereden. Dat mag ook gezegd worden van Flor de Bree, die als beloning hiervoor de prestigieus in ontvangst mocht nemen. Classen uit Urmond was ook al een coureur, die alsmat onrust stookte in het peloton. Half koers leek de slag te zijn geslagen. Een sterke kopgroep van tien renners had een ruime voorsprong genomen. Dertig kilometer voor het einde bleek deze ontsnapping een nutteloze onderneming te zijn geweest. Flor de Bree met in zijn kielzog Geert Jacobs ondernaam een nieuwe poging.

Rondanlang reed dit duo voor de grote groep uit. Vijf kilometer voor het einde werden ze teruggenomen. Daarna gingen Spronckmans, Hamers, Crauwels en Courage aan de haal. Hun inspanningen werden niet beloond. Giuseppe Siega schoot in de spurt van het massale peloton als een flits naar voren. Louis Meyers, de andere kanshebber voor zulke aankomsten, moest zich tevreden stellen met een eervolle tweede plaats.

Bij de aspiranten was het opnieuw Hub Oberij, die de eerdere mocht maken, terwijl bij de nieuwelingen ditmaal Piet Wintraeken de massaspurt won.

Uitslagen: Amateurs: 1. G. Siega, Geleen 100 km in 2.23.16 uur; 2. L. Meyers, Maastricht; 3. G. Dirix, Heer, 4. F. Rompelberg, Maastricht; 5. J. Roemerma, Venlo; 6. L. Creuwels, Kerkrade, 7.

Wielersport in het kort

● Zaterdag is in Capelle aan de IJssel een internationale wielervedstrijd voor beroepsrenners gehouden. Winnaar werd de in België woonachtige Nederlander Jos van Beers, die de 110 km aflegde in 2.43.27. Samen met de Australiër Keilmer nam hij een ronde voorsprong op het peloton, waarvan tussentijd acht man op een ronde finishte. De uitslag was verder: 3. Polansky; 4. Serpenti; 5. Ger Harings; 6. Janbroers; 7. Daan Holst.

● Geert Harinas werd gisteren zesde in een profwedstrijd te Boersse (B.). Hij had een achterstand van 1.45 min. op winnaar Herman van Sprongel die de 180 kilometer aflegde in 4 uur en 46 min. Daan Holst werd 17e.

● Huub Dohmen uit Rothen werd gisteren derde in het Belgische Pepinster in dezelfde tijd als de winnaar die over de 104 kilometer 2 uur en 30 min. deed. Cor Boersma (Treebeek) werd 8e, Frits Sluiter (Terwinstelen) 10e, Hennie Peels (Stein, 11e, Koos Klinkers (Hoensbroek) 13e en Math. Kerff (Bocholtz) 16e.

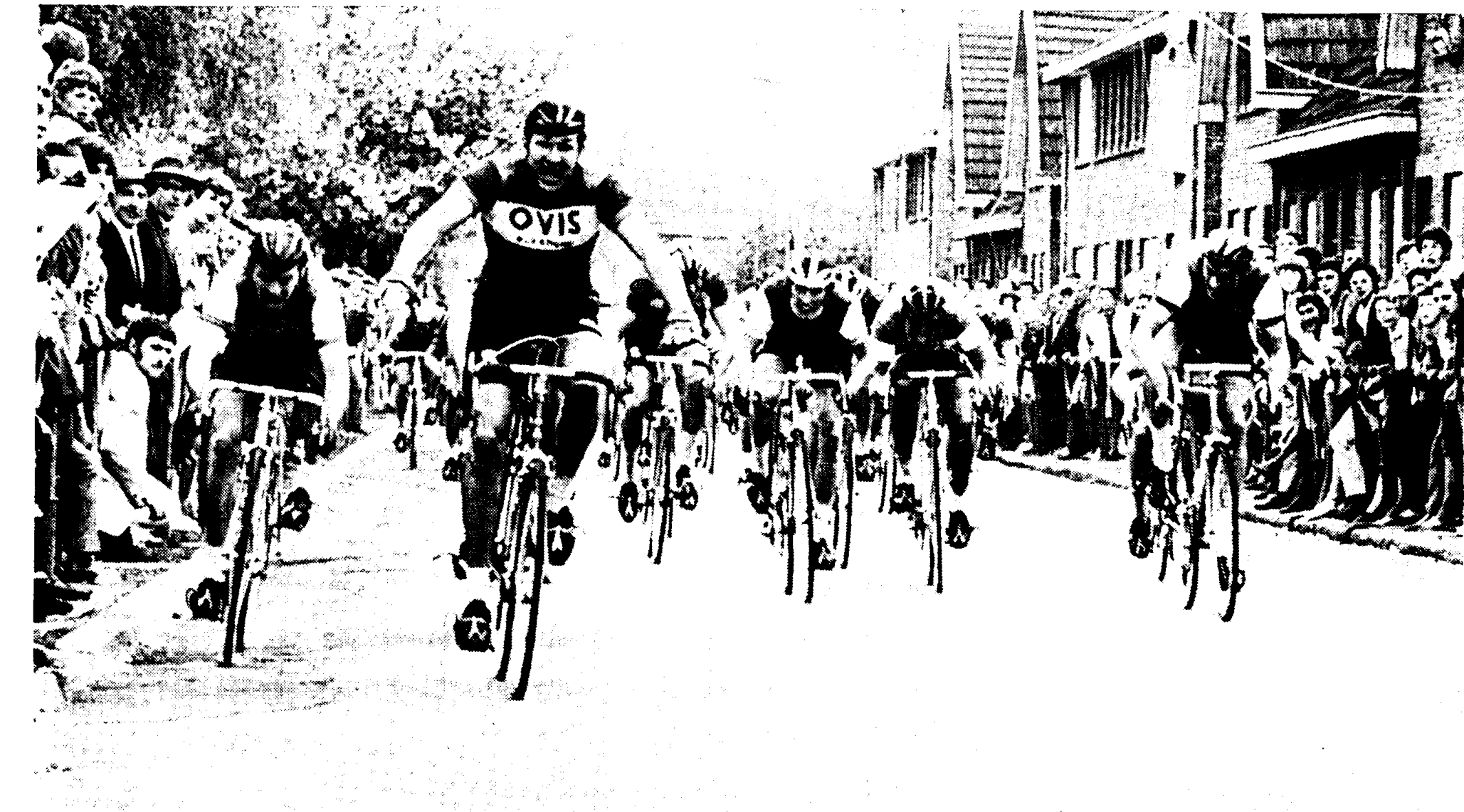
● De Maastrichtenaar Ben Ceulen leed de zondag in een amateurwedstrijd in het Belgische Forêt beslag op de 4e plaats.

● De aspirant Huub Neven uit Hulsberg ging als tweede over de eindstreep in een wedstrijd in het Noordbrabantse plaatsje Zoelanda.

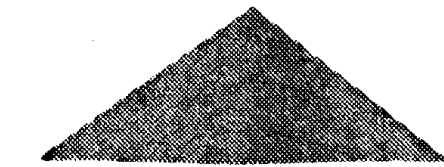
● Amateur Wim Noren uit Tollebeek is zondag eerste geworden in de wegwedstrijd Rund um Feckenburg. De afstand van deze wedstrijd met start en finish in Lüneburger bedroeg 142 km. De Duitser Thiele werd tweede op 55 seconden.

● De vierde etappe van Warschau-Berlijn-Praag is gewonnen door de Italiaan Franco Balduzzi. Hij won de 160 km lange etappe van Mageritz naar Stettin in 3.34.31. In de sprint klopte hij de Fin Hannus, de Rus Starkow en de Tsjech Holik. Het peloton, waarin alle favorieten, eindigden op ruim een minuut achterstand.

In het algemeen klassement nam Balduzzi de gele trui over van zijn landgenoot Ongarato. De Belgische hoop voor de eindzege, Ludo van der Linden, tweede bij het wereldkampioenschap in Leicester, die tot deze etappe op de tweede plaats stond in het algemeen klassement, werd gediskwalificeerd wegens het gebruik van doping.



● Giuseppe Siega weet zich bij de massaspurt in de Ronde van Sanderbout reeds winnaar. Zijn kracht was voor de andere renners eenvoudig te sterk.



● Triomftocht door Wembley met de Cup. Links Charlie George die het winnende doelpunt scoorde. Naast hem de uitgetreden Arsenal-aanvoerder Frank McLintock.

Verlenging bracht Arsenal de „Double"

LONDEN, 10 mei — Vijf dagen slechts lagen er tussen het Leaguekampioenschap en de finale van het bekerstoernooi. Arsenal won beide evenementen, al moest de Londense club daar in het uitverkochte Wembley-stadion zaterdag 120 minuten voor in actie zijn om uiteindelijk Liverpool met 2-1 te verslaan.

Daarmee veroverde Arsenal als vierde club na Preston North End (1889), Aston Villa (1889) en Tottenham Hotspur (1961) in de bijna honderdjarige geschiedenis van de Cup en als tweede vereniging in deze eeuw de zozeer begeerde „double". Tegelijkertijd was het het vierde Cup-succes voor Arsenal, dat voor het laatst in 1950 tegen eveneens FC Liverpool (2-0) de finale had gewonnen.

In het Londense Wembley-stadion, waar volgens de traditie sinds 1923 de Cup-finale wordt gehouden, stond het grootste deel van de meer dan 100.000 toeschouwers, die met 187.500 pond (ruud 1,8 miljoen mark) voor een recordreccite

zorgden, als één man achter de plaatselijke favoriet Arsenal. Reeds na de doelpuntloze eerste helft zongen de aanhangers: „We are the champions" en zij hielden hun gezand vol tot Arsenal inderdaad als Cup-winnaar kon worden bejubeld. Maar voor dat het feest in aarvang nam, hebben de Arsenal-supporters nogal wat emoties te verwerken gekregen. Want hoewel de Londense club gedurende de gehele wedstrijd een licht veldoverwicht had, waren George, Graham en vooral Kennedy onmachtig de Liverpooldoelman Clemence te passeren.

De toestand werd zelfs kritiek toen in de tweede minuut van de verlenging Liverpoolaanvalleur Steve Highway, die pas dit seizoen professional werd uit een pass van Peter Thompson (in de tweede helft ingevalen) de score opende. Vanaf dat moment was er voor Arsenal geen kouze meer. De ploeg moest wel in de aanval. Voluit zelfs. Tegen de stormlopers, die toen ondernomen werden, was Liverpool niet opgewassen. Het was George Graham, die in de 101ste minuut de gelijkmaker scoorde. Negen minuten voor het einde bracht de 20-jarige Charlie George Arsenal op 2-1.

De zege had bijzondere betekenis voor

Arsenal-aanvoerder Frank McLintock, de Schotse verdediger, die werd uitgeroepen tot „voetballer van het jaar". Het was McLintock's vijfde optreden in de bekerfinale en de eerste maal dat hij aan de winnende kant speelde.

Celtic gelijk

GLASGOW — Twintig arrestanten en geen beslissing bij de finale van het Schotse bekerstoernooi tussen Celtic Glasgow en Glasgow Rangers voor 134.000 toeschouwers in Hampden Park. Celtic dacht genoeg te hebben aan het doelpunt dat Bobby Lennox in de veertiende minuut scoorde. Maar vier minuten voor tijd benutte de 18-jarige invaller bij Glasgow Rangers Derek Johnstone een pass van Colin Stein voor de gelijkmaker. Hij verhinderde daarmee — althans voorlopig — het behalen van de „double" door Celtic, dat dit kunststukje kampioenschap en beker in één jaar te winnen — al zeven jaar geleden. De wedstrijd zal nu woensdag aanstaande in hetzelfde stadion worden overgespeeld. Voor de aanvang van de wedstrijd verrichte de politie (400 man sterk) meer dan twintig arrestaties.



SPORT 3

Olympia's Toer in cijfers

De uitslag van het eerste gedeelte van de tweede etappe is: 1 Piet van Katwijk (Ned. Ketting) de 112 km in 2.27.31 (met bon. 2.27.16); 2 Van de Bunder (Ned. Tient-Nobles) z.t. (met bon. 2.27.21); 3 Schuiten (Ned.-Militair team) z.t. (met bon. 2.27.38); 4 Delyon (Ned. Ovis) z.t.; 5 Van Moer (Belg) z.t.; 6 Wanders (Ned. Autopon) 2.27.50; 7 Balk (Ned. Ketting) z.t.; 8 Hallam (GBR) z.t.; 9 Aling (Ned. Ketting) z.t.; 10 ex aequo een groep van 44 renners.

De klasseringen van de andere Limburgers: 10 ex aequo: Th. van de Loo, B. Kookken, N. Dohmen, M. Pustjens, W. Kellensers en J. van Pol. allen in 2.27.50. 102 J. Deckers 2.34.03; 114 J. Vrancken 2.41.56.

Uitslag ploegentijdrit te Babel:
1 Ketting Didam 32.22 (met bon.); 2 Caballero 33.05 (met bon.); 3 Amstel Bier 33.23 (met bon.); 4 Rusland 33.51; 5 Acifit 34.12; 6 Trico Noble 34.16; 7 Mars Flandria 34.33; 8 Jan van Erp 34.46; 9 Kroon 35.02; 10 Zweden 35.05; 11 Belgische 35.12; 12 Nederland 35.13; Frankrijk 35.09; 14 Militair team 35.13; 15 Autopon 35.18; 16 Felix Bonzo 35.31; 17 Oostenrijk 35.31; 18 Zwitserland 35.55; 19 Ovis 35.59; 20 Victoria 36.20; 21 Peugeot 36.38; 22 Polen 36.40.

De uitslag van de derde etappe:
1 Gerre Kneteman (Amstel) 3.57.12 (met bon. 3.38.57); 2 Adrie Duyker (Trico) 3.57.30 (met bon. 3.37.20); 3 Mathieu Pustjens (VWA) 3.57.34 (met bon. 3.37.29); 4 Jan Speetens (MA) 3.57.34; 5 Henk Poppe (Cab) z.t.; 6 Frits Schuur (NMI) z.t.; 7 Jo van Pol (MA) 3.57.42; 8 Sief van de Brug (TRN) z.t.; 9 Henard (Kup) (Ket) z.t.; 10 Kees Bal (TRN) z.t.; 11 Marcel du Chemin (F) 3.57.49; 12 Popke Oosterhof (KRO) z.t.; 13 Piet van Katwijk (Ket) z.t.; 14 Dmitrijev (Rus.) z.t.; 15 Phil Edwards (GB) z.t.; 16 Michel Bertou (FBM) z.t.; 17 August Herijers (Belg) z.t.; 18 Fred Herijers (Belg) z.t.; 19 Kees Koeke (VIC) z.t.; 20 Mathijs de Koning (Ams) z.t.

Klasseringen van de overige Limburgers: 24 B. Koker 3.38.06; 26 Theo van de Loo z.t.; 49 K. Delyon z.t.; 51 Wim Wanders z.t.; 53 N. Dohmen z.t.; 60 W. Kellensers z.t.; 64 J. Vrancken 3.38.53; 99 J. Deckers 3.39.45.

Het algemeen klassement na de derde etappe luidt:

1 Koeke (VW) 9.43.18; 2 Don Hertog (A) 9.43.28; 3 P. Jem (Aci) 9.43.33; 4 Schuur (MIL) 9.43.50; 5 Joppe (Cab) z.t.; 6 De Koning (Ams) 9.44.12; 7 Bertou (FBM) z.t.; 8 Luppens (BPN) 9.44.17; 9 Jansen (VWA) z.t.; 10 v.d. Donk (Aci) 9.44; 11 Brusseling (Aci) z.t.; 12 Hassink (Ams) z.t.; 13 Aling (Ket) 9.44.22; 14 v.d. Loo (C) 9.44.29; 15 v.d. Laai (JVD) z.t.; 16 Bal (TRI) 9.45.33; 17 Le-gierse (MAF) 9.45.35; 18 Van Moer (Belg) 9.45.46; 19 Oosterhof (KRO) 9.45.48; 20 Jurriaans (Aci) 9.46.05.

Plaatsing van de andere Limburgers in het algemeen klassement: 49 Delyon 9.52.49; 52 Wanders 9.53.08; 59 Van Pol 9.56.04; 65 Kellensers 9.56.36; 66 B. Koker 9.56.36; 67 Dohmen 9.56.36; 67 Pustjens 10.00.38; 95 Deckers 10.04.28; 102 Vrancken 10.11.29. Er zijn nog 118 renners in de strijd.

Het puntenklassement na drie dagen luidt:

1 Poppe (B) 36 pnt.; 2 Schuur (MIL) 33 pnt.; 3 P. van Katwijk (Ket) 28 pnt.; 4 Don Hertog (Ams) 28 pnt.; 5 Kneteman (Ams) 27 pnt.

Ploegenklassement van de derde etappe:
1 Trico Noble 10.52.38; 2 Amstel 10.52.50; 3 Mars Flandria 10.53.14; 4 Ketting 10.53.29; 5 Caballero 10.53.46.

Algemeen klassement:
1 Amstel 29.44.43; 2 Caballero 29.45.53; 3 Acifit 29.46.39; 4 Jan van Erp 29.51.25; 5 Ketting 29.52.20.

Ronde van Born sterk bezet

BORN, 10 mei — De profronde van Born op 30 mei krijgt een sterke bezetting. De organisatoren hebben tot nu toe onder meer gecontracteerd de Belgen Rosiers, Verbeek, de georodees In Van Sweefel en Brands. Voorts komen Jan Janssen en de complete ploegen van Kees Pollenars en Ton Visseraas de start. Adspiranten en nieuwelingen kunnen nog inschrijven voor het bijprogramma dat aan de profronde voorafgaat. Dit kan gebeuren bij de heer L. Heutmekeers, Kerckstraat 33 te Born.

(ADVERTENTIE)

austin 1300 gt

4-deurs

automobilbedrijf
balt

kastellaan 1, heerlen
tel. 045-717514

H. Th.

De stand in deze promotiecompetitie:
Willem II 2 1 1 2 2 4-3
EVV 2 1 1 2 3-4
Heer Ploum VC 2 1 1 2 3-4

● Moment uit de promotiewedstrijd Heer Ploum VC - Willem II HBS. Een smash van de Heer-speler Bert Wilens (links achter het net) wordt gekerd door een verdediger (no. 11). Achter het net van rechts naar links: Hub Smeets en Jac. Neute-lings.

Wilhelmina, RKBSV, Miranda, Rimborg en SCG degraderen

BESLISSINGSWEDSTRIJDEN

Caesar-Almania

Minor-Sportclub WVV

Urmondia-Havantia

● Spelmoment uit de ontmoeting Almania-de Ster. Zwaar belaagd door Ties Wilms (Almania) blijft de doelman van de Ster meester van de situatie.

SPORT 4

HEERLEN. 10 mei. – De finale van het amateurvoetbal krijgt een verlengstuk. Vier van de zes titels staan nog open: in 1F, 2A, 3B en 4E. Op de officiële slotdag van de competitie werden er slechts twee opgeëist: door SVM in 2B en Heerlen in 4C. De degradanten zijn op één na wel bekend. Ondanks de zege op Rios moet Wilhelmina het volgend jaar een toontje lager zingen daar Spcl. Irene in Sanderbout op overtuigende wijze won.

Hattrick van Piet Speijkers

SVM had weinig moeite met Swift

door Nico Jessen

MUNSTERGELEEN, 10 mei – Nauwelijks had het eindsignaal van de SVM-aanhang nam bezit van de grasmaaiers. De doelpunten werden op de schouders rondgedragen. Aspiranten van de eerste klasse kregen de kans om de SVM te verslaan. De wedstrijd eindigde in 3-0. SVM ging het hierna niet meer rustig aan doen. Swift kreeg meer van de aanvallers van de thuisclub. Jan Sevenich wist via een mooie solo zelfs nog tegen te scoren.

Hetzelfde geldt voor RKBSV en Miranda in 2A. Vooral voor de Brunssummers, die dit jaar het 50-jarig bestaanfeest vieren, betekent de degradatie een harde klap. Het doek viel eveneens voor Rimborg in 3B waar de allerlaaste degradant te zoeken is bij het trio Simpelveld, Bekkerveld en Vaesrade. Voor de Vaesradenaren ziet hier de situatie het somberst uit. Het gelijke spel van SCG in 4A bleek niet voldoende om degradatie te ontkomen omdat de medegedagden resp. de halve en de hele winst binnenhaalden.

IN BROEKSITTARD. Beek, Nuth, Witten-vrouwenveld, Urmond en Meers-Elloo blijft men nog een poosje in het ongewisse. Alleen beslissingswedstrijden kunnen uitmaken in welke drie van de zes plaatsen men het kampioenschap kan vieren. Caesar en Almania eindigden in 1F gelijk door overwinningen op RFC en De Ster. Hetzelfde gebeurde in 2A en 4E. Zowel Minor als Spcl. WVV hadden tegen resp. Vrijlen en RKBSV de handen meer dan vol eer de volle winst veilig was. Urmondia en Havantia hielden er eveneens de spanning nog even in door resp. Slekker Boys en Roosteren te kloppen.

Een stap dichtbij het begeerde kampioenschap kon ingrijpen had Piet Speijkers de bal tegen het net gekopt: 2-0. Het laatste woord was toe aan de naamgenoot André Spijkers na een subliem tikje in staat om de score te verhogen. Het schot van deze ijverige routinier had evenwel niet de juiste richting. SVM bleef het speeltijd bepalen. Swift kwam zelfs niet aan aanvallen toe. Een kopbal van Weerens werd door van Melick nog juist van de doellijn gehaald. In de 69e minuut gleed Scholten over de zoveelste maal langs zijn directe tegenstander Erkamp. Opnieuw volgde een voorzet op maat, die door Piet Speijkers steviger werd ingekopt: 3-0. SVM ging het hierna niet meer rustig aan doen. Swift kreeg meer van de aanvallers van de thuisclub. Jan Sevenich wist via een mooie solo zelfs nog tegen te scoren.

Wilhelmina-Rios 3-1

WEERT, 10 mei – Een overwinning voor de thuisclub, met evenwel een bittere nasmaak want ondanks deze welverdiende zege op RIOS is Wilhelmina gedegradeerd naar de tweede klasse.

Het was geen hoogstaande wedstrijd, maar Wilhelmina streed in ieder geval nog voor haar laatste theoretische kans op behoud van het eerste klaskamp. Koster benutte allereerst beheerst een vrije trap en Smolenaars zorgde voor 2-0, nadat een RIOS-speler per abuis de bal voor zijn voeten had gespeeld. Na de rust maakte Vergoossen 2-1 en zorgde Bogie voor de eindstand van 3-1. Vijfhonderd toeschouwers zagen Wilhelmina dit seizoen voor de laatste maal als eerste klasser, na jaren onafgebroken in het Limburgse amateurvoetbalwonderland te hebben gehuisd.

Susteren-Veritas 1-4

SUSTEREN, 10 mei – De Sportclub heeft in de laatste wedstrijd tegen Veritas een ruime nederlaag geleden.

Na vijf minuten was het al raak door Ressem maar even later deed Bokken de voorsprong van de Noordlimburgers te weten: 1-1. Paal en lat hielden de thuisclub daarna van doelpunten af. Zelfs kwamen de gasten aan de leiding toen Huisman even voor rust raak schoot: 1-2. Na de hervatting was Veritas de betere ploeg wat Hanssen en Leters (via een penalty) in de eindscore tot uitdrukking brachten: 1-4.

KVC Oranje-KEV 2-2

KERKRADE, 10 mei – Een ongeinspireerd KEV heeft het KVC niet moeilijk gemaakt in zijn pogingen het tweedeklasserschap te behouden.

In de 23ste minuut opende Verreck de score met een schot van 35 meter: 1-0. Reeds één minuut later kwam KEV gelijk toen Cornelissen een vrije schop langs de debuterende doelman Lemmens schoot: 1-1. Na de hervatting nam KVC het initiatief over. Toch nam KEV een voorsprong. In de 73e minuut straffe Meulenbroek onzeker ingrijpen van de KVC-defensie af: 1-2.

Tien minuten voor het einde bood de Kev-achterhoede Oranje een presentie aan door een van de KVC-aanvallers in het strafschopgebied te vloeren. De strafschop werd door Severings treffend benut: 2-2.

Laura-Rapid 0-1

EYGELSHOVEN, 10 mei – In Eygels-hoven werd door Laura en Rapid een vrij tamme vertoning weggegeven zonder bijzondere verrichtingen. Zij het dat Laura-keper Frings een tental minuten voor het eindsignaal een penalty slopte.

Voor de rust ondernam Rapid enkele vlotte aanvallen. Uit een ervan resulteerde het winnende doelpunt. Laura's doelman voorkwam daarna een grotere nederlaag.



● Co bovenstaande foto is doelman Hengelbroek van Vilen kansloos bij het schot van John Meessen (niet zichtbaar) waardoor Minor met 1-0 de leiding neemt. Spelmoment uit de ontmoeting Vrijlen-Minor 1-2.

Kolonia-Eijsden 4-2

SCHAESBERG, 10 mei – Een bij velen uitstekend Kolonia heeft een regelmatige overwinning behaald op Eijsden. Na een kwartier werd Van Maris ten val gebracht. De arbiter paste de voordeelregel toe en Morlog schoot meteen in: 1-0. Eijsden wendde hardnekkige pogingen aan het getij te doen keren hetgeen echter niet lukte. Zelfs liep de thuisclub door een trefwer van Van Maris nog verder uit: 2-0. Drie minuten na de hervatting kopte Geilenkirchen nummer drie in: 3-0. Van Irenz reduceerde tot 3-1 waarna Morlog een soloactie doeltreffend afrondde: 4-1.

RKBSV-Spcl. WVV 0-1

BRUNSSUM, 10 mei – Na deze 0-1 nederlaag tegen koploper WVV is het doek voor de oud-Brunssummers gevallen, en zal RKBSV moeten degraderen. Qua spel was de thuisclub zeker niet de mindere van de gasten, die in feite een gelukkige overwinning behaalden, doordat in de 67e min. een effectvol van Schreurs doelman Henk Bongarts had verrast.

In de volgende minuut was de stand bijna gelijk, toen Keulen de bal na een hoekschoep tegen de deklat kanjerde. RKBSV heeft vooral in de eerste periode de het spel gedikt en was tweemaal heel dicht bij een doelpunt, doch het leer werd op het laatste nippertje door de trapvaste WVV-defensie weggewerkt. De thuisclub had in de voorlaatste minuut nogmaals pech, toen na een scrummage voor het WVV-doel de ver opgerukte Quaadveld tegen de paal schoot. Kort tevoren was Keulen wegens aanmerkingen op de leiding door de heer Cremers naar de kleedkamer gezonden.

● De 46-jarige Meg de Jong zal het komende seizoen de eerste divisieclub Heerenveen gaan trainen. De in Zandvoort woonachtige oefenmeester was eerder onder andere werkzaam bij RCH, de Israëlische club Hapoel en als assistent van Georg Kessler tijdens diens trainerschap van het Nederlandse elftal. De Jong, die bij Heerenveen opvolger wordt van Bas Paauwe, droeg indertijd zorg voor het UEFA-jeugdelftal en Jong Oranje.

Geleen-Belfeldia 4-0

GELEEN, 10 mei – Geleen heeft zondag afscheid genomen van het Fortuna stadion met een overtuigende 4-0 overwinning op Belfeldia en hiernede tevens revanche genomen voor de 2-1 nederlaag in Belfeld.

Reeds vóór rust nam de thuisclub een 2-0 voorsprong door twee treffers van Jan Beks. Na de hervatting probeerden de gasten wel een beter resultaat te bereiken, maar Schoutrop en Cremers maakten aan alle illusies van de Noordlimburgers abrupt een einde door de Geleense voorsprong tot 4-0 op te voeren.

Voerendaal-MKC 1-1

VOERENDAAL, 10 mei – Een ongeinspireerd Voerendaal en een niet meer aan kampioenskanalen gelovend MKC hebben na een tam partijtje voetbal de gelijk gedeeld.

Buiten enkele leuke staaltjes voetbal viel er in de eerste periode weinig te genieten. Er kwam pas wat meer leven in de brouwerij nadat Bouvrie na een uur met een machtig schot de stand op 0-1 had gebracht. Voerendaal liet dat niet op zich zitten en stelde alles in het werk om tenminste niet te verliezen. Dit doel werd bereikt via Baltus die een vrije trap door het „muurtje“ heen in de touwen joeg: 1-1.



John Meessen matchwinner in Vrijlen

VIJLEN, 10 mei – Zenuwen, een fel spelende thuisclub en een moeilijk te bespelen veld waren er bijna de oorzaak van dat Minor haar kampioenskanalen had moeten begraven.

Heerlen Sport-Miranda 3-0

HEERLEN, 10 mei – Heerlen Sport heeft een fel voor lijfsbehoud vechten Miranda de laatste illusie op redding ontnomen.

Van de vele kansen werd er door de Stadionbewoners voor rust slechts één benut toen W. Cox met een prachtig inzet de Kerkraadse doelman kansloos verloor: 1-0. Een kwartier na de hervatting ondernam Snijders een soloactie waarbij zijn schot tegen de lat vloog. Taks deponerde de terugspringende bal in de touwen: 2-0. Het alles of niets offensief van de Vinkbewoners strandde daarna op de hechte Heerleense afweer. Zelfs werd het even voor tijd 3-0. Nadat Lamers tegen de doelman had geschoten, die de bal niet onder controle kreeg, joeg Snijders het leer in de touwen: 3-0.

1e Klasse F	2e Klasse A	2e Klasse B
Voerendaal - MKC 1-1 Roermond - Caesar 0-2 Almania - de Ster 2-0 Sanderbout - Spcl. Irene 1-4 Wilhelmina '08 - RIOS '31 3-1	RKVV Kolonia - Eijsden 2-2 RKBSV - Spcl. WVV '28 2-0 Laura - Rapid 0-1 Heerlen Sport - Miranda 3-0 Vrijlen - Minor 1-2 KVC Oranje - KEV 2-2	Susteren - Veritas 1-4 Panningen - Venray 3-4 Volharding - Boxmeer 4-1 SVM - Swift '36 4-1 Geleen - Belfeldia 4-0 Blerick - Venlo 2-2
Almania 22 13 7 2 33 42-14 Caesar 22 12 9 1 33 26-8 MKC 22 13 4 5 30 41-21 SVN 22 11 5 6 27 34-31 Heer 22 8 8 6 24 28-18 Voerendaal 22 8 6 24 23-20 Sanderbout 22 4 10 8 18 24-33 Rios '31 22 5 7 10 17 24-30 Sp. Irene 22 6 5 11 17 23-34 Roermond 22 4 9 9 17 12-32 Wilhelmina '08 22 5 6 11 16 35-41 De Ster 22 1 6 15 8 14-44	WVV 22 12 8 2 32 28-17 Minor 22 13 6 3 32 32-18 KEY 22 8 11 3 27 32-18 Heerlen Sport 22 8 6 24 28-32 Vrijlen 22 6 9 7 21 28-32 Rapid 22 6 9 7 21 22-30 Kolonia 22 5 10 7 20 24-26 Laura 22 6 7 9 19 24-31 KVC Oranje 22 3 9 8 19 23-34 Eijsden 22 5 7 10 17 21-31 Miranda 22 6 4 12 16 18-26 RKBSV 22 5 6 11 16 23-35	SVM 22 12 9 1 33 39-17 Panningen 22 11 7 4 29 43-31 Veritas 22 12 5 5 29 33-23 Geleen 22 10 5 7 25 44-23 Boxmeer 22 11 3 8 25 31-23 Volharding 22 8 5 21 25-29 Venray 22 8 4 10 20 37-45 Belfeldia 22 5 9 8 19 32-39 Susteren 22 7 4 11 18 29-30 Blerick 22 4 7 11 15 30-53 Swift '36 22 3 5 14 11 18-43

3e Klasse A	3e Klasse B	3e Klasse C	4e Klasse A
Berg '08 - Leonidas 2-2 Spcl. Biesland - RKHSV 5-2 Haslou - Maurits 1-2 Walram - Klimman 3-3 RKBSV - Gulpen 0-1 SBVM - RVU 0-2	Vaesrade - Langeberg 3-3 Chevrement - EHC 3-1 Waubach - Bekkerveld 1-2 Rimborg - Simpelveld 1-2 Heilust - SVK 6-1 Schutt'veld - Treebeek 1-1	Tigleja - St. Oda 3-2 MHD - Obbicht 3-1 Lindenheuvel - Laar 4-1 PSV '35 - Born 2-3 Armada - Brevendia 1-5 Thorn - Merfeldia 0-2	Willem I - RKBFC 0-0 DBSV - St. Pieter 4-1 Amelie - White Star 1-1 Spcl. Caberg - VCN 3-1 Schinnen - SCG 3-1 SVME - Bunde 1-0
Haslou 22-32 Walram 22-28 VHV 22-27 Gulpen 22-26 Leonidas 22-24 Biesland 22-24 SBVM 22-22 Berg 22-22 Klimman 22-21 Maurits 22-9 RVU 22-9 HSV 22-8	Schutt'veld 21-30 Treebeek 21-28 MHD 21-28 Heilust 21-26 Chevrement 21-21 Waubach 21-21 Obbicht 21-21 SVK 21-18 Simpelveld 21-17 Bekkerveld 21-16 Vaesrade 21-15 Rimborg 21-11	Brevendia 22-35 Born 22-31 MHD 22-27 Thorn 21-24 Lindenheuvel 22-24 Laar 22-24 Obbicht 21-23 Tigleja 22-21 St. Oda 22-17 Merfeldia 22-17 PSV '35 22-10 Armada 22-9	Caberg 22-33 Willem I 22-31 White Star 22-27 SVME 21-24 Bunde 22-24 Schinnen 21-22 St. Pieter 21-23 DBSV 22-21 Amelie 22-21 BFC 22-17 RVN 22-10 SCG 22-9

4e Klasse B	4e Klasse C	4e Klasse D	4e Klasse E
RKSVG - Aalb. Boys 1-1 Sportcl. '25 - Wit Groen 0-1 SKR - RKVV 1-5 Meerssen - Nijsw. B. 2-1 Zwart Wit '19 - Sibbe 0-0 Scharn - Vilt 6-2	Heerlen - RKSNE 1-1 Kak. Boys - RKHSB 3-0 Schinveld - Waub. B. 1-2 Groene Ster - Haanrade 2-2 RKTSV - Heksenberg 1-2 Gracht. Boys - RKONS 1-4	Limbricht - Amstenrade 2-4 Mariade - FC RIA 1-0 RKFCB - VCT 1-4 Sittard - GVGC 3-2 DVO - Susterse Boys 7-1	Maasbr. - St. Odill'nb. 1-0 Slekter B. - Urmondia 1-3 Buchten - Linne 2-2 EVV - Holtum 0-0 IVS - RKSN 2-1 Roosteren - Havantia 0-0
Sportclub '25 22-35 VVL 22-29 Meerssen 22-26 Zw. Wit 22-25 Wit Groen 22-23 SKR 22-21 Scharn 22-20 Sibbe 22-19 Vilt 22-19 SV Nyswiller 22-19 SVG 22-17 Aalb. Boys 22-11	Heerlen 22-34 Kak. Boys 22-33 SNB 22-32 Waub. Boys 22-23 TSV 22-23 Groene Ster 22-20 Haanrade 22-20 Heksenberg 22-20 ONS 22-20 HBS 22-18 Schinveld 22-17 Grachter Boys 22-7	FCH 22-32 VCT 22-33 DVO 22-32 GVGC 22-23 De Leeuw 22-22 Limbricht 22-20 Mariade 22-20 Sweykh. Boys 22-20 Sittard 22-20 FC RIA 22-18 Susterse Boys 22-15 Amstenrade 22-7	Urmondia 22-33 Havantia 22-33 IVS 22-27 Buchten 22-25 EVV 22-25 Linne 22-23 Maasbracht 22-22 Holtum 22-22 Slek. Boys 22-18 St. Odill'nb. 22-18 SNA 22-13 Roosteren 22-3

Wellamed anti-roos shampoo en Wellamed anti-roos lotion. Twee middelen die uw roos radikaal bestrijden. Tot in de wortel. Wég roos, dat is geen belofte maar een feit.

Wellamed anti-roos shampoo als voorbehandeling. Een flakon voor 10 à 15 wassingen kost maar f 4,30.

Wellamed op alcoholbasis als nabehandeling. De flakon voor 8 behandelingen kost maar f 4,30.

De complete anti-roos kuur

Wella med shampoo

Wella med lotion

Specialiteit tegen roos

Specialiteit tegen roos

De Stichting Peijinklinieken bouwt in Echt een nieuwe verpleeginrichting voor zwakzinnigen. De eerste paviljoens zijn nu gereed en betrokken. In de komende maanden worden nieuwe paviljoens in gebruik genomen.

Jonge mensen

die zich willen inzetten voor de zwakzinnige medemens, willen wij gaarne in de gelegenheid stellen een grondige opleiding voor de zwakzinnigenverpleging te volgen.

OPLEIDING:

Duur: drie jaar.

Salaris: volgens landelijke regeling.

Leeftijd: minstens 17 jaar.

Vooropleiding: Mulo, Mavo, Inas, kinder- verzorging of gelijkwaardig.

Huisvesting: is voorzien.

INFORMATIE:

Belangstellenden voor deze erkende Z-opleiding in de moderne Peijinklinieken worden verzocht ons te schrijven of op te bellen. Wij maken graag een afspraak. Ons telefoonnummer: 04754-1833. Ons adres: Peijinklinieken Echt. Postbus 40.



PEIJKLINIEKEN, ECHT.

De Stichting Peijinklinieken bouwt in Echt een nieuwe verpleeginrichting voor zwakzinnigen. De eerste paviljoens zijn nu gereed en betrokken. In de komende maanden worden nieuwe paviljoens in gebruik genomen.

De hiervoor noodzakelijke uitbreiding van verplegend personeel opent goede mogelijkheden voor:

Verpleegkundigen.

Hiervoor zoeken wij contact met verpleegkundigen met A- en of B-, resp. Z-diploma.

Onze medewerkers streven met ons:

- naar optimale verzorging van patiënten volgens de inzichten van vandaag
- naar een moderne aanpak van arbeids-, bezigheds- en physiotherapie ter ondersteuning van de verplegende en verzorgende functie
- naar de benadering van de hechte gezinsfeer en het scheppen van een goed leefklimaat in patiëntengroepen van maximaal acht in moderne, geriefelijke paviljoens
- naar goede levensomstandigheden in een vriendelijke leefgemeenschap.

Toekomstige medewerkers bieden wij:

- plaatsing in verschillende functies overeenkomend met bekwaamheid en ervaring
- honorering dienovereenkomstig volgens geldende regelingen en gebruikelijke voorwaarden
- een goed werkklimaat en werkomstandigheden, een goede maatschappelijke positie en optimale ontplooiingskansen.
- Wilt u meer weten, schrijft u ons (lieft uitvoerig) of maakt u per telefoon een afspraak voor een oriënterend en vrijblijvend gesprek.

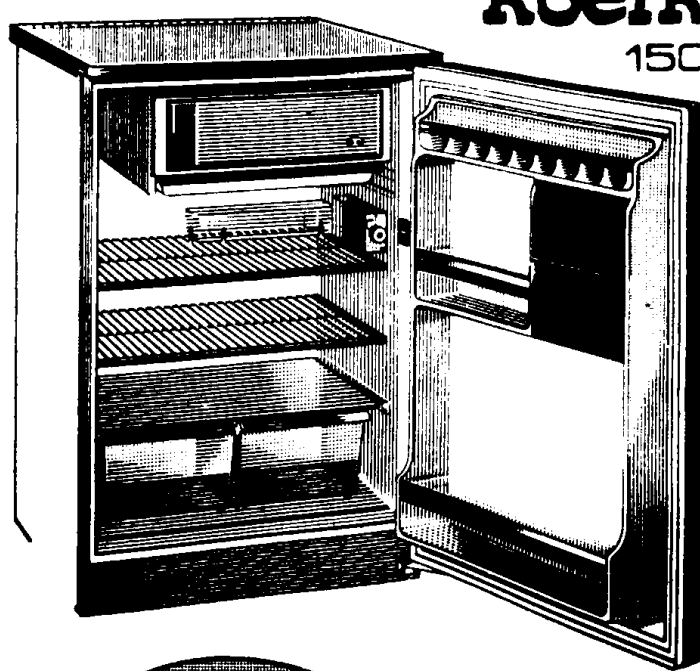


PEIJKLINIEKEN, ECHT.

Afd. Personeelszaken, Pepinusbrug 4, tel. 04754-1833.

koelen + vriezen!

VOOR DE LAAGSTE PRIJS + DE BESTE SERVICE



koelkast

150 LITER
2-**

van 268,-
VOOR

199,-

diepvriezer

265 LITER

van 699,-
VOOR

499,-



Vak Service

MATH. VONDERHOFF

St. Pieterstraat 34, Kerkrade
Tel. 2636
Kerkraderweg 21, Heerlen
Tel. 715871

VOSSEN-R.T.V.

Geleenstraat 64, Heerlen
Tel. 711300
Irmstraat 18, Simpelveld
Tel. 2064

MEULENBERG

Akerstraat 19, Heerlen
Tel. 716548
Rijksweg C. 54, Geleen
Tel. 3701

VIC. BEMELMANS

Rechtstraat 50, Maastricht
Tel. 10034

VOSSEN-ZONEN

Spilstraat 4, Maastricht
Tel. 12513

P. VAN UDEN & ZN.

Hoofdstraat 10-12, Hoensbroek
Tel. 212655

UITLEVERINGS-AGENTSCHAP

Wanneer u in bezit bent van f. 6.000,- bieden wij u de gelegenheid om met ca. 3 uur werk per week f. 1500,- per maand te verdienen. Uw taak: het bijvullen van door de maatschappij geïmporteerde automaten. Wacht niet. Schrijf nu voor informatie, met vermelding van uw telefoonnummer, aan:

OMER S.A.

Keizersgracht 376 - Amsterdam

BAKKER, VERSTEEGH & CO. ACCOUNTANTS

Maastricht, Sittard, Roermond, 's-Hertogenbosch, Waalwijk
vragen voor hun kantoren:

ASSISTENT-ACCOUNTANTS

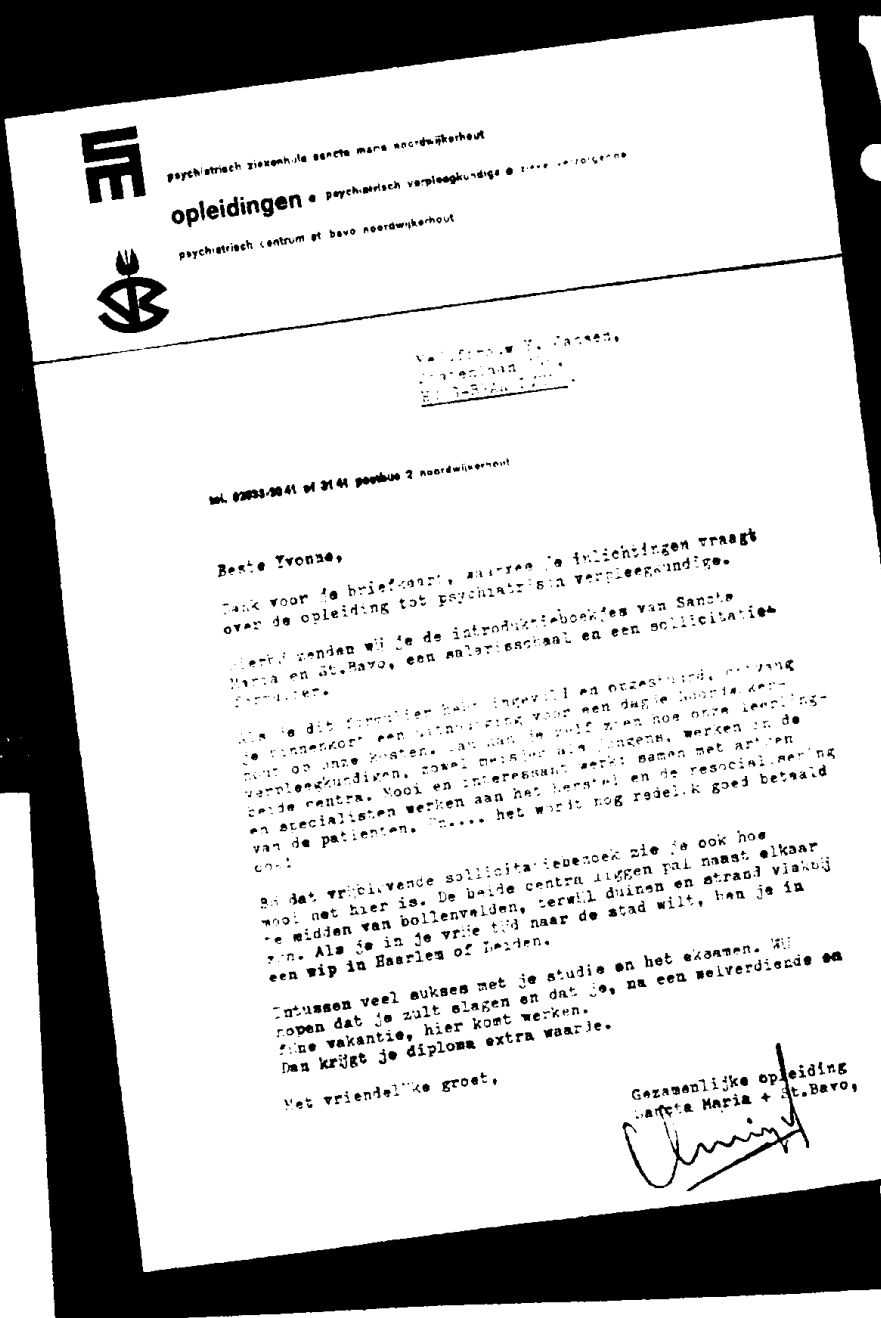
aan wie wij een interessante, afwisselende werkring met opleidingsmogelijkheden en goede vooruitzichten bieden. Zij dienen daarvoor een middelbare schoolopleiding genoten te hebben.

Sollicitanten worden verzocht brieven met inlichtingen te zenden aan één van onderstaande adressen, dan wel telefonisch een afspraak te maken.

MAASTRICHT:
Alex. Battalaan 40
tel. 04400-19141

ROERMOND
Fr. Douvenstraat 6
tel. 04750-2366

yvonne en peter weten het al!



Zoals zovelen doen zij binnenkort eksamen, maar vroegen nu al inlichtingen over de gezamenlijke opleiding van Sancta Maria + St. Bavo tot psychiatrisch verpleegkundige.

Yvonne ontving deze brief

Heleen, Marian en Annemarie Martin, Han en Nico, weten jullie het al?

Doe je binnenkort eksamen voor Havo, MMS of Mavo of heb je al een soortgelijk diploma? Stuur ons óók een briefkaart met je naam, adres, leeftijd, opleiding en/of eksamen, eventuele werkring. Adresseer: Hoofd Gezamenlijke opleiding Sancta Maria + St. Bavo Postbus 2, Noordwijkerhout. Dan ontvang je binnenkort een soortgelijke brief als Yvonne en Peter. Als je 17 jaar of ouder bent en je hebt voldoende opleiding, kan je geplaatst worden in de nieuwe cursus, die medio augustus begint. Ben je nog geen 17, dan kan je toch geplaatst worden als adspirant leerling-verpleegkundige. Voor telefonische informatie: 02523-3041 of 3141, afd. pers. zaken.

psychiatrisch centrum st. bavo noordwijkerhout

psychiatrisch ziekenhuis sancta maria noordwijkerhout



"DE VALK" N.V.

Automobil- en Revisiebedrijf
Broekhem 2-4, Valkenburg, telef. 04406-3141
zoekt voor spoedige indiensttreding

1 BENZINEPOMP-BEDIENDE ENKELE MONTEURS

voor de afdelingen

reparatie vrachtwagens en motorrevisie.



Voor onze SuperMarts te Brunssum, Schifelerstraat 8 en Kerkrade, Hertogenlaan 19 vragen wij:

(leerling-) caissières

leeftijd 16 tot 22 jaar

Hun taak zal bestaan uit het goed en vlot bedienen van de kassa en het behulpzaam zijn van de klant.

(leerling-) verkoopsters

leeftijd 16 tot 22 jaar

op de afdelingen: gebak - delicatessen - textiel. Nadere inlichtingen worden u gaarne verstrekt door de bedrijfsleiders van bovengenoemde SuperMarts, resp. de heren H. H. Janssen (tel. 045-253607) en C. v.d. Eertwegh (tel. 04445-3958).

albert heijn

2 AH 130



ALUMINIUM RAMEN EN PUIEN

IN ONS BEDRIJF TE ECHT HEBBEN WIJ PLAATINGS-MOGELIJKHEDEN VOOR:

- BANKWERKERS
- MONTEURS
- LEERLING MONTEURS

OPLEIDING: L.T.S. of Centrum Vakopleiding Volwassenen.

Sollicitaties:
AFD. PERSONEEL, RIJKSWEG NOORD 250, GELEEN
en PASTOOR CRAMERSTRAAT 2, ECHT.

interlücke®
maakt uw muren
LEVEND!



interlücke®

U kunt alle kanten op met het interlücke wandkastensysteem. De tijdloze vormgeving harmonieert met elke interieurstijl. De kastenwand past naar « maat » en kan op tientallen manieren worden ingedeeld. Er bestaan 2 basishoogten: 225 of 243 cm en 2 diepten: 40 of 61 cm. Afwerking naar keuze in witte, witgrijze of groene kunststoflak, of in teak, noten, riepalsander en larks. Het complete interlücke programma is in onze zaak te bezichtigen.

hermans interieurs

ganzeweide 69 heerlen-n.





● Gisteravond werden de kersverse kampioenen van SVM (links) ontvangen door het gemeentebestuur van Munstergeleen. Burgemeester Wagemans (rechts op het balkon) was een van de eersten die de nieuwe eerste klasser huldigde.

MUNSTERGELEEN, 10 mei — S.V.M. uit Munstergeleen heeft het dan toch maar klaargespeeld. Een jaar geleden vierde men in deze plaats de promotie naar de tweede klasse uitbundig. Toen kon men nauwelijks vermoeden, dat twaalf maanden later de fanfare Juliana en het trommelkorps St. Pancratius weer moesten uittrekken om de spelers, trainer en bestuur van S.V.M. een serenade te brengen. Gisteren maakten de kampioenen opnieuw een triomftocht door de Munstergeleense straten en werden op 't gemeentehuis feestelijk ontvangen. De promotie naar de hoogste amateurklasse was — hoewel een verrassing — terecht gekomen bij de beste ploeg uit deze afdeling.

Trainer Harry Ehlen heeft enkele jaren geleden SVM op het goede spoor gezet. Ehlen verhuisde naar Geleen. De trainerswisseling heeft de geelzwarten geen schade berekend, want Jui van Bun jr. de ex-verdediger van M.V.V., Willem II en Sparta, bleek eveneens een vakman. Hij is een perfectionist, die

met volle overgave de spelers wist te overtuigen, dat het eerste klasserschap in één ruk binnen hun bereik lag. Hij beschikte bovendien over voetballers, die tweemaal per week hard wensten te trainen. In de wedstrijden toonden ze eveneens een geweldige inzet. Behalve deze overtuigende wil schulten

er in dit S.V.M. enige talentvolle knopen, die hun kwaliteiten in dienst stelden van het team. Alleen Boxmeer kan er zich op beroepen de Munstergeleense nederlaag te hebben toegebracht. S.V.M. speelt modern voetbal met de snelle "counter" als gewaardijste wapen. Juist met die flitsende tegenstoten kon de ploeg van Jui van Bun doortastend toeslaan. Vooral in uitwedstrijden werden op deze wijze de punten binnengehaald.

De nieuwe eerste klasser beschikt over een jeugdige ploeg. Jef Brands en André Spijkers, de routiniers, bleken bovendien door hun spelinzicht van grote waarde. Piet Spijkers, waar enkele betaalde voetbalverenigingen begierig naar loeren, nam het merendeel van de trefers voor zijn rekening.

De geruchten doen de ronde, dat de kwieke buitenspeler Bertie Geurts (17) het volgend seizoen de Fortuna SC-dress zal dragen. Harrie Heuts, enkele jaren geleden een zeer bruikbare kracht bij Sittardia, maar na de fusie niet vaak

meer opgenomen in de hoofdploeg, zou weer naar zijn eerste liefde S.V.M. terugkeren. Voorzitter van Soest: „Men is bij Fortuna inderdaad geïnteresseerd in Geurts. Als voetballers zich werkelijk kunnen verbeteren zullen wij hen bij de gang naar het betaalde voetbal niet veel in de weg staan”.

De voetbalclub heeft met het "Burgemeester Smeets Sportpark" een accommodatie om bijzonder trots op te zijn.

De kampioenen lokten dit seizoen gemiddeld 500 toeschouwers. Dat zal het komende seizoen ongetwijfeld meer worden, want de Noordlimburgse tweede klassers brachten over het algemeen weinig supporters mee naar Munstergeleen. Ontmoetingen tegen Almania, Sandebout en Caesar vormen het volgende seizoen ongetwijfeld hoogtepunten. Zelfs de grootste optimist in Munstergeleen had enkele jaren geleden toen zijn ploeg, nog zonder opvallend succes in de derde klasse opwerpte, niet kunnen dromen van de fraaie bliksemcarrière van S.V.M.



De kampioensformatie van S.V.M.

MOTTA WINNAAR

LUGANO, 10 mei — Met een voorsprong van vijftig seconden heeft de Italiaan Gianni Motta gisteren de in Lugano eindigende 25ste Ronde van Romandij gewonnen. De afsluitende rit over 90 km werd een overwinning voor de Zweed Thomas Pettersson. Rini Wagtmans werd in het eindklassement 32ste.

Vierde etappe: 1. Motta 183 km in 4:26:51, 2. Nassen, 3. Zilioli, 4. Salutira, 5. Moser, allen z.t.
Eerste deel vijfde etappe: 1. Motta 90 km in 2:15:16, 2. Tosello, 3. Ducreux, 4. Vanneste, 5. Panizza, allen z.t. 12. Wagtmans 2:16:38.
Tweede deel vijfde etappe: 1. Pettersson 2:11:24, 2. Fritz, 3. Schiavon, 4. Wagtmans, 5. Sercu, 6. Motta, allen z.t.

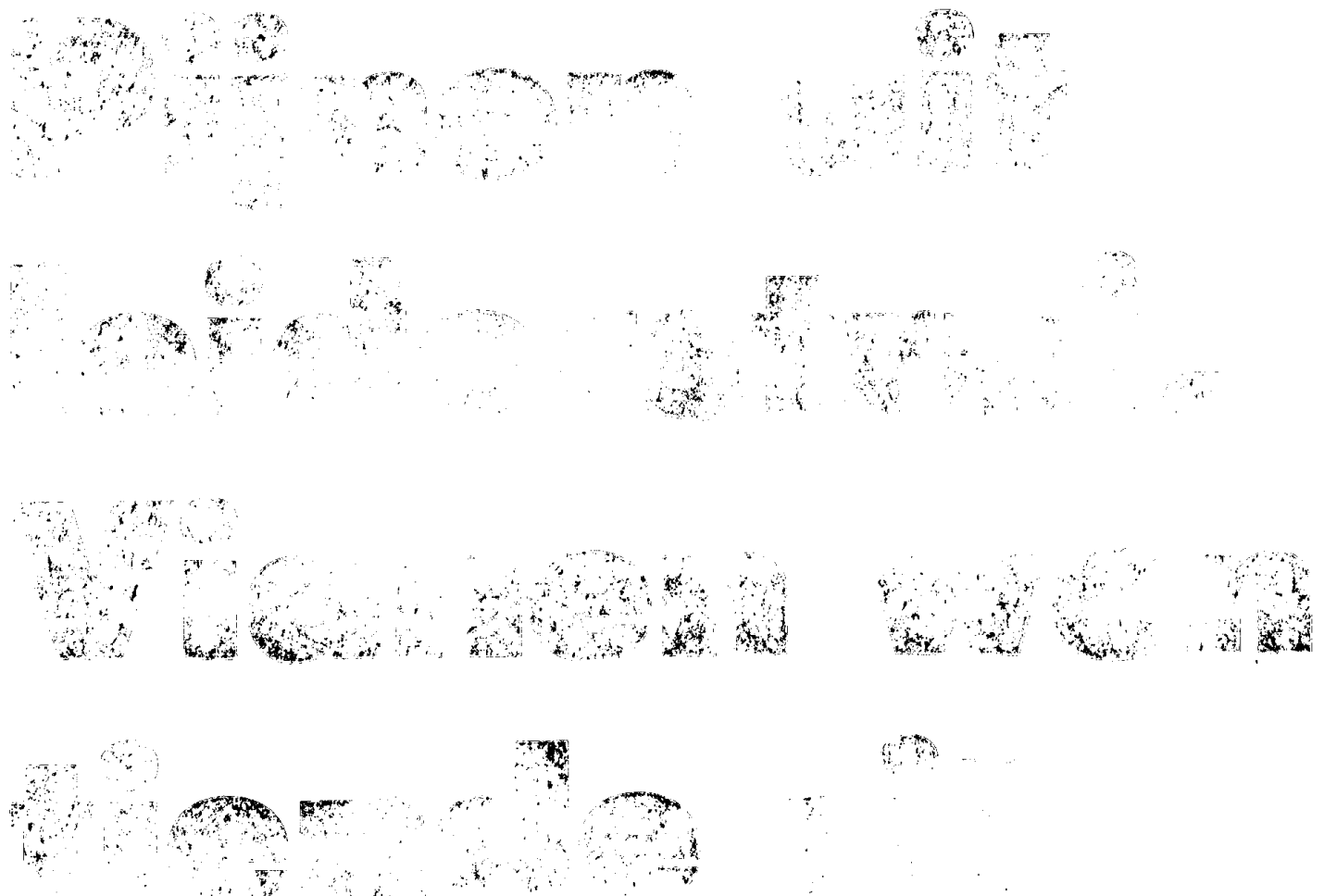
Eindklassement: 1. Motta (It) 21:20:37, 2. Stühli (It) en Vanneste (Belg) op 50 sec., 4. Tosello (It) op 1:30, 5. Erik Pettersson (Zweden), Sucreux (Fr), Panizza (It) en Bellone (Fr) op 1:40, 9. Zilioli (It) en Moser (It) op 2:12, 32. Rini Wagtmans op 3:33.

Kampioenen in Afdeling

HEERLEN, 10 mei — In de eerste klasse B van de Afdeling Limburg is Leonidas 2 kampioen geworden. In de tweede klasse toonde Rimborg 2 zich met de kampioentitel, terwijl in de derde klasse RKBSV 5 kampioen werd. Zonder zelf te spelen werd COV uit Geleen kampioen van de tweede klasse K, doordat naaste concurrent Bingerade met 1-1 gelijk speelde tegen Vaesrade. Hoewel er gisteren al volop werd gefeest, zal de officiële huldiging plaatsvinden op zaterdag 15 mei in het Reuniegebouw aan de Wilhelminastraat te Geleen tijdens de receptie van 18.30 tot 20.30 uur.

Hockey-elftal had meerdere in Duitsers

BERLIN, 10 mei — Het Nederlandse hockeyelftal heeft gisteren in Berlijn voor 1700 toeschouwers de wedstrijd tegen West-Duitsland met 2-3 verloren. Bij de rust leidden de Duitsers met 2-1. Het scoreverloop was: 1. Nico Spits 0-1, 32. Suhl 1-1, 35. Baumgart 2-1, 64. Schmit 3-1, 67. Frans Spits 3-2. Het Nederlandse C-hockeyelftal (heren) heeft zaterdag in West-Berlijn tegen de Westduitse C-ploeg gelijk gespeeld in een wedstrijd zonder doelpunten.



PAMPLONA, 10 mei — In de rit van Jaca naar Pamplona, traditioneel een van de felst betwiste etappes van de Ronde van Spanje, heeft René Pijnen zaterdag de leiderstrui van de Vuelta moeten afstaan. Pijnen bevond zich evenmin als de andere gegadigden voor de eindzege Luis Ocana, Rosiers en Guimard) bij de kopgroep van negentien renners, die met een voorsprong van 5 min. 8 sec. aan de finish in Pamplona arriveerden.

De sprint werd daar gewonnen door de Spanjaard Augustin Tamames, die de leiding nam in de algemene rangschikking. Zijn voornaamste belagers, de Duitser Wolfshohl en de Nederlander Joop Zoetemelk deden gisteren geen poging een nieuwe omwenteling te bewerkstelligen. Winnar van de 120 km lange etappe van Pamplona naar San Sebastian werd de in Franse dienst rijdende Gerard Vianen. In de straten van San Sebastian ontsnapte hij en ontrok zich op die wijze aan een massasprint.

Negende etappe: 1. Tamames 175 km in 4:18:33 (met bon. 4:18:13); 2. Lasa (met bon. 4:18:23); 3. Schepers (met bon. 4:18:29); 4. Vianen; 5. Dancuillaume; 6. Letort; 14. Zoetemelk, allen z.t. als Tamames; 24. Steevens 4:23:41; 25. Krekels; 55. Karstens; 56. Pijnen; 57. Benjamins; 77. Dolman; 79. Tabak; 87. Van Katwijk; 89. Rentmeester, allen z.t. als Steevens.

Tiende etappe: 1. Vianen 2:43:23 (met bon. 2:43:03); 2. Guimard 2:43:34 (met bon. 2:43:24); 3. Karstens 2:43:40 (met bon. 2:43:36); 4. Perurena 2:43:44; 5. Godefroot; 13. Krekels; 14. Dolman; 16. Pijnen; 25. Prinsen; 32. Steevens; 33. ex-aquo: Rentmeester, Schepers, Benjamins, Zoetemelk en Tabak, allen z.t. als Perurena 92. Van Katwijk 2:44:48.

Algemeen klassement
1. Tamames 43:14:23; 2. Lasa 43:14:28; 3. Linares 43:14:40; 4. Zoetemelk 43:14:42; 5. Bracke 43:14:42; 6. Galera 43:14:47; 7. Pou-lidor 43:14:48; 13. Schepers 43:15:10; 19. Pijnen 43:16:22; 21. Vianen 43:16:37; 26. Dolman 43:19:54; 38. Tabak 43:20:11; 58. Karstens 43:24:26; 64. Prinsen 43:26:35; 69. Krekels 43:31:22; 70. Steevens 43:35:07; 75. Van Katwijk 43:37:58; 87. Rentmeester 43:47:48; 93. Benjamins 43:07:01.



● De ontknoping van de negende etappe van de Vuelta. Augustin Tamames won de sprint van de kopgroep en veroverde de leiderstrui. Wim Schepers (links naast Tamames) werd in deze rit goede derde.

(ADVERTENTIE)

Wij vragen

verkopers (21-25 jr)

aankomend leerling (17-21 jr)

solicities: schriftelijk postbus 78 Maastricht, mondeling na telefonische afspraak.

van kandidaten wordt verwacht:

- belangstelling en gevoel voor mode
- beschaafde en prettige omgangsvormen
- mavo of gelijkwaardige opleiding
- enthousiasme

maastricht, grote staat 26, tel. 13742 (t. 8)
heerlen, geleenstraat 1, tel. 713910
sittard, Imbrichterstr. 52, tel. 2017

wolf en hertz dahl

Okker door Kodes uitgeschakeld

ROME, 10 mei — De finale van de open Italiaanse kampioenschappen zal gaan tussen Rod Laver en de niet-geplaatste Tsjech Jan Kodes. Laatstgenoemde schakelde in het weekeinde eerst de als eerste geplaatste John Newcombe uit en won gisteren in de halve finales met 4-6 6-3 7-5 6-4 van Tom Okker. Rod Laver versloeg in zijn halve eindstrijd Arthur Ashe met 6-3 6-2 6-1.

In de ontmoeting Okker-Kodes gaf uiteindelijk de grotere accuratesse van de Tsjech de doorslag. De beslissing viel in de derde set, toen beide spelers om beurten hun service verloren. Nadat deze set uiteindelijk met 7-5 naar Kodes was gegaan, was Okker verslagen, hoewel hij in de vierde set nog tweemaal de opslag van zijn tegenstander doorbrak, kon hij zijn eigen service in het geheel niet meer behouden. Hij verloor de set en de match met 4-6.

HEERLENAREN WILLEN TROEF

Op nevenstaande foto een vermoeide maar doelgelukkige Heerlense formatie, die onder leiding van trainer Piet Strolenberg (tweede van links) het kampioenschap behaalde in de vierde klasse C. Wekenlang hebben de Heerlenaren de spannende nek-aan-nek race met hun grote rivalen Kakertse Boys en RKSNE volgehouden. Met twee punten voorsprong moest men op de laatste competitiedag uitgerekend tegen het nog voor eigen kansen vechtend RKSNE het ene punt veroveren dat hen voor de beide andere ploegen onbereikbaar maakte. Na negentig minuten enerverend en zenuwslopend voetbal sleepte men via een gelijkspel tegen de Nieuw-Eindenaren de fel begeerde titel in de wacht en promoveert naar de derde klasse.

